



**CẨM NANG  
CÁC NGHI THỨC BÍ TÍCH  
VÀ  
Á BÍ TÍCH**

**Thành phố Hồ Chí Minh  
Tháng 01 năm 2016  
Lưu hành nội bộ**

# LỜI MỞ ĐẦU

Trong khi chờ đợi Ủy Ban Phụng Tự công bố bản dịch mới của các sách nghi thức, vì nhu cầu mục vụ hiện nay của nhiều người, muốn có trong tay một cuốn sách các nghi thức gọn nhẹ và tương đối đầy đủ. Để đáp ứng tạm thời cho nhu cầu trước mắt của nhiều người, người soạn cuốn nghi thức này thu thập các sách đã được công bố rồi sắp xếp lại cho hệ thống, đồng thời thêm vào một số chỉ dẫn cụ thể, để giúp cho người sử dụng dễ dàng tổ chức các buổi cử hành phụng vụ, nhằm đem lại lợi ích thiêng liêng cao nhất cho các tín hữu.

Cuốn sách này không thay thế các sách phụng vụ của Giáo Hội đã được công bố, nhưng chỉ là cuốn cẩm nang tóm lược những nghi thức rất thông dụng trong các sách phụng vụ của Giáo Hội, cuốn sách chỉ nhằm mục đích giúp cho người sử dụng đỡ tốn công đi tìm các nghi thức đã được công bố nằm rải rác đó đây.

Với ý muốn góp phần mình vào sinh hoạt phụng vụ của các giáo xứ và cộng đoàn, hy vọng cuốn cẩm nang này sẽ là phương tiện hữu ích phục vụ mọi người khi cử hành phụng vụ.

*Người thu thập và sắp xếp*

Linh mục Vinh Sơn Nguyễn Thế Thủ  
Đại chủng viện Thánh Giuse – Tp Hồ Chí Minh

# **CÁC VĂN KIẾN CỦA GIÁO HỘI ĐƯỢC TRÍCH DẪN VÀ THAM KHẢO**

Các văn kiện được trích dẫn và tham khảo trong cuốn các nghi thức này gồm hai loại: loại các sách nghi thức bí tích hay á bí tích mẫu, đã được Thẩm quyền Giáo Hội công bố và vẫn còn đang hiệu lực trong đời sống dân Chúa; và loại các quyết định hay chỉ thị của Toà Thánh cũng như Hội đồng Giám mục, mặc dù không phải là sách các nghi thức nhưng là những hướng dẫn mục vụ hay diễn giải thần học rất cần thiết, để giúp chúng ta hiểu và cử hành phụng vụ cho xứng đáng. Nhằm giúp người sử dụng cuốn nghi thức này dễ dàng tham khảo các văn kiện nêu trên, người soạn xin tạm đưa ra các ký tự viết tắt trước mỗi văn kiện như sau:

## **A. CÁC SÁCH NGHI THỨC MẪU**

**AT** - Nghi thức an táng - 1969

**HG** - Nghi thức bí tích sám hối và hoà giải - 1973

**HP** - Nghi thức hôn phối - 1969

**GK** - Sách giờ kinh phụng vụ – 1971

**GM** - Nghi thức giám mục (Coeremoniale Episcoporum) – 1984

**KD** - Nghi thức khăn dòng - 1970

**NL** - Nghi thức gia nhập Kitô giáo của người lớn - 1972

**PC** - Nghi thức phong chức - 1989

**PL** - Các phép lành (De benedictionibus) - 1984

**RL** - Thừa tác viên ngoại lệ cho rước lễ - 1969

**RM** - Quy chế tổng quát Sách lễ Rôma - 2002

**TE** - Nghi thức cử hành thánh tẩy cho trẻ em - 1969

**TN** - Nghi Thức thánh hiến trinh nữ - 1970

**TS** - Nghi thức ban bí tích thêm sức - 1972

**TT** - Nghi thức tôn thờ Thánh Thể ngoài thánh lễ - 1973

**XD** - Nghi thức xức dầu bệnh nhân - 1972

## **B. CÁC VĂN KIẾN KHÁC CỦA TOÀ THÁNH VÀ HỘI ĐỒNG GIÁM MỤC VIỆT NAM**

**BT** - Thư của Bộ Phụng Tự gửi các chủ tịch Hội Đồng Giám Mục " về việc giáo dân nam hay nữ giúp bàn thờ " - 1994

**CD** - Chỉ dẫn của Bộ Phụng Tự " về thánh lễ dành cho trẻ em " - 1973

**CG** - Giáo Lý Công Giáo - 1992

**CN** - Chỉ dẫn của Bộ Phụng Tự " về việc cử hành ngày Chúa nhật khi không có linh mục " - 1988

**CT** - Tông thư của Đức Gioan Phaolô II " về việc canh tân phụng vụ sau hai mươi lăm năm công bố Hiến chế về Phụng vụ " - 1988

**GD** - Huấn thị của liên Bộ Toà Thánh " về một số vấn nạn liên quan đến việc cộng tác của giáo dân vào thừa tác vụ linh mục " – 1997

**GL** - Bộ Giáo Luật - 1983

**HN** - Huấn thị của Bộ Phụng Tự " Phụng vụ Rôma và việc hội nhập hoá " - 1994

**HT** - Huấn thị về thánh nhạc - 1967

**PV** - Hiến chế về Phụng vụ - 1963

**TD** - Thông điệp kỷ luật về thánh nhạc - 1955

---

**TC / 65** - Thông cáo của HĐGM " về việc tôn kính tổ tiên và các bậc anh hùng liệt sĩ " ngày 14 / 6 / 1965

**TC / 70** - Thông cáo của HĐGM " về một số vấn đề liên quan đến phụng vụ " ngày 8 / 1 / 1970

**TC / 71 / 1** - Thông cáo số 1-1971 của Ủy Ban Phụng Tự

**TC / 71 / 2** - Thông cáo số 2-1971 của Ủy Ban Phụng Tự

**TC / 71 / 4** - Thông cáo số 4-1971 của Ủy Ban Phụng Tự

**TC / 71 / 5** - Thông cáo số 5-1971 của Ủy Ban Phụng Tự

**TC / 72** - Thông cáo của HĐGM

**TC / 72 / 4** - Thông cáo số 4-1972 của HĐGM

**TC / 74** - Thông cáo của HĐGM " về lễ nghi tôn kính ông bà tổ tiên " ngày 14 / 11 / 1974

**TC / 91** - Thông cáo của Ủy Ban Phụng Tự về một số vấn đề liên quan đến phụng vụ, tháng 4 / 1991

# các

# nghi thức bí tích

## Bí tích Thánh tẩy

### I. Nghi thức Thánh tẩy trẻ nhỏ

#### 1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước

1. Các cha mẹ công giáo có bốn phận lo cho con cái được lãnh nhận bí tích Thánh tẩy ngay trong những tuần lễ đầu tiên sau khi sinh ra (GL 867/1). Thông thường, khi cho trẻ nhỏ lãnh nhận Thánh tẩy phải có sự đồng ý của cha mẹ các em (GL 868/1), tuy nhiên khi trẻ nhỏ ở trong tình trạng nguy tử, thì những ai biết cách đổ nước với chủ ý làm điều Giáo Hội muốn, dù là người công giáo hay không, đều có bốn phận đổ nước để ban bí tích Thánh tẩy cho trẻ nhỏ đang trong tình trạng nguy tử, cho dù cha mẹ các em có đồng ý hay không (GL 861/2, 867/2, 868/2).

2. Trong trường hợp bình thường, nên cử hành Thánh tẩy cho trẻ nhỏ vào ngày Chúa nhật, ngoài thánh lễ, với sự tham dự đông đảo của cộng đoàn dân Chúa, hoặc nếu không thể được, thì ít ra cần sự hiện diện của một số người thân trẻ nhỏ như cha mẹ, họ hàng, bạn hữu...

3. Mỗi trẻ nhỏ khi lãnh bí tích Thánh tẩy cần có người đỡ đầu, họ có thể chỉ là cha hoặc mẹ, hoặc cả cha lẫn mẹ đỡ đầu (GL 873). Người đỡ đầu cần hiện diện cùng với cha mẹ trẻ nhỏ trong nghi thức Thánh tẩy, để giới thiệu trẻ nhỏ cho Giáo Hội và để diễn tả sự trợ giúp của họ trong việc giáo dục đức tin và hướng dẫn trẻ nhỏ sống đạo (GL 872, TE 33).

4. Thừa tác viên thông thường cử hành Thánh tẩy là giám mục, linh mục hay phó tế, tuy nhiên trong những trường hợp đặc biệt thì các thừa tác viên khác cũng có thể cử hành (GL 861).

#### 2. Nghi thức Thánh tẩy

##### Nghi thức đón tiếp

Mọi người tề tựu ở cửa chính nhà thờ hay một nơi nào đó trong nhà thờ nhưng không phải cung thánh hay giêng rửa tội. Linh mục hay phó tế mặc alba hoặc áo các phép với dây

*stola, tiến đến chào mọi người và ngó một vài lời nói lên niềm vui của buổi cử hành bí tích. Sau đó ngài **đổi thoại** với cha mẹ trẻ nhỏ như sau:*

**Chủ sự:** Ông bà (anh chị) đặt tên cho (các) cháu là gì?

*Cha mẹ (hoặc từng cha mẹ, nếu có nhiều trẻ nhỏ):* Thừa tên cháu là ... (tên thánh, tên gọi của từng trẻ nhỏ)

**Chủ sự:** Ông bà (anh chị) xin Hội Thánh cho cháu điều gì?

*Tất cả các cha mẹ đáp một lần:* Thừa xin phép Thánh tẩy

**Chủ sự:** Khi xin phép Thánh tẩy cho con cái, ông bà (anh chị) lãnh nhận trách nhiệm giáo dục con cái trong đức tin, để các cháu tuân giữ các giới răn là mến Chúa yêu người, như Chúa Kitô đã dạy chúng ta, ông bà có ý thức điều đó không?

*Tất cả các cha mẹ đáp:* Thừa ý thức

**Chủ sự hỏi những người đỡ đầu:** (Các) ông bà (anh chị) đỡ đầu có sẵn sàng giúp đỡ cha mẹ cháu nhỏ này thi hành nhiệm vụ không?

*Tất cả những người đỡ đầu đáp:* Thừa sẵn sàng

**Chủ sự nói với trẻ nhỏ sắp chịu Thánh tẩy:** (Các) con thân mến cộng đoàn kitô hữu rất hoan hỷ đón nhận (các) con. Nhân danh cộng đoàn, cha (thầy) ghi dấu thánh giá cho (các) con, kể đó cha mẹ và người đỡ đầu cũng ghi dấu Chúa Kitô Cứu Thế cho (các) con.

*Sau lời ngó trên, chủ sự **thình lạng ghi dấu thánh giá trên trán trẻ nhỏ**, kể đó cha mẹ và nếu tiện cả người đỡ đầu cũng thình lạng ghi dấu thánh giá cho các cháu. Ghi dấu thánh giá xong, chủ sự mời mọi người tiến đến cung thánh hay một chỗ thuận tiện và trang trọng nào đó trong nhà thờ, tại đây sẽ cử hành Lời Chúa.*

## **Cử hành Lời Chúa**

*Khi đến nơi đã định, chủ sự đọc lời Chúa như sau:*

Tin Mừng Chúa Giêsu Kitô theo thánh Matthêô

Khi ấy Chúa Giêsu tiến lại nói với các môn đệ rằng: "Mọi quyền năng trên trời dưới đất đã được ban cho Thầy. Vậy các con hãy đi giảng dạy muôn dân, làm phép rửa cho họ nhân danh Cha và Con và Thánh Thần, giảng dạy họ tuân giữ mọi điều Thầy đã truyền cho các con. Và đây Thầy ở cùng các con mọi ngày cho đến tận thế". Đó là Lời Chúa.

*Đọc Lời Chúa xong, chủ sự có thể giảng vắn tắt, kể đó mọi người đọc **lời nguyện chung** sau đây:*



*Chủ sự:* Anh chị em thân mến, Đức Giêsu Kitô đã chết và sống lại để ban cho chúng ta sự sống mới của Người. Trong tâm tình tin tưởng cậy trông chúng ta cùng dâng lời nguyện xin:

*Chủ sự hay một xướng viên:*

- Nhờ mầu nhiệm tử nạn và phục sinh của Chúa Kitô, xin Chúa đoái thương dùng bí tích Thánh tẩy để tái sinh và thu nhận (những) trẻ nhỏ này vào Hội Thánh Chúa.

*Mọi người đáp:* Xin Chúa nhậm lời chúng con

- Nhờ ơn tái sinh trong các bí tích gia nhập đạo, xin Chúa cho (những) trẻ nhỏ này, trở nên môn đệ trung tín và chứng nhân của Tin Mừng giữa lòng thế giới.
- Nhờ những hồng ân của Chúa nâng đỡ, xin Chúa cho cha mẹ và những người đỡ đầu luôn biết sống gương mẫu, và hằng chăm lo giáo dục đức tin cho con cái.
- Nhờ sức mạnh của Chúa Thánh Thần, xin Chúa làm cho ơn bí tích Thánh tẩy sinh hoa quả dồi dào trong đời sống chúng con.
- Thánh Maria Đức Mẹ Chúa Trời - Cầu cho chúng con
- Thánh Giuse - Cầu cho chúng con
- Thánh Gioan Tẩy giả - Cầu cho chúng con
- Thánh Phêrô và thánh Phaolô - Cầu cho chúng con

*(có thể thêm tên các thánh bổn mạng của các trẻ nhỏ sắp lãnh nhận Thánh tẩy)*

- Các thánh Nam Nữ của Thiên Chúa - Cầu cho chúng con

*Đọc lời nguyện chung xong, chủ sự đọc lời nguyện trừ tà sau đây*

*Chủ sự:* Lạy Thiên Chúa toàn năng hằng hữu, Chúa đã sai Con Chúa xuống thế gian để trục xuất quyền lực của Ác thần Satan ra khỏi chúng con, giải thoát và đem con người

được giải thoát khỏi tối tăm vào ánh sáng kỳ diệu của Nước Chúa. Chúng con nài xin Chúa làm cho (những) trẻ nhỏ này, sau khi khỏi tội nguyên tổ, được Chúa Thánh Thần ngự trong tâm hồn và được trở nên đền thờ của Chúa uy linh. Chúng con cầu xin, nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Liền sau đó chủ sự sẽ đọc lời nguyện dự tòng. Còn việc **xức dầu dự tòng** được tùy ý thực hiện theo tập quán của mỗi nơi:*

- Nếu không xức dầu dự tòng thì đọc như sau: Xin Chúa Kitô Cứu Thế ban sức mạnh của Người cho (các) con, Người hằng sống hiển trị đời đời.
- Nếu có xức dầu dự tòng thì đọc: Xin Chúa Kitô Cứu Thế ban sức mạnh của Người cho (các) con. Để biểu hiện ơn ấy, cha xức dầu cứu rỗi cho (các) con trong cùng một Đức Kitô, Chúa chúng ta, Đấng hằng sống hiển trị đời đời.

*Đọc lời nguyện xong, nếu cần xức dầu, chủ sự xức dầu dự tòng trên ngực mỗi trẻ nhỏ. Nếu có linh mục hay phó tế giúp và khi có đồng trẻ nhỏ, các ngài cũng có thể phụ xức dầu với vị chủ sự.*

### **Cử hành Thánh tẩy**

*Sau lời nguyện và xức dầu dự tòng, nếu có giếng thánh tẩy chủ sự và mọi người đến đó, bằng không chủ sự **lâm phép nước** tại cung thánh hoặc nơi thuận tiện, rồi cử hành Thánh tẩy như sau.*

**Chủ sự:** Thiên Chúa dùng bí tích Thánh tẩy mà ban sự sống của Người cho những kẻ tin. Vì thế trong niềm tin tưởng chúng ta xin Người cho (các) trẻ nhỏ này được tái sinh bởi nước và Thánh Thần.

*Chủ sự hướng về phía đặt vỏ nước hay bình nước:*

- Lạy Chúa là Cha chí thánh, từ mạch nước Thánh tẩy Chúa đã cho sự sống mới của Con Chúa tuôn trào lên trong chúng con.

*Mọi người đáp sau mỗi câu tụng hô của chủ sự:*

Chúng con xin chúc tụng Chúa

- Bởi nước và Thánh Thần, Chúa đoái thương quy tụ thành một dân riêng tất cả những ai đã chịu Thánh tẩy trong Con Chúa là Đức Giêsu Kitô.
- Chúa ban Thánh Thần của tình yêu vào lòng chúng con, để Người giải thoát, ban bình an và biến đổi chúng con nên sứ giả Tin Mừng của Chúa.

*Chủ sự:*

*Nếu nước chưa được làm phép chủ sự đọc lời nguyện sau đây:*

Lạy Chúa, Chúa đã gọi các tôi tớ Chúa đến lãnh ơn tái sinh trong đức tin của Hội Thánh. Xin đoái thương chúc lành + cho nước này để thanh tẩy các tôi tớ nam nữ của Chúa, để họ được sống muôn đời. Nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Nếu vào Mùa Phục sinh đã có nước được làm phép rồi chủ sự đọc lời nguyện sau đây:*

Lạy Chúa, Chúa đã gọi các tôi tớ Chúa đến chịu bí tích Thánh tẩy trong đức tin của Hội Thánh. Nhờ mầu nhiệm nước thánh này, xin Chúa chúc lành cho các tôi tớ nam nữ của Chúa, và ban ơn tái sinh bởi Thánh Thần để họ được sống muôn đời. Nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Sau lời nguyện làm phép nước, chủ sự mời gọi mọi người tuyên xưng đức tin.*

*Chủ sự:* Anh chị em thân mến, là những bậc làm cha mẹ và người đỡ đầu, những trẻ nhỏ anh chị em đem đến sắp lãnh nhận bí tích Thánh tẩy. Do lòng Chúa yêu mến, các em sẽ

được sự sống mới bởi nước và Chúa Thánh Thần. Anh chị em hãy để tâm giáo dục các em trong đức tin, để sự sống của Chúa khỏi thiệt thòi vì ảnh hưởng tội lỗi, nhưng ngày càng nảy nở trong các em. Vậy nếu nhờ đức tin hướng dẫn, anh chị em sẵn sàng đảm nhận bốn phận ấy, thì anh chị em hãy nhớ lại bí tích Thánh tẩy của mình mà từ bỏ tội lỗi, tuyên xưng đức tin vào Chúa Kitô, như Hội Thánh tin, chính trong đức tin này mà các em được lãnh bí tích Thánh tẩy.

*Chủ sự:* Để sống trong tự do của con cái Thiên Chúa, anh chị em có từ bỏ tội lỗi không?

*Mọi người:* Thừa từ bỏ

*Chủ sự:* Để khỏi làm nô lệ tội lỗi, anh chị em có từ bỏ những quyền rũ bất chính không?

*Mọi người:* Thừa từ bỏ

*Chủ sự:* Anh chị em có từ bỏ ma quỷ là kẻ gây ra và cầm đầu tội lỗi không?

*Mọi người:* Thừa từ bỏ

*Chủ sự:* Anh chị em có tin kính Thiên Chúa là Cha toàn năng, Đấng tạo thành trời đất không?

*Mọi người:* Thừa tin

*Chủ sự:* Anh chị em có tin kính Đức Giêsu Kitô, Con Một Thiên Chúa, Chúa chúng ta, sinh bởi Đức Trinh nữ Maria, đã chịu khổ hình và mai táng, đã sống lại từ cõi chết và đang ngự bên hữu Chúa Cha không?

*Mọi người:* Thừa tin

*Chủ sự:* Anh chị em có tin kính Đức Chúa Thánh Thần, tin Hội Thánh công giáo, tin các thánh thông công, tin phép tha tội, tin xác sống lại và sự sống vĩnh cửu không?

*Mọi người:* Thừa tin

*Chủ sự:* Đó là đức tin của chúng ta, đó là đức tin của Hội Thánh, chúng ta hãnh diện tuyên xưng đức tin ấy trong Đức Giêsu Kitô, Chúa chúng ta.

*Mọi người:* Amen

*Chủ sự:* Vậy ông bà (anh chị) có muốn cho (các) cháu được chịu Thánh tẩy trong đức tin của Hội Thánh mà tất cả chúng tôi vừa tuyên xưng với ông bà (anh chị) không?

*Cha mẹ và người đỡ đầu:* Thừa muốn

*Tuyên xưng đức tin xong, chủ sự đổ nước cho từng trẻ nhỏ với công thức sau đây:*

**T.....CHA RỬA CON, NHÂN DANH CHA VÀ CON VÀ THÁNH THẦN**

*Nếu có đông trẻ nhỏ, và có sẵn linh mục hay phó tế phụ giúp, thì các ngài có thể phân chia và đổ nước cho từng trẻ nhỏ với công thức trên. Khi đã đổ nước xong, sang phần diễn nghĩa, chủ sự đọc lời nguyện trước khi xúc dầu thánh như sau:*

*Chủ sự:* Thiên Chúa toàn năng là Cha Đức Giêsu Kitô, Chúa chúng ta, đã giải thoát (các) con khỏi tội và tái sinh (các) con bởi nước và Chúa Thánh Thần, chính Người xúc dầu cứu độ cho (các) con, để sau khi nhập đoàn với dân Người, (các) con mãi mãi làm chi thể của Đức Kitô là tư tế, tiên tri và vương đế đến cõi sống đời đời.

*Tất cả mọi người:* Amen

*Rồi chủ sự **thình lạng xúc dầu thánh** (SC) lên đỉnh đầu mỗi trẻ nhỏ, các linh mục và phó tế hiện diện cũng có thể làm theo cùng cách thức cho một số trẻ nhỏ khác.*

*Sau đó khi trao áo trắng, chủ sự đọc:*

(Các) con đã trở nên tạo vật mới và đã mặc lấy Chúa Kitô. Chiếc áo trắng này là dấu chỉ tước vị của (các) con. Nhờ lời chỉ bảo và gương lành của thân nhân giúp đỡ, (các) con hãy mang nó tinh tuyền mãi cho đến cõi trường sinh.

*Đọc lời nguyện xong, chủ sự trao áo trắng cho từng trẻ nhỏ, trao xong, chủ sự đưa nến cháy sáng cho từng cha mẹ hoặc người đỡ đầu và đọc chung một lần:*

Hãy nhận lấy ánh sáng Chúa Kitô. Anh chị em là những bậc làm cha mẹ và người đỡ đầu, ánh sáng này được trao phó cho anh chị em chăm nom, tức là lo lắng cho (các) trẻ nhỏ này đã được Chúa Kitô soi sáng, luôn luôn sống như con cái sự sáng và bền vững trong đức tin. Nhờ đó khi Chúa đến, chúng được ra nghinh đón Người với toàn thể các thánh trên trời.

*Nghi thức kết thúc bằng kinh lạy Cha và phép lành như sau:*

*Chủ sự:* Anh chị em thân mến, (các) trẻ nhỏ này đã được tái sinh và trở nên con Thiên Chúa qua bí tích Thánh tẩy. Giờ đây trong tinh thần nghĩa tử chúng ta cùng dâng lên Chúa Cha lời kinh mà Chúa Giêsu đã dạy tất cả chúng ta:

*Mọi người:* Lạy Cha .....

*Chủ sự ban phép lành:* Anh chị em thân mến, chúng tôi phó thác trao anh chị em vào tay Thiên Chúa là Cha toàn năng cùng Con Một Ngài và Chúa Thánh Thần. Xin Người ban muôn ơn cho anh chị em, gìn giữ đời sống anh chị em, để anh chị em và cả chúng tôi nữa bước đi trong ánh sáng đức tin và đạt đến hạnh phúc Người đã hứa. Và xin Thiên Chúa toàn năng là Cha và Con + và Thánh Thần ban phúc lành cho anh chị em.

*Mọi người:* Amen

*Chủ sự:* Chúc anh chị em đi bình an

*Mọi người:* Tạ ơn Chúa (có thể hát một bài tạ ơn để kết thúc)

## **II. Nghi thức khai tâm Kitô giáo cho người lớn**

### **1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước**

*1. Theo Truyền thống của Giáo Hội từ những thế kỷ đầu, khi người khôn lớn (trưởng thành) lãnh bí tích Thánh tẩy, họ sẽ lãnh bí tích Thêm sức và Thánh Thể liền ngay sau đó. Việc cử hành đồng thời ba bí tích này diễn tả sự hoàn tất trọn vẹn tiến trình khai tâm Kitô giáo dành cho người lớn.*

Do đó nếu không vì lý do quan trọng, khi linh mục cử hành Thánh tẩy cho người lớn, ngài sẽ ban bí tích Thêm sức và cho họ tham dự vào cử hành Thánh lễ liền ngay sau đó (NL 27; 34).

2. Mỗi người dự tòng trước khi lãnh nhận các bí tích khai tâm phải được học biết giáo lý về những điều căn bản, tự nguyện xin gia nhập đạo, và chọn lấy cho mình người đỡ đầu để họ nâng đỡ và đồng hành với mình trong đời sống đức tin (NL 241-242).

3. Nên cố gắng hết sức cử hành các bí tích khai tâm cho người lớn vào ngày chúa nhật, với sự tham dự đông đảo của mọi thành phần dân Chúa trong giáo xứ hay cộng đoàn. Vì vậy nếu cử hành các bí tích khai tâm vào chúa nhật mùa vọng, mùa chay, mùa phục sinh, các lễ trọng, thứ tư lễ tro và suốt tuần thánh thì lấy bản văn phụng vụ của các ngày đó. Còn nếu cử hành vào chúa nhật mùa giáng sinh, thường niên, lễ kính, lễ nhớ và các ngày trong tuần, thì lấy bản văn phụng vụ Thánh lễ các bí tích khai tâm trong phần "Thánh lễ có nghi thức riêng" của Sách lễ Rôma (NL 244)

## 2. Nghi thức Khai tâm cho người lớn

Bắt đầu thánh lễ, ca đoàn hát **ca nhập lễ** đang khi đó linh mục tiến đến cửa nhà thờ đón các dự tòng. Khi linh mục đến nơi, ca đoàn ngưng hát và mọi người hướng về phía linh mục và các dự tòng. Linh mục chào và đối thoại với các dự tòng như sau:

### Nghi thức tiếp nhận

Chủ sự: Ông (bà, anh, chị) xin gì cùng Hội Thánh?

Dự tòng cùng thừa chung nếu đồng người: Thừa xin đức tin.

Chủ sự: Đức tin sinh ơn ích gì cho ông (bà, anh, chị)?

Dự tòng: Thừa đức tin đem lại cho con sự sống đời đời.

Chủ sự: Sự sống vĩnh cửu là ông (bà, anh, chị) nhận biết Thiên Chúa thật và Đấng Người sai đến là Đức Giêsu Kitô. Quả thật Đức Kitô đã sống lại từ cõi chết, đã được Thiên Chúa đặt làm nguồn mạch sự sống và Chúa tể mọi loài hữu hình và vô hình. Sự sống ấy hôm nay ông (bà, anh, chị) đón nhận qua bí tích Thánh tẩy, và được trở nên môn đệ của Chúa Kitô. Vậy ông (bà, anh, chị) đã thực thi giáo huấn của Chúa, tuân giữ giới răn của Người, sống tình huynh đệ và chăm chỉ cầu nguyện để xứng đáng trở thành kitô hữu chưa?

Dự tòng: Thừa con đã thực thi.

*Chủ sự nói với người đỡ đầu:* Còn ông (bà, anh, chị) đỡ đầu của người dự tòng này, trước mặt Thiên Chúa ông (bà, anh, chị) có thấy người dự tòng này xứng đáng lãnh nhận các bí tích khai tâm không?

*Người đỡ đầu:* Con xin minh chứng người này xứng đáng.

*Chủ sự nói với người đỡ đầu:* Ông (bà, anh, chị) đã làm chứng cho người dự tòng này, vậy ông (bà, anh, chị) có sẵn sàng dùng lời nói và gương sáng mà tiếp tục giúp đỡ người này sống đức tin và phụng sự Chúa không?

*Người đỡ đầu:* Thưa sẵn sàng

*Chủ sự:* Lạy Chúa là Cha nhân từ, chúng con cảm tạ Chúa đã cho (các) tôi tớ đây đi tìm kiếm Chúa và được Chúa kêu mời bằng nhiều cách. Hôm nay, trước mặt Hội Thánh, (những) người này đáp lại tiếng Chúa kêu mời. Vậy xin Chúa đoái thương ban cho (những) người này được hân hoan thấy Chúa hoàn tất ý định yêu thương của Chúa. Nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Sau đó chủ sự mời dự tòng, người đỡ đầu và các thân nhân của họ tiến vào nhà thờ. Đang lúc đó ca đoàn hát. Khi mọi người đến vị trí của mình, bỏ nghi thức đầu lễ và bắt đầu phụng vụ Lời Chúa ngay (NL 252).*

### **Phụng vụ Lời Chúa**

*Tất cả các bài đọc Kinh Thánh trong phần phụng vụ Lời Chúa sẽ theo quy luật ưu tiên ngày lễ như đã chỉ ở trên, trong phần "Những lưu ý mục vụ cần biết trước, số 3".*

*Sau bài giảng, dự tòng cùng với người đỡ đầu tiến đến trước mặt chủ sự trong khi đó tất cả cộng đoàn cùng đứng tham dự vào lời nguyện xin ơn sám hối và thanh tẩy.*

*Chủ sự:* Anh chị em thân mến, Thiên Chúa mời gọi chúng ta sống hiệp thông với Người. Trong tâm tình thống hối và cảm tạ chúng ta dâng lời nguyện xin:

*Xướng viên:*

- Chúng ta hãy cầu xin Chúa khơi dậy nơi chúng ta và (các) người dự tòng này tâm tình sám hối và hoán cải, để xứng đáng đón nhận ơn cứu độ của Chúa.

*Mọi người đáp:* Xin Chúa nhậm lời chúng con



- Chúng ta hãy cầu xin Chúa ban Thánh Thần xuống trên (các) tôi tớ Chúa đây, để nhờ Ngài hướng dẫn họ sống trọn vẹn ơn gọi của đời kitô hữu.
- Chúng ta hãy cầu xin Chúa cho (các) tôi tớ Chúa đây, nhờ bí tích Thánh tẩy được mai táng với Chúa Kitô để cùng sống lại với Người.
- Chúng ta hãy cầu xin cho toàn thể thế giới biết nhận ra tình yêu cứu độ của Thiên Chúa qua Chúa Giêsu, nhờ đó mọi người được trở nên con của Thiên Chúa.

*Chủ sự:* Lạy Thiên Chúa toàn năng, Chúa đã sai Con Một Chúa đến giải thoát chúng con khỏi tội lỗi và sự chết. Xin thương ghé mắt nhân từ nhìn đến chúng con là những kẻ tội lỗi, và ban cho chúng con sức mạnh để lướt thắng cạm bẫy thế gian và chỉ sống cho một mình Chúa. Nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Liên sau đó chủ sự sẽ đọc lời nguyện dự tông. Còn việc xức dầu dự tông được tùy ý thực hiện theo tập quán của mỗi nơi:*

- Nếu không xức dầu dự tông thì đọc như sau: Xin Chúa Kitô Cứu Thế ban sức mạnh của Người cho ông (bà, anh, chị), Người hằng sống hiển trị đời đời
- Nếu có xức dầu dự tông thì đọc: Xin Chúa Kitô Cứu Thế ban sức mạnh của Người cho ông (bà, anh, chị). Để biểu hiện ơn ấy, tôi xức dầu cứu rỗi cho ông (bà, anh, chị) trong cũng một Đức Kitô, Chúa chúng ta, Đáng hằng sống hiển trị đời đời.

*Đọc lời nguyện xong, chủ sự xức dầu dự tông trên ngực hoặc trên hai tay hoặc nơi phần thân thể nào đó xứng hợp của mỗi dự tông. Nếu có linh mục hay phó tế giúp và khi có đông dự tông, các ngài cũng có thể phụ xức dầu với vị chủ sự.*

### **Cử hành Thánh tẩy**

*Sau lời nguyện và xức dầu dự tông, nếu có giếng thánh tẩy chủ sự và mọi người đến đó, bằng không chủ sự làm phép nước tại cung thánh hoặc nơi thuận tiện, rồi cử hành Thánh tẩy như sau.*

*Chủ sự:* Anh chị em thân mến, chúng ta hãy xin Thiên Chúa là Cha toàn năng thương đến (các) tôi tớ Chúa đang xin

lãnh nhận bí tích Thánh tẩy. Chính Người kêu gọi và dẫn đưa (các) tôi tớ Chúa đến đây, xin Người ban ánh sáng và sức mạnh để (các) tôi tớ Chúa nhiệt tâm gắn bó với Chúa Kitô và tuyên xưng đức tin công giáo. Xin Người cũng ban Thánh Thần đến đôi mới (các) tôi tớ Chúa, vì chính Thánh Thần là Đấng mà chúng ta tha thiết khẩn nài xuống thánh hoá nước này.

*Chủ sự hướng về phía đặt vỏ nước hay bình nước:*

- Lạy Chúa là Cha chí thánh, từ mạch nước Thánh tẩy Chúa đã cho sự sống mới của Con Chúa tuôn trào lên trong chúng con.

*Mọi người đáp sau mỗi câu tụng hô của chủ sự:*

Chúng con xin chúc tụng Chúa

- Bởi nước và Thánh Thần, Chúa đoái thương quy tụ thành một dân riêng tất cả những ai đã chịu Thánh tẩy trong Con Chúa là Đức Giêsu Kitô.
- Chúa ban Thánh Thần của tình yêu vào lòng chúng con, để Người giải thoát, ban bình an và biến đổi chúng con nên sứ giả Tin Mừng của Chúa.

*Chủ sự: Nếu nước chưa được làm phép chủ sự đọc lời nguyện sau đây:*

- Lạy Chúa, Chúa đã gọi (các) tôi tớ Chúa đến lãnh ơn tái sinh trong đức tin của Hội Thánh. Xin đoái thương chúc lành + cho nước này để thanh tẩy (các) tôi tớ của Chúa, để họ được sống muôn đời. Nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Nếu vào Mùa Phục sinh đã có nước được làm phép rồi chủ sự đọc lời nguyện sau đây:*

- Lạy Chúa, Chúa đã gọi (các) tôi tớ Chúa đến chịu bí tích Thánh tẩy trong đức tin của Hội Thánh. Nhờ màu

nhiệm nước thánh này, xin Chúa chúc lành cho (các) tôi tớ của Chúa, và ban ơn tái sinh bởi Thánh Thần để họ được sống muôn đời. Nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Sau lời nguyện làm phép nước, chủ sự mời gọi mọi người tuyên xưng đức tin.*

*Chủ sự:* Anh chị em thân mến, cùng với (các) người dự tòng chúng ta tuyên xưng đức tin của bí tích Thánh tẩy mà tất cả chúng ta đã lãnh nhận.

*Chủ sự:* Để sống trong tự do của con cái Thiên Chúa, anh chị em có từ bỏ tội lỗi không?

*Mọi người:* Thừa từ bỏ

*Chủ sự:* Để khỏi làm nô lệ tội lỗi, anh chị em có từ bỏ những quyền rũ bất chính không?

*Mọi người:* Thừa từ bỏ

*Chủ sự:* Anh chị em có từ bỏ ma quỷ là kẻ gây ra và cầm đầu tội lỗi không?

*Mọi người:* Thừa từ bỏ

*Chủ sự:* Anh chị em có tin kính Thiên Chúa là Cha toàn năng, Đấng tạo thành trời đất không?

*Mọi người:* Thừa tin

*Chủ sự:* Anh chị em có tin kính Đức Giêsu Kitô, Con Một Thiên Chúa, Chúa chúng ta, sinh bởi Đức Trinh nữ Maria, đã chịu khổ hình và mai táng, đã sống lại từ cõi chết và đang ngự bên hữu Chúa Cha không?

*Mọi người:* Thừa tin

*Chủ sự:* Anh chị em có tin kính Đức Chúa Thánh Thần, tin Hội Thánh công giáo, tin các thánh thông công, tin phép tha tội, tin xác sống lại và sự sống vĩnh cửu không?

*Mọi người:* Thừa tin

*Tuyên xưng đức tin xong, chủ sự đổ nước cho từng dự tòng với công thức sau đây:*

## **T.....TÔI RỬA ÔNG (BÀ, ANH, CHỊ), NHÂN DANH CHA VÀ CON VÀ THÁNH THẦN**

*Nếu có đông dự tòng, và có sẵn linh mục hay phó tế phụ giúp, thì các ngài có thể phân chia và đổ nước cho từng dự tòng với công thức trên.*

*Khi đã đổ nước xong, sang phần diễn nghĩa, nếu vì lý do đặc biệt những người lớn vừa chịu Thánh tẩy sẽ lãnh bí tích Thêm sức sau này (chẳng hạn giám mục sắp đến ban bí tích Thêm sức trong giáo xứ), thì chủ sự sẽ đọc lời nguyện và xúc dầu thánh theo phần đóng khung sau đây, bằng không sẽ bỏ lời nguyện kèm việc xúc dầu này, để không làm lẫn lộn với việc xúc dầu trong bí tích Thêm sức được cử hành ngay sau đó (NL 35, 263).*

*Chủ sự:* Thiên Chúa toàn năng là Cha Đức Giêsu Kitô, Chúa chúng ta, đã giải thoát ông (bà, anh, chị) khỏi tội và tái sinh ông (bà, anh, chị) bởi nước và Chúa Thánh Thần, chính Người xúc dầu cứu độ cho ông (bà, anh, chị), để sau khi nhập đoàn với dân Người, ông (bà, anh, chị) mãi mãi làm chi thể của Đức Kitô là tư tế, tiên tri và vương đế đến cõi sống đời đời.

*Tất cả mọi người:* Amen

*Rồi chủ sự thỉnh lặng xúc dầu thánh (SC) lên đỉnh đầu mỗi dự tòng, các linh mục và phó tế hiện diện cũng có thể làm theo cùng cách thức cho một số dự tòng khác.*

*Sau đó khi trao áo trắng, chủ sự đọc:*

**Ông (bà, anh, chị) đã trở nên tạo vật mới và đã mặc lấy Chúa Kitô. Vậy ông (bà, anh, chị) hãy nhận lấy chiếc áo trắng này, hãy mang lấy và giữ nó tinh tuyền cho đến khi ra trước toà Đức Giêsu Kitô, Chúa chúng ta, để ông (bà, anh, chị) được sống muôn đời.**

**Người tân tòng thưa: Amen**

*Khi đọc đến câu: "Vậy ông (bà, anh, chị) hãy nhận lấy chiếc áo trắng này..." người đỡ đầu khoác cho người tân tòng chiếc áo trắng, hoặc một tấm khăn trắng hay cách nào khác tùy thói quen từng nơi. Trao áo trắng xong, chủ sự đưa nến cháy sáng cho từng tân tòng và đọc chung một lần:*

Ông (*bà, anh, chị*) đã trở nên ánh sáng Chúa Kitô. Ông (*bà, anh, chị*) hãy luôn luôn sống như con cái sự sáng và bền vững trong đức tin, để khi Chúa đến, ông (*bà, anh, chị*) xứng đáng ra nghinh đón Người với toàn thể các thánh trên trời.

*Người tân tông thưa: Amen*

### **Cử hành bí tích Thêm sức**

*Chủ sự:* Ông (*bà, anh, chị*) đã được tái sinh trong Chúa Kitô, được trở nên chi thể và thành phần dân tư tế của Người, giờ đây ông (*bà, anh, chị*) còn phải lãnh nhận Chúa Thánh Thần đã ngự xuống tràn đầy trên chúng tôi. Chúa đã ban Thánh Thần cho các Tông đồ ngày lễ Ngũ Tuần, chính các Tông đồ và những đáng kể vị lại ban cho những người đã chịu Thánh tẩy.

Vậy ông (*bà, anh, chị*) cũng lãnh nhận sức mạnh Chúa Thánh Thần mà Thiên Chúa đã hứa ban, để nhờ đó một khi trở nên giống Chúa Kitô hơn, ông (*bà, anh, chị*) làm chứng về cuộc khổ nạn và phục sinh của Chúa, và trở thành chi thể hoạt động của Hội Thánh, hầu xây dựng Nhiệm thể Chúa Kitô trong đức tin và đức mến.

Còn anh chị em thân mến, chúng ta hãy cầu xin Thiên Chúa Cha toàn năng đoái thương ban tràn đầy Chúa Thánh Thần xuống trên (các) người tân tông này, để Chúa Thánh Thần dùng ơn huệ dồi dào của Người làm cho (các) người tân tông này nên vững mạnh và được xức dầu để nên giống Chúa Kitô Con Thiên Chúa.

*Chủ sự đặt hai tay trên các tân tòng và đọc lời nguyện:*

Lạy Thiên Chúa toàn năng, là Cha Đức Giêsu Kitô, Chúa chúng con, Chúa đã tái sinh (các) tôi tớ Chúa đây bởi nước và Thánh Thần khi giải thoát họ khỏi tội lỗi, thì lạy Chúa, xin ban Chúa Thánh Thần, Đấng an ủi đến trong (những) người này, xin ban cho (những) người này thần trí khôn ngoan và thông hiểu, thần trí lo liệu và sức mạnh, thần trí suy biết và đạo đức, xin ban cho (những) người này ơn kính sợ Chúa. Nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Đọc lời nguyện xong, từng tân tòng có người đỡ đầu đi theo, người này đặt tay phải trên vai người tân tòng, đến trước chủ sự để được xúc dầu. Chủ sự nhúng đầu ngón cái vào dầu thánh (SC) rồi ghi hình thánh giá trên giá từng tân tòng và nói:*

## **T.....HÃY NHẬN ÁN TÍN ƠN CHÚA THÁNH THẦN**

*Người tân tòng đáp: Amen*

*Chủ sự: Bình an của Chúa ở cùng ông (bà, anh, chị)*

*Người tân tòng đáp: Và ở cùng cha*

*Ban bí tích Thêm sức xong, bỏ kính Tin Kính và cộng đoàn cùng nhau đọc Lời nguyện chung. Nên soạn lời nguyện chung theo ngày lễ và mùa phụng vụ, và cho người tân tòng đọc một vài ý nguyện của lời nguyện chung. Cũng thật ý nghĩa nếu cho người tân tòng tham dự vào đoàn rước lễ vật. Trong phần hiệp lễ, nên cho người tân tòng, người đỡ đầu và cha mẹ của họ rước lễ dưới hai hình.*

## **III. Nghi thức tuyên xưng đức tin và rước lễ trọng thể – rước lễ bao đồng**

### **1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước**

*1. Nghi thức tuyên xưng đức tin và rước lễ trọng thể còn được gọi là rước lễ bao đồng. Cử hành này thật quan trọng trong tiến trình khai tâm của tuổi thiếu niên, nó ghi dấu bước trưởng thành của các em trong đời sống đức tin. Các em đã có thể tự khẳng định đức tin của mình khi theo Chúa, quyết tâm dấn thân theo Người đến cùng và can đảm làm chứng cho*

*Tin Mừng ở mọi nơi. Vì thế phần chính yếu của nghi thức bao đồng là tuyên xưng lại đức tin của bí tích Thánh tẩy.*

2. Nên cử hành nghi thức vào ngày Chúa nhật trong thánh lễ có đông đảo giáo dân tham dự. Việc cử hành như thế sẽ nhắc nhở tất cả cộng đoàn ý thức ơn gọi thánh tẩy của mình, đồng thời cũng cho các em thấy đức tin của mình được nuôi dưỡng và lớn lên trong đức tin của Giáo Hội, nghĩa là trong Cộng đoàn được Chúa Kitô quy tụ.

## **2. Nghi thức tuyên xưng đức tin**

*Nghi thức tuyên xưng đức tin được cử hành sau bài giảng; nên chuẩn bị sẵn trên bàn thờ một giá sách với Sách Kinh Thánh và đặt ở ngay giữa bàn thờ, nếu được nên đặt Nền Phục sinh cạnh bàn thờ để diễn tả mầu nhiệm Phục sinh trong cử hành Thánh tẩy. Giảng xong, chủ sự về ghế chủ tọa, trong lúc đó các em rước lễ trọng thể có thể tiến lên đứng trước mặt chủ tế hoặc đứng tại chỗ, tay cầm đèn cháy sáng<sup>1</sup>.*

*Chủ sự:* Các con thân mến,

Hôm nay Hội Thánh hân hoan vì các con kết thúc tiến trình khai tâm kitô giáo. Để ghi dấu sự kiện trọng đại này, chúng con sẽ long trọng rước Thánh Thể Chúa Kitô, như đỉnh cao của tiến trình khai tâm. Giờ đây, cùng với toàn thể cộng đoàn chúng con hãy tuyên xưng đức tin mà chúng con đã lãnh nhận khi chịu Thánh tẩy và tuyên hứa trung thành với Thiên Chúa trong Hội Thánh Người.

*Chủ sự:* Để sống xứng đáng là con cái tự do của Thiên Chúa, các con (anh chị em) có từ bỏ tội lỗi không?

*Các em:* Thưa từ bỏ.

*Chủ sự:* Để khỏi làm nô lệ tội lỗi, các con (anh chị em) có từ bỏ những quyến rũ gian tà không?

*Các em:* Thưa từ bỏ.

*Chủ sự:* Các con (anh chị em) có từ bỏ Satan là kẻ cầm đầu và gây ra mọi tội ác không?

---

<sup>1</sup> Nghi thức tuyên xưng đức tin của các em rước lễ trọng thể trong cuốn sách này được lấy trong tập "Hosanna" Textes liturgiques français, Paris 1986.

*Các em:* Thừa từ bỏ.

*Chủ sự:* Các con (anh chị em) có tin kính Thiên Chúa là Cha toàn năng, Đấng tạo thành trời đất không?

*Các em:* Thừa tin.

*Chủ sự:* Các con (anh chị em) có tin kính Đức Giêsu Kitô, Con Một Thiên Chúa, Chúa chúng ta, sinh bởi Đức Trinh nữ Maria, đã chịu khổ hình và mai táng, đã sống lại từ cõi chết và đang ngự bên hữu Chúa Cha không?

*Mọi người:* Thừa tin

*Chủ sự:* Các con (anh chị em) có tin kính Đức Chúa Thánh Thần, tin Hội Thánh công giáo, tin các thánh thông công, tin phép tha tội, tin xác sống lại và sự sống vĩnh cửu không?

*Chủ sự:* Các con thân mến,

Các con vừa tuyên xưng niềm tin vào Thiên Chúa Ba Ngôi, giờ đây các con hãy nói lên quyết tâm của mình dẫn thân theo Đức Kitô trong đời sống người kitô hữu:

*Tất cả các em cùng nhau đọc:*

Trước Sách Kinh Thánh là Lời Thiên Chúa, trước sự hiện diện của cha và cộng đoàn, con là: .....

*từng em xuống tên thánh, tên gọi của mình, sau đó lại đọc chung ...*

Xin tuyên hứa:

- Chuyên cần cầu nguyện, lắng nghe, suy niệm và sống Lời Chúa.
- Chăm chỉ lãnh nhận các bí tích, nhất là bí tích Thánh Thể.
- Can đảm tuyên xưng đức tin công giáo trong đời sống, và hăng say loan báo Tin Mừng của Chúa cho thế giới hôm nay.



Nguyện xin Mẹ Maria và các thánh, thương phù trợ và nâng đỡ chúng con trong việc thực hiện những điều đã tuyên hứa.

*Chủ sự kết:* Xin Thiên Chúa toàn năng là Cha Đức Giêsu Kitô, Chúa chúng ta, ban cho chúng con sức mạnh của Thánh Thần để chúng con trung thành với lời hứa hôm nay, và can đảm làm chứng cho Tin Mừng của Đức Kitô. Người hằng sống và hiển trị muôn đời.

Cộng đoàn: Amen

*Sau đó đọc lời nguyện chung và bắt đầu phụng vụ Thánh Thể như thường lệ, có thể cho một số em vừa tuyên xưng đức tin dâng lễ vật. Khi rước lễ cho tất cả các em vừa tuyên xưng đức tin được rước lễ dưới hai hình, nhằm diễn tả đầy đủ ý nghĩa việc kết thúc tiến trình khai tâm của các em.*

## Bí tích Thêm sức

### I. Thêm sức trong thánh lễ

#### 1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước

1. Mỗi người lãnh nhận bí tích Thêm sức cần có người đỡ đầu, người này phải hiện diện trong chính nghi lễ. Người đỡ đầu phải hội đủ các điều kiện sau đây (TS 6; GL 893; cf. GL 874):

- Do người sắp lãnh nhận bí tích Thêm sức chọn lựa, hoặc cha mẹ hay người thế quyền cha mẹ chọn lựa; nếu không, cha sở hay thừa tác viên bí tích Thêm sức sẽ chọn lựa thay. Người đỡ đầu phải có chủ ý lãnh nhận nhiệm vụ này và không bị ép buộc;
- Đủ trưởng thành để thi hành nghĩa vụ đó;
- Phải là người công giáo, đã lãnh nhận các bí tích Khai tâm (Thánh tẩy, Thêm sức và Thánh Thể), có đời sống xứng hợp với đức tin và nhiệm vụ sắp lãnh nhận;
- Không mắc một ngăn trở nào theo Giáo Luật để thực thi nghĩa vụ đỡ đầu;

- *Giáo Luật* đề nghị nên chọn người đỡ đầu lúc chịu Thánh tẩy làm người đỡ đầu Thêm sức (GL 893/2; cf. TS 5)
2. Bí Tích Thêm Sức được cử hành những lúc sau đây: trong thánh lễ, ngoài thánh lễ và trong trường hợp nguy tử. Khi cử hành **bí tích Thêm sức trong thánh lễ** cần phải theo các quy định phụng vụ sau đây:
- Nếu thánh lễ đó trùng với các ngày được liệt kê trong “Bảng ghi ngày phụng vụ” từ số 1 đến số 4 trong Sách lễ Rôma (trang 96-97; cf. RM 330; GM 459), tức các ngày sau: suốt Tuần thánh; các chúa nhật mùa Vọng, mùa Chay và mùa Phục sinh; các Lễ Trọng; thứ Tư Lễ Tro và Lễ cầu cho Các Đấng (2/11); các ngày trong Tuần Bát nhật Phục sinh, thì **sẽ dùng bản văn phụng vụ** (tức các lời nguyện và bài đọc Kinh Thánh) **theo ngày lễ mừng đó** (TS 20; GM 459). Màu áo lễ sẽ theo ngày lễ mừng.
  - Nếu thánh lễ không trùng với các ngày kể trên (ví dụ: các Chúa Nhật Thường Niên hay Giáng Sinh, lễ kính hay lễ nhớ...) được phép sử dụng bản văn phụng vụ về **Thánh Lễ ban Bí Tích Thêm Sức** trong Sách Lễ Rôma trang 837-842. Màu áo lễ có thể trắng hay đỏ.

## 2. Nghi thức Thêm sức trong Thánh lễ

Sau bài giảng Giám mục đội mũ mitra và cầm gậy mục từ tiến đến ghé ngồi còn tất cả các ứng viên đứng trước mặt Ngài:

*Giám mục hỏi:* Các con (anh chị em) có từ bỏ ma quỷ, mọi việc và mọi quyền rũ của ma quỷ không?

*Các ứng viên:* Thừa từ bỏ.

*Giám mục:* Các con (anh chị em) có tin kính Thiên Chúa là Cha toàn năng, Đấng tạo thành trời đất không?

*Các ứng viên:* Thừa tin.

*Giám mục:* Các con (anh chị em) có tin kính Đức Giêsu Kitô, Con Một Thiên Chúa, Chúa chúng ta, sinh bởi Đức Trinh Nữ Maria, đã chịu khổ hình và mai táng, đã sống lại từ cõi chết và đang ngự bên hữu Chúa Cha không?

*Các ứng viên:* Thừa tin.

*Giám mục:* Các con (anh chị em) có tin kính Đức Chúa Thánh Thần là Thiên Chúa, Đấng ban sự sống, Đấng mà hôm nay nhờ Bí Tích Thêm Sức, các con (anh chị em) sẽ lãnh nhận một cách đặc biệt,

như các Thánh Tông Đồ xưa trong ngày Người hiện xuống không?

*Các ứng viên:* Thừa tin.

*Giám mục:* Các con (anh chị em) có tin Hội Thánh Công Giáo, tin các Thánh thông công, tin Phép tha tội, tin xác sống lại và sự sống vĩnh cửu không?

*Các ứng viên:* Thừa tin.

*Giám mục:* Đó là đức tin của chúng ta, đó là đức tin của Hội Thánh, chúng ta hãnh diện tuyên xưng đức tin ấy trong Đức Giêsu Kitô, Chúa chúng ta.

*Toàn thể cộng đoàn đáp:* Amen.

*Kế đó Giám mục bỏ mũ mitra và gậy mục tử, Ngài chấp tay mời gọi cộng đoàn như sau:*

Anh chị em thân mến, chúng ta hãy cầu xin Thiên Chúa Cha toàn năng đoái thương ban tràn đầy Chúa Thánh Thần xuống trên những dưỡng tử của Chúa đây, là những kẻ đã được tái sinh vào sự sống vĩnh cửu trong bí tích Thánh tẩy, để Chúa Thánh Thần dùng ân huệ dồi dào của Người làm cho họ nên vững mạnh, và xức dầu làm cho họ nên giống Chúa Kitô Con Thiên Chúa.

*Mọi người thỉnh lặng trong giây lát. Giám mục và các linh mục sẽ giúp Giám Mục ban bí Tích Thêm Sức cùng giờ tay trên các ứng viên (các vị đồng tế không giúp ban bí tích Thêm sức không giờ tay), và chỉ một mình Giám Mục đọc lời nguyện sau đây:*

Lạy Thiên Chúa toàn năng, là Cha Đức Giêsu Kitô, Chúa chúng con, Chúa đã tái sinh các tội tử Chúa đây bởi nước và Thánh Thần khi giải thoát họ khỏi tội lỗi, thì lạy Chúa, xin ban Chúa Thánh Thần, Đấng an ủi đến trong những người này, xin ban cho họ thần trí khôn ngoan và thông hiểu, thần trí lo liệu và sức mạnh, thần trí suy biết và đạo đức, xin ban cho những người này ơn kính sợ Chúa. Nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Mọi người đáp:* Amen

*Đọc lời nguyện xong, Giám mục đội mũ mitra, cầm gậy mục tử và ngồi ở ghế dọn sẵn. Người giúp lễ mang Dầu Thánh cho Giám mục; các linh mục giúp xức dầu sẽ nhận Dầu Thánh từ tay Giám mục để xức cho các ứng viên (người giúp lễ không tự động đem Dầu Thánh đến cho các linh mục). Khi đã chuẩn bị Dầu Thánh xong, từng ứng viên tiến đến trước Giám mục hay các linh mục để được xức dầu. Giám mục cũng có thể tùy nghi tiến đến các ứng viên để xức dầu cho họ.*

*Người đỡ đầu sẽ đi sau ứng viên. Khi đến trước Giám mục, người này sẽ đặt tay phải của mình trên vai của ứng viên và sẽ xướng tên ứng viên cho Giám mục, hoặc chính ứng viên tự xướng tên mình. Giám mục nhúng đầu ngón cái tay phải vào Dầu Thánh rồi ghi hình thánh giá trên trán từng ứng viên và đọc:*

## **T.....HÃY NHẬN ÁN TÍN ƠN CHÚA THÁNH THẦN**

*Ứng viên đáp:* Amen

*Giám mục:* Bình an của Chúa ở cùng con

*Ứng viên đáp:* Và ở cùng cha

*Trong khi xức dầu, có thể hát bài thánh ca xứng hợp. Xức dầu xong, Giám mục bỏ mũ mitra và gậy mục tử, Ngài và các linh mục rửa tay (GM 467-468; TS 29). Trong Nghi thức Thêm Sức (1971) được canh tân bởi Công Đồng Vatican II, và đặc biệt trong Nghi thức Giám mục (1984), không nói đến việc lau Dầu Thánh cho những người lãnh bí tích Thêm sức, vì vậy không cần thiết phải có các thừa tác viên đứng lau Dầu cho từng người.*

*Ban bí tích Thêm sức xong, Giám mục và các linh mục giúp xức dầu rửa tay. Cộng đoàn không đọc kinh Tin kính nữa vì đã tuyên xưng đức tin trong Nghi thức Thêm sức rồi, nhưng mọi người sẽ đứng đọc lời nguyện chung. Có thể dùng lời nguyện chung sau đây hoặc thay đổi một số ý nguyện cho phù hợp với ngày lễ và buổi cử hành; ví dụ: mùa phụng vụ, lễ mừng hôm đó.*

## **Lời nguyện chung**

*Giám Mục chấp tay và mời gọi như sau:*

Anh chị em thân mến, chúng ta hãy khẩn khoản nài xin Chúa Cha toàn năng: chớ gì lời nguyện của chúng ta được hiệp nhất như chỉ có một đức tin, đức cậy và đức mến phát xuất từ Chúa Thánh Thần.

*Thừa tác viên xướng:*

- Chúng ta hãy cầu xin Chúa cho các tôi tớ mà Chúa Thánh Thần đã ngự đến làm cho vững mạnh, để họ vững vàng trong đức tin, bền đỗ trong đức ái mà làm chứng cho Chúa Kitô trong cuộc sống hằng ngày.

*Đáp sau mỗi ý nguyện:* Xin Chúa nhậm lời chúng con

*(hoặc một câu khác tương hợp)*

- Chúng ta hãy cầu xin Chúa cho cha mẹ và những người đỡ đầu, để khi họ nâng đỡ đức tin của những người lãnh

nhận Bí Tích Thêm Sức, họ dùng lời nói và gương lành mà luôn luôn khuyên nhủ những người ấy theo chân Chúa Kitô.

- Chúng ta hãy cầu xin Chúa cho Hội Thánh, cho Đức Giáo Hoàng ..., Đức Giám Mục.... của chúng ta và toàn thể các Giám Mục, để Hội Thánh được Chúa Thánh Thần đoàn tụ trong một đức tin và đức mến, luôn lan rộng và tăng trưởng cho tới ngày Chúa đến.
- Chúng ta hãy cầu xin Chúa cho toàn thể thế giới, để mọi người cùng có một Đấng Tạo Hóa và một Cha chung, biết nhìn nhận nhau như anh em không phân biệt chủng tộc hay quốc gia, và thành tâm tìm kiếm Nước Thiên Chúa là sự bình an và vui mừng trong Chúa Thánh Thần.

*Giám Mục đang tay đọc lời nguyện kết:*

Lạy Chúa, Chúa đã ban Thánh Thần cho các Tông Đồ, và cũng muốn nhờ các ngài và những người kế vị các ngài mà ban Thánh Thần cho toàn thể các tín hữu, xin Chúa đoái thương nghe lời chúng con khẩn nguyện, để giờ đây tuôn đổ xuống tâm hồn các tín hữu ơn Thánh Thần mà Chúa đã thương thực hiện lúc khởi sự rao giảng Tin Mừng. Nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Mọi người:* Amen.

*Đọc lời nguyện chung xong, một vài người vừa lãnh bí tích Thêm sức có thể dâng lễ vật. Nếu thuận tiện, những người mới lãnh bí tích Thêm sức, cha mẹ, người đỡ đầu, vợ chồng và giáo lý viên của họ có thể rước lễ dưới hai hình.*

## II. Thêm sức trong trường hợp nguy tử

### 1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước

1. Khi một người trong tình trạng nguy tử xin lãnh bí tích Thánh tẩy, nếu thời gian còn đủ cho phép, linh mục sẽ ban cả bí tích Thêm sức và đưa Mình Thánh Chúa như Cửa Ân đàng cho người này (TS 52).

2. Việc ban bí tích Thêm sức và đưa Cửa Ân Đàng trong trường hợp nguy tử, sẽ không phân biệt người trưởng thành hay trẻ nhỏ, vì thế bất cứ ai ở trong tình trạng nguy tử đều cần được lãnh nhận đầy đủ các bí tích khai tâm của người kitô hữu, trừ trường hợp trẻ em quá nhỏ chưa thể rước Mình Thánh Chúa thì có thể cho rước Máu Chúa, bằng không thì thôi (TS 52-54).

### 2. Thêm sức lúc nguy tử

Nếu tình trạng nguy tử không đến nỗi khẩn cấp thì linh mục có thể dùng trọn nghi thức ban bí tích Thêm sức trong thánh lễ, bắt đầu từ việc tuyên xưng đức tin đến xúc dầu thánh. Nhưng khi khẩn cấp ngài chỉ cần đọc lời nguyện này xin ơn Chúa Thánh Thần rồi xúc dầu cho người hấp hối theo cách thức sau đây:

Chủ sự:

Lạy Thiên Chúa toàn năng, là Cha Đức Giêsu Kitô, Chúa chúng con, Chúa đã tái sinh tôi tớ Chúa đây bởi nước và Thánh Thần khi giải thoát người này khỏi tội lỗi, thì lạy Chúa, xin ban Chúa Thánh Thần, Đấng an ủi đến trong người này, xin ban cho họ thần trí khôn ngoan và thông hiểu, thần trí lo liệu và sức mạnh, thần trí suy biết và đạo đức, xin ban cho người này ơn kính sợ Chúa. Nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

Đáp: Amen

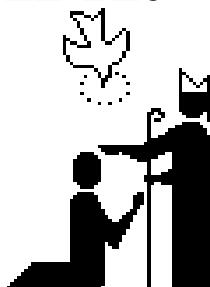
Rồi chủ sự nhúng tay vào dầu thánh xúc trên trán người hấp hối và đọc:

**T..... HÃY NHẬN ÁN TÍN ƠN CHÚA THÁNH THẦN**

Nếu tình trạng thật nguy kịch hơn nữa, linh mục chỉ cần xúc dầu thánh trên trán hay phần thân thể xứng đáng nhất của người hấp hối và đọc câu sau đây:

**T..... HÃY NHẬN ÁN TÍN ƠN CHÚA THÁNH THẦN**

# Bí tích Thánh Thể



## I. Châu Thánh Thể và phép lành Minh T

### 1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước

1. Việc châu Thánh Thể nhằm hai mục đích căn bản sau đây: biểu lộ đức tin công khai của Hội Thánh vào sự hiện diện đích thực của Chúa Giêsu trong Bí Tích Thánh Thể; và mời gọi chúng ta sống hiệp thông với Ngài trong Bí Tích này.

2. Để biểu lộ ý nghĩa đích thực của việc châu Thánh Thể, Giáo Hội đưa ra số quy định cụ thể như sau (TT 82-96):

- Không được phép vừa cử hành thánh lễ vừa châu Thánh Thể vào cùng một lúc trong cùng một nhà thờ.
- Có hai loại Châu Thánh Thể: lâu giờ và ngắn giờ. Loại lâu giờ kéo dài nhiều thời gian, một hoặc nhiều ngày, ví dụ: phiên châu lượt của các xứ đạo. Loại ngắn giờ thường kéo dài chung quanh khoảng 1 giờ.
- Thừa tác viên thông thường để đặt và ban phép lành Minh Thánh Chúa là linh mục và phó tế. Thầy giúp lễ, thừa tác viên ngoại thường cho rước lễ và những người được uỷ quyền cách hợp pháp chỉ được phép đặt và cất Minh Thánh Chúa chứ không được cầm Minh Thánh Chúa để ban phép lành như linh mục và phó tế.
- Không được phép đặt Minh Thánh Chúa chỉ nhằm mục ban phép lành mà thôi.
- Đối tượng chính của việc châu Thánh Thể là Chúa Giêsu. Không được biến giờ châu thành loại đạo đức pha tạp, chẳng hạn suy niệm về Đức Mẹ, thánh Giuse, thánh Bôn mạng ...

## 2. Nghi thức châu và ban phép lành Thánh Thể

### Đặt Mình Thánh Chúa

- *Giáo dân tập trung, thừa tác viên tiến ra bàn thờ.*
- *Thừa tác viên mở cửa nhà tạm, lấy và đặt Mình Thánh Chúa trên kệ cao đặt nơi bàn thờ. Đang khi đó cộng đoàn hát bài thờ lạy Thánh Thể.*
- *Nếu đặt Mình Thánh Chúa với Hào Quang, thừa tác viên sẽ xông hương. Kế đó mọi người thỉnh lạng đôi chút để thờ lạy, thừa tác viên trở về phòng thánh.*

### Tôn thờ Thánh Thể

*Mỗi khi châu Mình Thánh Chúa nên có một chủ đề để suy niệm và cầu nguyện. Khi đặt Mình Thánh Chúa để tôn thờ, cần chuẩn bị trước các yếu tố sau đây:*

- *Các lời nguyện được soạn trước theo chủ đề, hoặc một số kinh thông dụng về Thánh Thể,*
- *Các bài đọc Kinh Thánh,*
- *Các bài suy niệm hoặc bài diễn giảng Lời Chúa,*
- *Lời nguyện chung,*
- *Các thánh ca xen kẽ,*
- *Sự thỉnh lạng cần thiết,*
- *Một Giờ Kinh Phụng Vụ nào đó.*
- *Lần hạt Mân côi suy ngắm các mầu nhiệm Chúa Kitô*

### Phép Lành Mình Thánh Chúa

*Vào khoảng cuối giờ châu Thánh Thể, thừa tác viên tiến ra lại bàn thờ quỳ thờ lạy đôi chút. Cộng đoàn có thể hát và cầu nguyện cho Đức Thánh Cha như sau <sup>2</sup> :*

*Chủ sự:* Lạy Thiên Chúa toàn năng hằng hữu, Chúa đã dùng sự khôn ngoan Chúa mà bảo vệ vũ trụ, xin thương nghe lời chúng con cầu nguyện và rộng lòng nhân từ gìn giữ Đức giáo hoàng ..... Chúa đã chọn, để dân Kitô giáo nhận nơi Chúa sự dẫn dắt của người, được nhờ công phúc đức

---

<sup>2</sup> Hội đồng Giám Mục Việt Nam, Thông Cáo 8/1/1970



tin của người mà phát triển dưới triều đại giáo hoàng của người. Nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Đọc lời nguyện cho Đức giáo hoàng xong, cộng đoàn hát một bài ca thờ lạy Thánh Thể. Nếu châu Minh Thánh Chúa với Hào Quang, thừa tác viên sẽ xông hương Minh Thánh Chúa, khi bài ca Thánh Thể kết thúc, chủ sự đọc lời nguyện Thánh Thể sau đây:*

**Chủ sự:** Lạy Chúa Giêsu, Chúa đã trở lại cho chúng con bí tích Mình và Máu Chúa, để chúng con đời đời tưởng nhớ Chúa đã chịu khổ hình và sống lại vinh quang. Xin cho chúng con biết một niềm sùng kính mến yêu bí tích kỳ diệu này, để luôn được nghiệm thấy ơn Chúa cứu chuộc chúng con. Chúa hằng sống và hiển trị muôn đời. Amen

*Đọc lời nguyện Thánh thể xong, nếu là thừa tác viên ngoại lệ đặt Minh Thánh Chúa thì người này tiến lên cất Minh Thánh Chúa vào nhà châu, còn nếu là linh mục hay phó tế, ngài sẽ ban phép với Minh Thánh Chúa. Sau đó cộng đoàn hát bài ca kết thúc về Đức Mẹ hoặc một bài ca về ngày lễ mừng hoặc theo mùa phụng vụ (TC/70).*

## **II. Nghi thức cho rước lễ ngoài Thánh lễ**

### **1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước**

*Để việc rước lễ ngoài Thánh lễ mang lại hoa trái thực sự, Luật phụng vụ đưa ra một số quy định sau đây (TT 16-25):*

1. Nên tổ chức rước lễ ngoài thánh lễ trong khung cảnh buổi cử hành Lời Chúa.

2. Có thể tổ chức rước lễ vào bất cứ giờ hay ngày nào khi có nhu cầu cần thiết. Tuy nhiên vào ba ngày Tam nhật Thánh thì chỉ có thể rước lễ trong thánh lễ Tiệc ly và trong cử hành tưởng niệm cuộc thương khó của Chúa, còn ngày thứ Bảy Tuần Thánh chỉ đưa Của Ăn dâng cho người hấp hối mà thôi.

3. Thừa tác viên thông thường để cử hành Lời Chúa và cho rước lễ là linh mục và phó tế. Khi những người trên vắng mặt, các thừa tác viên

ngoại lệ cho rước lễ có thể thay thế các ngài chủ sự nghi thức cho rước lễ. Trong số các thừa tác viên ngoại lệ cho rước lễ, thầy có tác vụ giúp lễ đứng hàng đầu. Hơn nữa, những nơi linh mục hay phó tế thường xuyên không thể đến cử hành phụng vụ cho giáo dân, thì Bản Quyền giáo phận sẽ chỉ thị và cho phép một hay vài thừa tác viên ngoại lệ xứng đáng, thay phiên nhau chủ toạ các buổi cử hành Lời Chúa và cho giáo dân rước lễ.

4. Nơi cử hành Lời Chúa và cho rước lễ thông thường được tổ chức ở nhà thờ hoặc nhà nguyện có cất giữ Mình Thánh Chúa. Tuy nhiên khi có lý do chính đáng vẫn có thể tổ chức ở một nơi khác như phòng họp, nhà ở, hay những nơi tập trung nhiều người ...

5. Để việc cử hành Lời Chúa và cho rước lễ được diễn ra trang trọng, người ta cần dọn một bàn có phủ khăn, trên bàn sẽ trải thêm khăn thánh (corporal) và thấp nến sáng. Trong những ngày lễ đặc biệt, nên trang hoàng không gian nơi cử hành phụng vụ sao cho đẹp mắt, tươi vui, hân hoan và trang nhã; cũng cần tránh cách trang trí rườm rà hay cầu thả, nhất là những cách trang trí làm cản trở việc cử hành phụng vụ hoặc làm phân tâm những người tham dự.

## 2. Nghi thức cho rước lễ

### Nghi thức mở đầu

Chủ sự: Nhân danh Cha và Con và Thánh Thần

Mọi người: Amen

Nếu linh mục hay phó tế chủ sự ngài sẽ cử hành như đầu thánh lễ (với nghi thức sám hối). Nếu thừa tác viên ngoại lệ trao MTC chủ sự, thì sau khi làm dấu thánh giá sẽ chào như sau:

Anh chị em thân mến, chúng ta hãy chúc tụng Thiên Chúa, Đấng do lòng nhân hậu mời gọi chúng ta đến tham dự bàn tiệc của Người.

Mọi người đáp: Chúc tụng Thiên Chúa đến muôn đời.

Kế đó nghi thức sám hối (như đầu lễ), với lời nguyện mở đầu lấy theo ngày lễ trong lịch phụng vụ.

### Phụng vụ Lời Chúa

*Giống như khi cử hành thánh lễ. Lấy các bài đọc, đáp ca, alleluia và Tin Mừng theo ngày lễ ghi trong lịch phụng vụ chung. Nếu phụng vụ Lời Chúa được cử hành vào Chúa Nhật hay các lễ trọng, sẽ đọc kinh Tin Kính. Nên soạn các lời nguyện chung cho các buổi cử hành có đông giáo dân tham dự.*

## **Rước lễ**

*Đọc lời nguyện chung xong, vị chủ sự đặt MTC trên khăn thánh của bàn thờ, cúi đầu sâu thờ lạy. Kế đó cộng đoàn có thể hát một thánh vịnh hoặc một thánh ca hoặc đọc một kinh tôn thờ Thánh Thể (CN 45/2), rồi vị chủ sự mời gọi như sau:*

**Vâng lệnh Chúa Cứu Thế và theo thể thức Người dạy, chúng ta  
dám nguyện rằng:**

*Mọi người: Lạy Cha ...*

*Chủ sự: Anh chị em hãy chúc bình an cho nhau.*

*Mọi người trao bình an bằng cách cúi đầu. Chủ sự cầm MTC và mời gọi:*  
**Đây Chiên Thiên Chúa, đây Đấng xóa tội trần gian, phúc cho ai  
được mời đến dự tiệc Chiên Thiên Chúa.**

*Mọi người: Lạy Chúa, con chẳng đáng....*

*Rước lễ xong vị chủ sự cất MTC còn lại và tránh chén nếu cần. Sau đó hát một thánh vịnh tạ ơn và vị chủ sự sẽ kết thúc bằng lời nguyện hiệp lễ theo ngày phụng vụ. Nếu cần thông báo gì sẽ nói sau lời nguyện này.*

## **Nghi thức kết thúc**

*Nếu chủ sự là linh mục hay phó tế ngài sẽ chào, ban phép lành và kết thúc như trong thánh lễ. Nếu chủ sự là thừa tác viên ngoại thường, vị này sẽ nói như sau:*

**Xin Thiên Chúa toàn năng ban phúc lành cho tất cả chúng ta.  
Xin Người che chở chúng ta khỏi mọi sự dữ và dẫn đưa tới sự  
sống muôn đời.**

*Mọi người: Amen*

*Chủ sự kết thúc: Chúc anh chị em ra về bình an.*

*Mọi người: Tạ ơn Chúa.*

*Có thể hát một bài ca tạ ơn để kết thúc.*

### III. Nghi thức thăm viếng và đưa Minh Thánh Chúa cho bệnh nhân

#### 1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước

1. Giáo Hội quan tâm đến những người đau bệnh lâu ngày và những người lớn tuổi khi sức khoẻ bị suy giảm không thể thường xuyên tham dự thánh lễ. Vì vậy các mục tử hoặc chính mình hoặc qua các thừa tác viên trợ giúp sẽ siêng năng viếng thăm và đưa Minh Thánh Chúa cho họ khi có thể được. Việc trao Minh Thánh Chúa cho bệnh nhân và người già yếu có thể thực hiện vào bất cứ lúc nào (XD 46)

2. Những người giúp bệnh nhân và giúp người già cả cũng có thể rước lễ cùng với người mà họ chăm sóc trong cùng một nghi lễ phụng vụ (XD 46).

3. Cần thận trọng khi đem MTC cho bệnh nhân, nên để Minh Thánh Chúa trong một hộp hay bình đựng xứng đáng. Nếu được, nơi nhà bệnh nhân cần chuẩn bị trước một bàn có phủ khăn để đặt Minh Thánh Chúa, thánh giá, đèn nến cho trang nghiêm (XD 47).

#### 2. Nghi thức trao Minh Thánh Chúa trong trường hợp bình thường

##### Mở đầu

*Vị chủ sự đặt Minh Thánh Chúa trên khăn thánh của bàn đã được chuẩn bị đèn nến, rồi làm dấu thánh giá.*

*Chủ sự:* Nhân danh Cha và Con và Thánh Thần

*Mọi người:* Amen

*Chủ sự chào:* Bình an cho nhà này và mọi người trong nhà.

*Mọi người đáp:* Và ở cùng Cha (Thầy)

*Sau lời chào, mọi người cùng hát một bài ca về tình yêu Thiên Chúa hoặc một thánh vịnh tương xứng. Kế đó chủ sự mời gọi mọi người sám hối.*

*Chủ sự:* Anh chị em, chúng ta hãy nhìn nhận tội lỗi chúng ta để xứng đáng tham dự vào việc cử hành thánh này.

*Mọi người thỉnh lặng đôi chút rồi đọc kinh thú tội hay dùng một trong các công thức sám hối đầu lễ, rồi chủ sự kết thúc:*

Xin Thiên Chúa toàn năng thương xót, tha tội và dẫn đưa chúng ta đến sự sống muôn đời.

*Mọi người:* Amen

## **Cử hành Lời Chúa**

*Sau nghi thức sám hối, chủ sự mời gọi:*

Chúng ta cùng nhau lắng nghe Lời Chúa

*Có thể đọc bài Tin Mừng của ngày phụng vụ hôm đó hoặc bài Tin Mừng về Bánh Hằng Sống trong Ga 6 sau đây:*

*Chủ sự:* Tin Mừng Chúa Giêsu Kitô theo thánh Gioan

Khi ấy Chúa Giêsu nói: "Ai ăn thịt Ta và uống máu Ta thì có sự sống đời đời, và Ta sẽ cho kẻ ấy sống lại trong ngày sau hết. Vì thịt Ta thật là của ăn và máu Ta thật là của uống. Ai ăn thịt Ta và uống máu Ta, thì ở trong Ta và Ta ở trong kẻ ấy. Cũng như Cha là Đấng hằng sống đã sai Ta, nên Ta sống vì Cha, thì kẻ ăn Ta chính người ấy cũng sẽ sống vì Ta. Đây là Bánh bởi trời xuống, không phải như cha ông các người đã ăn manna và đã chết. Ai ăn Bánh này sẽ sống đời đời. Đó là Lời Chúa.

*Mọi người:* Lạy Chúa Kitô, ngợi khen Chúa.

*Khi đọc bài Tin Mừng xong, vị chủ sự có thể nói vài lời cho mọi người tham dự, rồi tất cả cùng đọc lời nguyện chung sau đây:*

*Chủ sự:* Chúng ta hãy cầu nguyện cho người anh (chị) em chúng ta đây, và cho tất cả những ai hy sinh lo lắng và giúp đỡ cho người anh (chị) em này:

*Xướng:* Xin Chúa lấy lòng nhân lành nhìn đến người anh (chị) em chúng con đây.

*Đáp:* Xin Chúa nghe lời chúng con.

*Xướng:* Xin Chúa ban sinh lực và nâng đỡ người anh (chị) em này.

*Đáp:* Xin Chúa nghe lời chúng con.

*Xướng:* Xin Chúa ban cho tất cả những ai chăm sóc người anh (chị) em chúng con đây được dồi dào ơn thánh.

*Đáp:* Xin Chúa nghe lời chúng con.

*Xướng:* Xin Chúa dùng ơn thánh để cứu giúp tất cả chúng con.

*Đáp:* Xin Chúa nghe lời chúng con.

*Kể đó chủ sự mời gọi:* Giờ đây chúng ta hãy cùng nhau cầu xin Thiên Chúa, như Đức Kitô đã dạy chúng ta:

*Tất cả mọi người:* Lạy Cha chúng con ở trên trời...

*Sau đó, chủ sự đưa cao MTC và nói:* Đây Chiên Thiên Chúa, đây Đấng xóa tội trần gian. Phúc cho ai được mời đến dự tiệc Chiên Thiên Chúa.

*Mọi người:* Lạy Chúa, con chẳng đáng...

*Chủ sự cho bệnh nhân và ngay cả những người giúp họ rước lễ. Cho rước lễ xong, cộng đoàn nên hát một thánh vịnh hay thánh ca tạ ơn.*

*Sau đó chủ sự đọc lời nguyện kết thúc:*

**Chúng ta dâng lời cầu nguyện**

Lạy Chúa là Cha chí thánh, là Thiên Chúa toàn năng hằng hữu, chúng con tin tưởng nài xin Chúa cho Minh Thánh Đức Giêsu Kitô, Con Chúa, Chúa chúng con mà người anh (chị) em chúng con đây vừa rước lấy, nên phương được muôn đời cho cả xác hồn. Nhờ Đức Kitô Chúa chúng con.

*Mọi người:* Amen

*Sau cùng để kết thúc, nếu chủ sự là linh mục hay phó tế, ngài sẽ chào và ban phép lành như khi kết thúc thánh lễ. Nếu chủ sự là thầy tác vụ giúp lễ hay thừa tác viên ngoại thường trao MTC, vị này sẽ nói như sau:*

Xin Thiên Chúa toàn năng ban phúc lành cho tất cả chúng ta. Xin Người che chở chúng ta khỏi mọi sự dữ và dẫn đưa tới sự sống muôn đời.

*Mọi người:* Amen

*Chủ sự kết thúc:* Chúc anh chị em đi bình an.

*Mọi người:* Tạ ơn Chúa

### **3. Nghi thức trao Minh Thánh Chúa cách đơn giản**

*Trường hợp phải đưa Minh Thánh Chúa cho nhiều người một lúc, hoặc ở những nơi đông người như bệnh viện, đường đường... người ta có thể dùng nghi thức đơn giản sau đây để không quá kéo dài thời gian hoặc không gây cản trở cho những người chung quanh. Nếu bệnh nhân hay người già cả cần xưng tội, linh mục có thể giải tội trước khi cử hành các nghi thức sau đây:*

*Chủ sự (linh mục hay thừa tác viên trao MTC) nói vài lời thăm hỏi và nhắc nhở bệnh nhân hay người già cả về sự hiện diện của Chúa, rồi mời gọi mọi người đọc Kinh Lạy Cha, kể đó, người này cầm MTC giờ cao và đọc (XD 59-63):*

**Đây Chiên Thiên Chúa, đây Đấng xoá tội trần gian. Phúc cho ai được mời đến dự tiệc Chiên Thiên Chúa.**

*Mọi người: Lạy Chúa, con chẳng đáng ...*

*Chủ sự cho bệnh nhân, người già cả và những người chăm sóc họ rước lễ. Rước lễ xong, mọi người dành một vài phút thinh lặng cảm ơn rồi kết thúc.*

## **Bí tích Hoà giải**

### **I. Công thức tha tội**

*Tại toà giải tội, sau khi nghe hối nhân xưng tội và khuyên bảo xong, linh mục giờ hai tay (hay ít là tay phải) trên đầu hối nhân và đọc công thức tha tội như sau (HG 46):*

**THIÊN CHÚA LÀ CHA HAY THƯƠNG XÓT, ĐÃ NHỜ SỰ CHẾT VÀ SỐNG LẠI CỦA CON CHÚA MÀ GIAO HÒA THỂ GIAN VỚI CHÚA VÀ BAN THÁNH THẦN ĐỂ THA TỘI. XIN CHÚA DỪNG TÁC VỤ CỦA HỘI THÁNH MÀ BAN CHO ÔNG (BÀ, ANH, CHỊ, CON) ƠN THA THỨ VÀ BÌNH AN. VẬY TÔI (CHA) THA TỘI CHO ÔNG (BÀ, ANH, CHỊ, CON) NHÂN DANH CHA + VÀ CON VÀ THÁNH THẦN.**

*Hối nhân đáp: Amen*

*Linh mục: Chúc ông (bà, anh, chị, con) về bình an.*

*Hối nhân đáp: Tạ ơn Chúa*

### **II. Nghi thức sám hối chung và giải tội riêng**

#### **1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước**

*1. Giáo Hội khích lệ mỗi giáo xứ hay cộng đoàn tu trì vào các dịp lễ hay mùa phụng vụ đặc biệt, ví dụ bốn mạng giáo xứ, mùa vọng, mùa chay ... nên có buổi sám hối chung để chuẩn bị tâm hồn cử hành đại lễ. Các buổi sám hối chung này vừa giúp cho người tín hữu thấy những giới hạn và tội lỗi của con người, vừa nói lên sự liên đới hiệp thông trong một cộng đoàn.*

2. Thông thường nên cử hành sám hối chung trước khi giải tội riêng cho từng người. Tuy nhiên cũng không bắt buộc mỗi khi sám hối chung phải đón nhận bí tích Hoà giải ngay, mà vẫn có thể dời việc lãnh nhận bí tích vào thời gian thuận tiện sau này, trừ trường hợp những người phạm tội trọng.

## 2. Nghi Thức sám hối chung và giải tội riêng

### Mở đầu

Khi mọi người tề tựu đông đảo, cộng đoàn hát một **bài ca mở đầu** nói lên tâm tình sám hối, sau đó chủ sự bắt đầu như sau:

*Chủ sự:* Nhân danh Cha và Con và Thánh Thần

*Mọi người:* Amen

*Chủ sự:* Nguyên xin ân sủng, lượng từ bi và phúc bình an của Thiên Chúa Cha và Đức Giêsu Kitô, Đấng Cứu Chuộc chúng ta, ở cùng anh chị em.

*Mọi người:* Và ở cùng cha.

Kế đó chủ sự nói vắn tắt mấy lời về buổi cử hành sám hối, sau đó ngài đọc lời nguyện sau đây:

*Chủ sự* mời gọi và cầu nguyện:

Anh chị em thân mến, chúng ta hãy cầu xin Thiên Chúa là Đấng kêu mời chúng ta trở về, ban cho chúng ta ơn sám hối thật sự và hữu hiệu.

*(thình lạng giây lát)*

Lạy Chúa, chúng con nài xin Chúa nhậm lời chúng con cầu khẩn, và tha thứ các tội lỗi chúng con thú nhận cùng Chúa, để chúng con được Chúa thương ban ơn tha thứ và bình an. Nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Mọi người:* Amen.

### Phụng vụ Lời Chúa

*Bài đọc I (Is 55, 6-9) - hoặc một bài khác phù hợp*



## Bài trích sách Tiên tri Isaia

Hãy tìm Chúa khi còn tìm được, hãy kêu cầu Người khi Người còn ở gần. Kẻ gian ác hãy bỏ đường lối mình, và kẻ bất lương hãy bỏ những tư tưởng mình, hãy trở về với Chúa, thì Người sẽ thương xót, hãy trở về với Thiên Chúa chúng ta, vì Chúa rộng lòng tha thứ. Vì tư tưởng Ta không phải là tư tưởng các ngươi, và đường lối các ngươi không phải là đường lối của Ta, Chúa phán như vậy. Như trời cao hơn đất thế nào, thì đường lối Ta vượt trên đường lối các ngươi, và tư tưởng Ta cũng vượt trên tư tưởng các ngươi thế ấy. Đó là lời Chúa.

*Đáp ca (Tv 50, 3-4, 5-6a, 12-13, 14, 17)*

**X.** Lạy Chúa, nguyện thương con theo lòng nhân hậu Chúa, xoá tội con theo lượng cả đức từ bi. Xin rửa con tuyệt gốc lỗi lầm, và tẩy con sạch lãng tội ác.

**Đ.** *Lạy Chúa, nguyện thương con theo lòng nhân hậu Chúa, vì con đã phạm tội.*

**X.** Vì sự lỗi con, chính con đã biết, và tội con ở trước mặt con luôn. Con phạm tội phản nghịch cùng một Chúa.

**Đ.** *Lạy Chúa, nguyện thương con theo lòng nhân hậu Chúa, vì con đã phạm tội.*

**X.** Ôi lạy Chúa, xin tạo cho con quả tim trong sạch, và canh tân tinh thần cương nghị trong người con. Xin đừng loại con khỏi thiên nhan Chúa, chớ thu hồi Thánh Thần Chúa ra khỏi con.

**Đ.** *Lạy Chúa, nguyện thương con theo lòng nhân hậu Chúa, vì con đã phạm tội.*

**X.** Xin ban lại cho con niềm vui ơn cứu độ, với tinh thần quảng đại, Chúa đỡ nâng con. Lạy Chúa xin mở môi con, để miệng con loan truyền lời ca khen.

**D.** *Lạy Chúa, nguyện thương con theo lòng nhân hậu Chúa, vì con đã phạm tội.*

*Bài đọc II (Rm 6, 2-4.12-14) - hoặc một bài khác phù hợp*

Bài trích thư Thánh Phaolô Tông đồ gửi tín hữu Rôma.

Anh em thân mến, chúng ta là những người đã chết cho tội, làm sao chúng ta còn sống trong tội được nữa? Hay anh em không biết rằng: tất cả chúng ta đã chịu phép rửa trong Đức Kitô, tức là đã chịu phép rửa trong sự chết của Người, và chúng ta đã cùng chịu mai táng với Người, bởi được thanh tẩy trong sự chết của Người, để như Đức Kitô nhờ vinh hiển của Chúa Cha mà sống lại từ cõi chết thế nào, thì cả chúng ta cũng phải sống đời sống mới như thế. Vì vậy, nguyện cho tội lỗi đừng thống trị trong xác hay chết của anh em, khiến anh em phải vâng phục những dục vọng của nó. Anh em cũng đừng dùng các chi thể của anh em làm khí giới của gian tà để phục vụ tội lỗi, nhưng hãy hiến thân cho Thiên Chúa, như những người từ trong cõi chết sống lại, và hãy hiến dâng các chi thể anh em làm khí giới đức công bình để phục vụ Thiên Chúa. Vì chưng, tội lỗi không còn làm bá chủ anh em: bởi anh em không còn ở dưới chế độ lề luật, nhưng dưới chế độ ân sủng. Đó là lời Chúa.

*Câu xướng trước Phúc Âm (Ed 33,11)*

Chúa phán: "Ta không muốn kẻ gian ác phải chết, nhưng muốn nó ăn năn sám hối và được sống.

*Tin Mừng (Lc 24, 46-48) - hoặc một bài khác phù hợp*

Tin Mừng Chúa Giêsu Kitô theo Thánh Luca

Khi ấy, Chúa Giêsu phán cùng các môn đệ rằng: "Nhu đã ghi chép là Đức Kitô phải chịu khổ hình và ngày thứ ba từ cõi chết sống lại; rồi phải nhân danh Người mà rao giảng sự thống hối và ăn năn, để lãnh ơn tha tội cho muôn dân bắt đầu từ thành Giêrusalem. Còn các con, các con sẽ làm chứng về những điều ấy". Đó là lời Chúa.

*Chủ sự gợi ý sám hối: .....*

**Nghi thức giao hoà** (mọi người đứng)

*Chủ sự mời gọi:*

Anh chị em thân mến, chúng ta có Chúa Kitô Đấng Cứu Chuộc là vị Trạng Sư công chính trước toà Chúa Cha. Vậy chúng ta hãy khiêm tốn nài xin Chúa tha tội và tẩy rửa chúng ta sạch mọi điều gian ác.

**X.** Chúa đã đến để rao giảng Tin Mừng cho người nghèo khó và chữa lành những người sâu khổ trong tâm hồn.

**Đ.** *Lạy Chúa, xin thương xót chúng con.*

**X.** Chúa đã tha thứ cho người phụ nữ, vì bà đã yêu mến nhiều.

**Đ.** *Lạy Chúa, xin thương xót chúng con.*

**X.** Chúa không đến để kêu gọi những người công chính, nhưng kêu gọi những người tội lỗi.

**Đ.** *Lạy Chúa, xin thương xót chúng con.*

**X.** Chúa đã không khước từ tiếp xúc với những người thu thuế và tội lỗi.

**Đ.** *Lạy Chúa, xin thương xót chúng con.*

**X.** Chúa đã vác chiên lạc trên vai mà đem về đàn.

**Đ.** *Lạy Chúa, xin thương xót chúng con.*

**X.** Chúa đã không kết án người phụ nữ ngoại tình, nhưng cho về bình an.

**Đ.** *Lạy Chúa, xin thương xót chúng con.*

**X.** Chúa đã kêu gọi Giakêu ăn năn hối cải và sống đời sống mới.

**Đ.** *Lạy Chúa, xin thương xót chúng con.*

**X.** Chúa đã hứa Thiên Đàng cho người trộm lành ăn năn hối cải.

**Đ.** *Lạy Chúa, xin thương xót chúng con.*

**X.** Chúa ngự bên hữu Chúa Cha để chuyển cầu cho chúng con.

**Đ.** *Lạy Chúa, xin thương xót chúng con.*

*Chủ sự mời gọi đọc Kinh Lạy Cha:*

Giờ đây, chúng ta cùng nhau dâng lên Chúa Cha lời Kinh mà chính Chúa Giêsu truyền dạy, để xin Người tha tội cho chúng ta:

*Mọi người:* **Lạy Cha chúng con ở trên trời.....**

*Chủ sự đọc lời nguyện kết thúc:*

Lạy Chúa, Chúa đã ban ơn nâng đỡ sự yếu hèn của chúng con, chúng con nài xin Chúa cho chúng con được vui mừng đón nhận ơn tha thứ của Chúa, và chứng minh hiệu quả ơn ấy bằng một đời sống mới. Nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Mọi người:* **Amen.**

*Chủ sự:* Nào ta hãy chúc tụng Chúa.

*Mọi người:* Tạ ơn Chúa.

*Sau cùng mọi người hát bài ca kết thúc, các cha giải tội ngồi tại các toà để ban bí tích hoà giải cho từng hối nhân.*

### **III. Nghi thức sám hối chung – thú tội và giải tội tập thể**

#### **1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước**

*1. Đối với Giáo Hội "việc xưng tội cá nhân trọn vẹn và lãnh phép giải tội riêng là phương cách thông thường duy nhất, nhờ đó các tín hữu giao hoà với Thiên Chúa và Hội Thánh" (HG 31), vì thế Giáo Luật chỉ quy định hai trường hợp sau đây có thể "giải tội tập thể":*

- *Trong lúc nguy tử, một linh mục hay nhiều linh mục không đủ thời giờ nghe từng hối nhân xưng tội.*
- *Khi khẩn thiết thực sự, nghĩa là khi có quá đông hối nhân mà không đủ cha giải tội trong một thời gian thích hợp, đến nỗi các hối nhân không phải vì lỗi họ mà buộc phải chịu thiệt thòi không được rước lễ trong thời gian dài. Chính Bản Quyền giáo phận sẽ xác định từng trường hợp nêu trên và cho phép "giải tội tập thể" chứ không phải linh mục phụ trách nơi có đông người xưng tội; nếu vì lý do quá khẩn cấp, Bản Quyền giáo phận phải được thông báo sớm hết sức về cử hành "giải tội tập thể" đã được ban (GL 961; HG 32)*

*2. Đối với các hối nhân khi lãnh bí tích giải tội tập thể, phải tuyệt đối chuẩn bị kỹ lưỡng, nghĩa là: phải sám hối về tội mình đã phạm; dốc lòng chữa; quyết tâm sửa lại các gương mù và những thiệt hại do mình gây ra; đồng thời phải xưng vào thời gian sớm nhất từng tội trọng mà hiện nay họ không thể xưng ra được (GL 962/1; HG 33).*

*3. Trên nguyên tắc, những ai đã được tha các tội trọng do việc lãnh bí tích giải tội tập thể, phải đi xưng riêng các tội trọng trước khi lãnh lại bí tích giải tội tập thể một lần khác, trừ khi bị ngăn trở vì lý do chính đáng. Tuy nhiên, họ phải đến xưng với linh mục tất cả các tội trọng trong vòng một năm, theo quy định xưng các tội trọng ít là một lần trong năm cho mọi tín hữu, trừ khi bị ngăn trở chính đáng (GL 963; HG 34)*

4. Nghi thức giải tội tập thể giống như nghi thức giao hoà chung và giải tội riêng, nhưng trong bài gợi ý xét mình, linh mục cần nhắc cho các tín hữu các điều kiện phải có khi lãnh nhận bí tích giải tội tập thể; kể đó ngài mời gọi mọi người sám hối, rồi giơ tay trên các hối nhân và đọc công thức tha tội.

## 2. Nghi thức giải tội tập thể

### Mở đầu

*Khi mọi người tề tựu đông đảo, cộng đoàn hát một bài ca mở đầu nói lên tâm tình sám hối, sau đó chủ sự bắt đầu như sau:*

*Chủ sự:* Nhân danh Cha và Con và Thánh Thần

*Mọi người:* Amen

*Chủ sự:* Nguyên xin ân sủng, lượng từ bi và phúc bình an của Thiên Chúa Cha và Đức Giêsu Kitô, Đấng Cứu Chuộc chúng ta, ở cùng anh chị em.

*Mọi người:* Và ở cùng cha.

*Kể đó chủ sự nói vắn tắt mấy lời về buổi cử hành sám hối, sau đó ngài đọc lời nguyện sau đây:*

*Chủ sự mời gọi và cầu nguyện:*

Anh chị em thân mến, chúng ta hãy cầu xin Thiên Chúa là Đấng kêu mời chúng ta trở về, ban cho chúng ta ơn sám hối thật sự và hữu hiệu.

*(thinh lặng giây lát)*

Lạy Chúa, chúng con nài xin Chúa nhậm lời chúng con cầu khẩn, và tha thứ các tội lỗi chúng con thú nhận cùng Chúa, để chúng con được Chúa thương ban ơn tha thứ và bình an. Nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Mọi người:* Amen.

### Phụng vụ Lời Chúa

*Bài đọc I (Is 55, 6-9) - hoặc một bài khác phù hợp*

## Bài trích sách Tiên tri Isaia

Hãy tìm Chúa khi còn tìm được, hãy kêu cầu Người khi Người còn ở gần. Kẻ gian ác hãy bỏ đường lối mình, và kẻ bất lương hãy bỏ những tư tưởng mình, hãy trở về với Chúa, thì Người sẽ thương xót, hãy trở về với Thiên Chúa chúng ta, vì Chúa rộng lòng tha thứ. Vì tư tưởng Ta không phải là tư tưởng các ngươi, và đường lối các ngươi không phải là đường lối của Ta, Chúa phán như vậy. Như trời cao hơn đất thế nào, thì đường lối Ta vượt trên đường lối các ngươi, và tư tưởng Ta cũng vượt trên tư tưởng các ngươi thế ấy. Đó là lời Chúa.

*Đáp ca (Tv 50, 3-4, 5-6a, 12-13, 14.17)*

- X.** Lạy Chúa, nguyện thương con theo lòng nhân hậu Chúa, xóa tội con theo lượng cả đức từ bi. Xin rửa con tuyệt gốc lỗi lầm, và tẩy con sạch lãng tội ác.
- Đ.** *Lạy Chúa, nguyện thương con theo lòng nhân hậu Chúa, vì con đã phạm tội.*
- X.** Vì sự lỗi con, chính con đã biết, và tội con ở trước mặt con luôn. Con phạm tội phản nghịch cùng một Chúa.
- Đ.** *Lạy Chúa, nguyện thương con theo lòng nhân hậu Chúa, vì con đã phạm tội.*
- X.** Ôi lạy Chúa, xin tạo cho con quả tim trong sạch, và canh tân tinh thần cương nghị trong người con. Xin đừng loại con khỏi thiên nhan Chúa, chớ thu hồi Thánh Thần Chúa ra khỏi con.
- Đ.** *Lạy Chúa, nguyện thương con theo lòng nhân hậu Chúa, vì con đã phạm tội.*

**X.** Xin ban lại cho con niềm vui ơn cứu độ, với tinh thần quảng đại, Chúa đỡ nâng con. Lạy Chúa xin mở môi con, để miệng con loan truyền lời ca khen.

**D.** *Lạy Chúa, nguyện thương con theo lòng nhân hậu Chúa, vì con đã phạm tội.*

*Bài đọc II (Rm 6, 2-4.12-14) - hoặc một bài khác phù hợp*

Bài trích thư Thánh Phaolô Tông đồ gửi tín hữu Rôma.

Anh em thân mến, chúng ta là những người đã chết cho tội, làm sao chúng ta còn sống trong tội được nữa? Hay anh em không biết rằng: tất cả chúng ta đã chịu phép rửa trong Đức Kitô, tức là đã chịu phép rửa trong sự chết của Người, và chúng ta đã cùng chịu mai táng với Người, bởi được thanh tẩy trong sự chết của Người, để như Đức Kitô nhờ vinh hiển của Chúa Cha mà sống lại từ cõi chết thế nào, thì cả chúng ta cũng phải sống đời sống mới như thế. Vì vậy, nguyện cho tội lỗi đừng thống trị trong xác hay chết của anh em, khiến anh em phải vâng phục những dục vọng của nó. Anh em cũng đừng dùng các chi thể của anh em làm khí giới của gian tà để phục vụ tội lỗi, nhưng hãy hiến thân cho Thiên Chúa, như những người từ trong cõi chết sống lại, và hãy hiến dâng các chi thể anh em làm khí giới đức công bình để phục vụ Thiên Chúa. Vì chung, tội lỗi không còn làm bá chủ anh em: bởi anh em không còn ở dưới chế độ lề luật, nhưng dưới chế độ ân sủng. Đó là lời Chúa.

*Câu xướng trước Phúc Âm (Ed 33,11)*



Chúa phán: "Ta không muốn kẻ gian ác phải chết, nhưng muốn nó ăn năn sám hối và được sống.

*Tin Mừng (Lc 24, 46-48) – hoặc một bài khác phù hợp*

Tin Mừng Chúa Giêsu Kitô theo Thánh Luca

Khi ấy, Chúa Giêsu phán cùng các môn đệ rằng: "Nhu đã ghi chép là Đức Kitô phải chịu khổ hình và ngày thứ ba từ cõi chết sống lại; rồi phải nhân danh Người mà rao giảng sự thông hối và ăn năn, để lãnh ơn tha tội cho muôn dân dân bắt đầu từ thành Giêrusalem. Còn các con, các con sẽ làm chứng về những điều ấy". Đó là lời Chúa.

*Chủ sự gọi ý sám hối, trong bài giảng ngài sẽ nhắc cho mọi người những điều kiện phải giữ để có thể lãnh bí tích giải tội tập thể. Giảng xong ngài mời gọi mọi người sám hối rồi ban bí tích giải tội tập thể theo công thức sau đây:*

**Nghi thức giải tội tập thể** (mọi người quỳ)

*Chủ sự mời gọi:*

Anh chị em thân mến, bây giờ chúng ta hãy quì gối xuống và cùng nhau chúng ta thú tội mình trước tôn nhan Thiên Chúa:

**X.** Chúa đã đến để rao giảng Tin Mừng cho người nghèo khó và chữa lành những người sâu khổ trong tâm hồn.

**Đ.** *Lạy Chúa, xin thương xót chúng con.*

**X.** Chúa đã tha thứ cho người phụ nữ, vì bà đã yêu mến nhiều.

**Đ.** *Lạy Chúa, xin thương xót chúng con.*

**X.** Chúa không đến để kêu gọi những người công chính, nhưng kêu gọi những người tội lỗi.

**Đ.** *Lạy Chúa, xin thương xót chúng con.*

**X.** Chúa đã không khước từ tiếp xúc với những người thu thuế và tội lỗi.

**Đ.** *Lạy Chúa, xin thương xót chúng con.*

**X.** Chúa đã vác chiên lạc trên vai mà đem về đàn.

**Đ.** *Lạy Chúa, xin thương xót chúng con.*

**X.** Chúa đã không kết án người phụ nữ ngoại tình, nhưng cho về bình an.

**Đ.** *Lạy Chúa, xin thương xót chúng con.*

**X.** Chúa đã kêu gọi Giakêu ăn năn hối cải và sống đời sống mới.

**Đ.** *Lạy Chúa, xin thương xót chúng con.*

**X.** Chúa đã hứa Thiên Đàng cho người trộm lành ăn năn hối cải.

**Đ.** *Lạy Chúa, xin thương xót chúng con.*

**X.** Chúa ngự bên hữu Chúa Cha để chuyển cầu cho chúng con.

**Đ.** *Lạy Chúa, xin thương xót chúng con.*

*Chủ sự mời gọi đọc Kinh Lạy Cha:*

Giờ đây, chúng ta cùng nhau dâng lên Chúa Cha lời Kinh mà chính Chúa Giêsu truyền dạy, để xin Người tha tội cho chúng ta:

*Mọi người:* **Lạy Cha** chúng con ở trên trời.....

*Chủ sự* **giơ tay** trên những người lãnh bí tích giải tội và đọc công thức tha tội sau đây:

- Thiên Chúa là Cha, không muốn kẻ có tội phải chết, nhưng muốn họ ăn năn trở lại và được sống. Chúa đã

yêu thương chúng ta trước, và đã sai Con Chúa đến thế gian, để nhờ Người mà thế gian được cứu độ. Xin Chúa tỏ lòng từ bi và ban bình an cho anh chị em.

*Mọi người:* Amen.

- Chúa Giêsu Kitô là Đấng đã bị nộp vì tội lỗi chúng ta và đã sống lại để thánh hoá chúng ta. Người đã ban Thánh Thần xuống trên các Tông đồ để các ngài lãnh nhận quyền tha tội, xin Người dùng tác vụ của chúng tôi mà cứu anh chị em khỏi mọi sự dữ và ban cho anh chị em được đầy Chúa Thánh Thần.

*Mọi người:* Amen.

- Chúa Thánh Thần, Đấng phù trợ đã được trao ban cho chúng ta để tha thứ tội lỗi, và trong Người chúng ta được đến cùng Chúa Cha. Xin Người thanh tẩy và dùng ánh sáng chiếu soi tâm hồn anh chị em, để anh chị em tuyên xưng quyền năng của Đấng đã kêu gọi anh chị em ra khỏi chốn tối tăm và đưa vào nơi sáng láng tuyệt vời.

*Mọi người:* Amen.

**Vậy tôi tha tội cho anh chị em, nhân danh Cha + và Con và Thánh Thần.**

*Mọi người:* Amen.

*Chủ sự:* Nào ta hãy chúc tụng Chúa.

*Mọi người:* Tạ ơn Chúa.

*Sau cùng mọi người hát bài ca tạ ơn để kết thúc*

# Bí tích Xức dầu bệnh nhân

## I. Nghi thức xức dầu bệnh nhân

### 1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước

1. Chỉ linh mục mới là thừa tác viên chính thức của bí tích xức dầu bệnh nhân (GL 1003/1; XD 16). Mọi linh mục được phép mang Dầu Thánh theo mình, để khi cần thiết có thể ban bí tích xức dầu bệnh nhân (GL 1003/3). Dầu sử dụng trong bí tích xức dầu là dầu ôliu hay do thảo mộc và phải được Giám mục hay những người do luật quy định làm phép (XD 21), và Dầu này thường được làm phép vào ngày Thứ Năm Tuần Thánh (XD 21). Khi không có sẵn Dầu bệnh nhân đã được thánh hiến bởi giám mục, bất cứ linh mục nào khi cử hành bí tích xức dầu cũng có thể làm phép dầu trong chính nghi thức, số dầu còn lại do chính linh mục này làm phép, sẽ phải được đốt hết sau khi cử hành xong bí tích cho bệnh nhân (XD 21-22). Khi xức dầu, thừa tác viên phải xức bằng chính tay của mình, trừ khi có một lý do quan trọng đòi hỏi phải dùng một dụng cụ trung gian (GL 1000/2).

2. Mọi tín hữu khi đã biết sử dụng trí khôn gặp bệnh nặng hay già yếu đều có thể xin lãnh bí tích xức dầu bệnh nhân. Bí tích này có thể lặp lại khi bệnh nhân bình phục rồi ngã bệnh lại, hay trong cùng một cơn bệnh kéo dài mà tình trạng trở nên trầm trọng hơn (GL 1004; XD 8-9). Trước các cuộc giải phẫu quan trọng, bệnh nhân nên xin lãnh nhận bí tích xức dầu (XD 10). Khi già cả đau yếu, thì dù không bệnh nặng, vẫn có thể xin lãnh bí tích xức dầu (XD 11). Bí tích xức dầu được ban cả cho những bệnh nhân bất tỉnh hay mất trí, miễn là khi còn tỉnh, họ có ý định xin lãnh bí tích này ít là cách mặc nhiên (GL 1006; XD 14). Khi được mời đến mà bệnh nhân đã chết, linh mục không xức dầu nữa, nếu hồ nghi, ngài có thể xức dầu với điều kiện (GL 1005; XD 15). Không ai được ban bí tích xức dầu cho những người có cháp trong một tội nặng công khai (GL 1007).

3. Khi ban các bí tích cuối cùng cho bệnh nhân cần lưu ý một số điểm quan trọng sau đây:

- Nếu có thời giờ và không khẩn thiết nên cử hành liên tục các bí tích cuối cùng cho bệnh nhân theo thứ tự như sau: giải tội, xức dầu và MTC như Cửa Ấn Đàng.
- Nếu trong tình trạng nguy tử không thể ban đủ ba bí tích kể trên, sẽ giải tội cách tổng quát cho bệnh nhân, rồi cho người này rước lễ. Sau đó, nếu còn giờ thì cử hành bí tích xức dầu.

- Nếu bệnh nhân không thể rước lễ được thì cử hành bí tích xúc dầu cho người này.
- Nếu bệnh nhân cần lãnh bí tích thêm sức thì phải cử hành theo đúng nghi thức quy định, để khỏi gây lẫn lộn với bí tích xúc dầu bệnh nhân.

## **2. Nghi thức xúc dầu bệnh nhân cách thông thường**

*Tại nhà bệnh nhân cần chuẩn bị: một bàn được trải khăn, đèn nến thấp sáng và nước thánh.*

*Chủ sự:* Nhân danh Cha và Con và Thánh Thần

*Mọi người:* Amen

*Chủ sự:* Bình an cho nhà này và cho mọi người trong nhà.

*Mọi người:* Và ở cùng cha.

*Kế đó ngài rảy nước thánh trên bệnh nhân và mọi người hiện diện và nói:*

Xin cho nước này nhắc lại bí tích Thánh tẩy chúng ta đã lãnh nhận, và để kính nhớ Đức Kitô, Đấng đã tử nạn và phục sinh để cứu độ chúng ta.

*Rảy nước thánh xong, nếu cần linh mục có thể giải tội cho bệnh nhân hay người già cả. Trường hợp không ban bí tích Hoà giải cho bệnh nhân, ngài sẽ mời gọi mọi người sám hối như sau:*

Anh chị em, chúng ta hãy nhìn nhận tội lỗi chúng ta để xứng đáng tham dự vào cử hành thánh này.

*Mọi người thỉnh lặng giây lát rồi đọc:*

Tôi thú nhận cùng Thiên Chúa toàn năng và cùng anh chị em, tôi đã phạm tội nhiều trong tư tưởng, lời nói, việc làm và những điều thiếu sót. Lỗi tại tôi, lỗi tại tôi, lỗi tại tôi mọi đàng, vì vậy tôi xin Đức Bà Maria trọn đời đồng trinh, các thiên thần, các thánh và anh chị em, khẩn cầu cho tôi trước toà Thiên Chúa, Chúa chúng ta.

*Chủ sự kết:*

Xin Thiên Chúa toàn năng thương xót, tha tội và dẫn đưa chúng ta về cõi trường sinh.

*Mọi người:* Amen.

*Chủ sự:* Bài trích thư Thánh Giacôbê Tông đồ

Anh em thân mến, ai trong anh em buồn sầu, người đó hãy cầu nguyện. Còn ai hân hoan, người đó hãy ca hát thánh vịnh. Ai trong anh em ốm đau, hãy mời các trưởng lão của Giáo Hội đến, để các ngài cầu nguyện và nhân danh Chúa xúc dầu cho người đó. Lời cầu nguyện phát xuất từ lòng tin sẽ cứu được bệnh nhân và Chúa sẽ cho người đó được bình phục; và nếu người đó mắc tội, thì sẽ được tha. Vậy anh em hãy thú tội với nhau và cầu nguyện cho nhau để anh em được cứu độ, vì lời cầu nguyện của người công chính rất hiệu nghiệm. Đó là Lời Chúa.

*Mọi người:* Tạ ơn Chúa

*Đọc Lời Chúa xong, chủ sự có thể giảng vắn tắt, rồi ngài đọc **kính cầu** sau đây:*

Anh chị em thân mến, với lời cầu nguyện do lòng tin, chúng ta khiêm tốn cầu xin Chúa cho người anh (chị) em chúng ta đây:

*Xướng:*

- Xin Chúa đoái thương viếng thăm và làm cho người anh (chị) em này thêm vững mạnh do ơn của bí tích xúc dầu thánh.

*Đáp sau mỗi lời cầu:* Xin Chúa nhậm lời chúng con.

- Xin Chúa thương tha thứ mọi lỗi lầm và làm thuyền giảm những cơn đau đớn của người anh (chị) em này.
- Xin Chúa đoái thương ban sự sống và sức khoẻ cho người anh (chị) em mà chúng con nhân danh Chúa đặt tay.

- Xin Chúa thương nâng đỡ và phù trợ những ai chăm sóc người anh (chị) em chúng con đây.

*Đọc kinh cầu xong, chủ sự **thỉnh lạy đặt tay** trên đầu bệnh nhân. Sau đó nếu dầu đã được làm phép rồi, ngài và mọi người đọc kinh tạ ơn như sau:*

- Lạy Chúa Cha toàn năng, chúc tụng Chúa là Đấng đã sai Con Chúa xuống trần gian vì chúng con và để cứu độ chúng con.

*Đáp sau mỗi lời chúc tụng: Chúng con chúc tụng Chúa.*

- Lạy Chúa Con là Con Một Thiên Chúa, chúc tụng Chúa là Đấng đã muốn chữa lành những tật nguyên của chúng con, khi Chúa mặc lấy bản tính loài người chúng con.
- Lạy Chúa Thánh Thần là Đấng an ủi, chúc tụng Chúa luôn dùng thần lực của Chúa mà làm cho những yếu đuối của chúng con nên vững mạnh.

*Chủ sự kết:*

Lạy Chúa, xin ban cho tôi tớ Chúa khi được xức dầu thánh này với lòng tin, được nâng đỡ trong đau đớn và được nên mạnh mẽ trong những thử thách của bệnh tật. Nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Sau đó chủ sự lấy **dầu thánh (OI)** xức trên trán và hai tay bệnh nhân hay người già cả, và chỉ đọc một lần:*

Nhờ việc xức dầu thánh này và nhờ lòng từ bi nhân hậu của Chúa, xin Chúa dùng ơn Chúa Thánh Thần mà giúp đỡ ông (bà, anh, chị, em)

*Đáp: Amen*

Đề Người giải thoát ông (*bà, anh, chị, em*) khỏi mọi tội lỗi, cứu chữa và thương làm cho ông (*bà, anh, chị, em*) được thuyên giảm.

*Đáp: Amen*

*Xức dầu xong, chủ sự đọc lời nguyện sau đây:*

Chúng ta dâng lời cầu nguyện

Lạy Đấng Cứu Chuộc chúng con, xin dùng ơn Chúa Thánh Thần mà chữa lành những đau đớn của người anh (chị) em chúng con đây, xin cũng hàn gắn những thương tích và thứ tha tội lỗi, xin làm tiêu tan mọi đau khổ xác hồn, và xin thương hoàn lại sức khỏe dồi dào trong ngoài cho người anh (chị) em này, để khi đã bình phục nhờ lượng từ bi Chúa, người anh (chị) em này lại có thể chu toàn nghĩa vụ như trước. Chúa hằng sống và hiển trị muôn đời.

*Đáp: Amen*

*Chủ sự mời gọi đọc kinh Lạy Cha:*

Giờ đây chúng ta hãy cùng nhau cầu xin Thiên Chúa Cha, như Chúa Giêsu Kitô, Chúa chúng ta đã dạy chúng ta:

*Mọi người: Lạy Cha chúng con ở trên trời ....*

*Kế đó nếu cho rước lễ, chủ sự đưa cao MTC và nói:*

Đây Chiên Thiên Chúa, đây Đấng xóa tội trần gian. Phúc cho ai được mời đến dự tiệc Chiên Thiên Chúa.

*Mọi người: Lạy Chúa, con chẳng đáng...*

*Chủ sự cho bệnh nhân, người già cả và những người giúp họ rước lễ, nếu cần. Cho rước lễ xong, cộng đoàn nên hát một thánh vịnh hay thánh ca tạ ơn.*

*Sau đó chủ sự đọc lời nguyện kết thúc:*

Chúng ta dâng lời cầu nguyện



Lạy Chúa là Cha chí thánh, là Thiên Chúa toàn năng hằng hữu, chúng con tin tưởng nài xin Chúa cho Minh Thánh Đức Giêsu Kitô, Con Chúa, Chúa chúng con mà người anh (chị) em chúng con vừa rước lấy, nên phương được muôn đời cho cả xác hồn. Nhờ Đức Kito, Chúa chúng con.

Mọi người: Amen

*Sau cùng để kết thúc, chủ sự chào và ban phép lành như khi kết thúc thánh lễ:*

Xin Thiên Chúa toàn năng là Cha + và Con và Thánh Thần, ban phúc lành cho anh chị em.

Mọi người: Amen

Chủ sự: Nào ta hãy chúc tụng Chúa.

Mọi người: Tạ ơn Chúa

### 3. Nghi thức xúc dầu trong lúc nguy tử

*Trong trường hợp nguy tử, linh mục sẽ tùy nghi dùng nghi thức sau đây để ban cùng một lúc nhiều bí tích cho người hấp hối:*

#### • Bí tích hoà giải

*Nếu người hấp hối có thể xưng tội thì linh mục giải tội riêng, bằng không ngài ban ơn xá giải như sau:*

Tôi dùng quyền Toà Thánh đã uỷ cho để ban ơn đại xá và ơn tha thứ mọi tội lỗi cho ông (bà, anh, chị, em) nhân danh Cha + và Con và Thánh Thần.

#### • Bí tích Thêm sức *(nếu người hấp hối chưa lãnh nhận)*

Lạy Thiên Chúa toàn năng, là Cha Đức Giêsu Kitô, Chúa chúng con, Chúa đã tái sinh tôi tớ Chúa đây bởi nước và Thánh Thần khi giải thoát họ khỏi tội lỗi, thì lạy Chúa, xin ban Chúa Thánh Thần, Đấng an ủi đến trong người này, xin ban cho họ thần trí khôn ngoan và thông hiểu, thần trí lo liệu và sức mạnh, thần trí suy biết và đạo đức, xin ban cho người này ơn kính sợ Chúa. Nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

Mọi người đáp: Amen

*Kế đó chủ sự nhúng đầu ngón cái tay phải vào Dầu Thánh (SC) rồi ghi hình thánh giá trên trán hoặc phần thân thể xứng đáng nhất của người hấp hối và đọc:*

## T.....HÃY NHẬN ÁN TÍN ON CHÚA THÁNH THẦN

### • Bí tích Xức dầu bệnh nhân

*Nếu không ban bí tích Thêm sức, thì sau khi giải tội hoặc ban ơn xá giải xong, chủ sự thỉnh lặng đặt tay trên đầu người hấp hối rồi xức dầu cho họ theo công thức sau đây. Nhưng nếu có ban bí tích Thêm sức, thì ngài bỏ việc đặt tay và ban bí tích xức dầu ngay theo cùng một cách thức, nghĩa là chủ sự lấy **dầu thánh (OI)** xức trên trán và hai tay người hấp hối và đọc một lần duy nhất:*

Nhờ việc xức dầu thánh này và nhờ lòng từ bi nhân hậu của Chúa, xin Chúa dùng ơn Chúa Thánh Thần mà giúp đỡ ông (*bà, anh, chị, em*)

*Đáp: Amen*

Đề Người giải thoát ông (*bà, anh, chị, em*) khỏi mọi tội lỗi, cứu chữa và thương làm cho ông (*bà, anh, chị, em*) được thuyên giảm.

*Đáp: Amen*

### • Bí tích Thánh Thể

*Sau cùng chủ sự cầm Minh Thánh Chúa mời gọi:*

Đây Chiên Thiên Chúa, đây Đấng xóa tội trần gian. Phúc cho ai được mời đến dự tiệc Chiên Thiên Chúa.

*Mọi người: Lạy Chúa, con chẳng đáng...*

*Chủ sự cho người hấp hối và ngay cả những người giúp họ rước lễ. Cho rước lễ xong, cộng đoàn nên hát một thánh vịnh hay thánh ca tạ ơn.*

*Sau đó chủ sự đọc lời nguyện kết thúc:*

Lạy Chúa, Con Chúa là đường, là sự thật và là sự sống của chúng con. Xin Chúa nhân từ nhìn đến tôi tớ Chúa đây, xin ban cho người đã tin vào lời hứa của Chúa và được Minh Máu Con Chúa tái tạo, cũng được bước vào nước Chúa trong bình an. Nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Mọi người: Amen*

*Chủ sự ban phép lành kết thúc:*

Xin Thiên Chúa toàn năng là Cha + và Con và Thánh Thần, ban phúc lành cho anh chị em.

Mọi người: Amen

Chủ sự: Nào ta hãy chúc tụng Chúa.

Mọi người: Tạ ơn Chúa

*Tuỳ hoàn cảnh có thể hát một bài thánh ca để kết thúc.*

## Bí tích Truyền chức

### I. Nghi thức tiếp nhận các ứng viên lên chức thánh

#### 1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước

1. Trước khi lãnh nhận chức thánh người tín hữu phải được tiếp nhận vào số những ứng viên chịu chức thánh qua một nghi thức phụng vụ, trừ những người đã có lời khấn trong một hội dòng giáo sĩ (PC 175). Chủ sự nghi thức tiếp nhận ứng viên lên chức thánh là giám mục giáo phận hoặc bề trên cao cấp của dòng tu. Trường hợp cần thiết các ngài cũng có thể uỷ quyền cho một linh mục khác thay thế<sup>3</sup>.

2. Vì tầm quan trọng của nghi thức tiếp nhận, nên không bao giờ được kết hợp với các nghi thức phong chức thánh hoặc với các nghi thức trao ban tác vụ đọc sách và giúp lễ.

3. Nếu cử hành nghi thức tiếp nhận vào các ngày đặc biệt theo Bảng ghi ngày phụng vụ, từ số 2 đến số 9, nghĩa là trùng các ngày chúa nhật, lễ trọng, lễ kính thì người ta phải dùng toàn bộ bản văn phụng vụ của ngày đó<sup>4</sup>. Nếu cử hành vào các ngày khác không nằm trong số các lễ ưu tiên trên, được phép dùng bản văn phụng vụ của "Thánh lễ cầu cho ơn gọi làm linh mục" (Sách lễ Rôma Việt ngữ 1992, trang 911-912), còn các bài đọc Kinh Thánh thì lấy trong Thánh lễ khi phong các chức thánh (Sách bài đọc ngoại lịch trang 181-192).

<sup>3</sup> Nghi thức tiếp nhận vào số ứng viên lên chức thánh, số 1

<sup>4</sup> Nghi thức phong chức 1989, phần phụ lục "Nghi thức tiếp nhận vào số ứng viên lên chức thánh", số 4.

## 2. Nghi thức tiếp nhận

*Nghi thức được cử hành sau bài giảng*

*Chủ sự có thể giảng như sau:*

Anh chị em thân mến,

Các anh em chúng ta đang quy tụ nơi đây trước mặt Hội Thánh. Họ sắp được giới thiệu với chúng tôi và anh chị em để được tiếp nhận vào số ứng viên lên chức thánh.

Chúa Kitô đã truyền dạy rằng: "Các con hãy xin chủ ruộng sai thợ đến gặt lúa". Vậy các anh em đây nhận thức mối quan tâm của Chúa đối với đoàn chiên Người và lưu tâm đến nhu cầu Hội Thánh, nên sẵn sàng quảng đại đáp ứng lời Chúa kêu gọi như tiên tri xưa rằng: "Này con đây, xin Chúa sai con". Chính họ tin tưởng vào Chúa là Đấng mà họ hy vọng sẽ giúp họ trung thành với ơn gọi của mình. Nhưng tiếng Chúa kêu phải được tìm hiểu và cứu xét qua những dấu hiệu, mà hằng ngày Thiên Chúa dùng để tỏ ý muốn cho những người khôn ngoan. Vậy khi tuyển chọn những người này để họ tham dự vào chức tư tế thừa tác của Đức Kitô, Chúa dùng ân sủng của Người mà thúc dục và giúp đỡ họ. Trong khi đó Chúa trao phó cho Hội Thánh trách nhiệm tìm hiểu khả năng của họ. Sau khi họ đã được thử nghiệm đúng phép, Hội Thánh sẽ kêu gọi họ, để một ngày kia nhờ ân tín đặc biệt của bí tích truyền chức họ sẽ phục vụ Thiên Chúa và Hội Thánh Người. Vì chung, nhờ chức thánh, họ được đề cử để tiếp tục sứ mạng cứu rỗi mà Chúa Kitô đã hoàn tất khi ở trần gian. Vậy một ngày kia, họ sẽ liên kết với thừa tác vụ của giám mục mà phục vụ Hội Thánh, đồng thời dùng lời Chúa và các bí tích mà xây dựng các cộng đoàn Kitô hữu, nơi họ sẽ được sai đến.

Giờ đây các con (*anh em*) thân mến, cha (*tôi*) nói với các con (*anh em*) là những người đã được huấn luyện để mỗi ngày học biết sống theo khuôn mẫu Phúc Âm, vững mạnh trong đức tin, đức cậy và đức mến, ngõ hầu các con

(anh em) được tăng trưởng nhờ thực hành các nhân đức này, trong tinh thần cầu nguyện và nhiệt thành làm lợi cho mọi người thuộc về Đức Kitô. Được tình yêu Đức Kitô thúc đẩy và ơn Chúa Thánh Thần làm cho vững mạnh, các con (anh em) đã có thể công khai bày tỏ ước vọng hiến thân phục vụ Thiên Chúa và loài người trong chức thánh, điều mà Hội Thánh hân hoan đón nhận. Bắt đầu từ hôm nay, các con (anh em) phải vun trồng thêm ơn gọi của mình, đặc biệt dùng những phương tiện mà Giáo Hội dùng để nâng đỡ đời sống dân Chúa, nhất là năng lãnh nhận các bí tích.

Vậy giờ đây khi được gọi tên, các con (anh em) hãy tiến lên để tuyên xưng quyết tâm của mình trước mặt Hội Thánh.

*Người được uỷ nhiệm xưng tên từng ứng viên: .....*

*Mỗi ứng viên thưa: CÓ MẶT*

*Rồi từng ứng viên tiến đến chào vị chủ sự ngồi giữa cung thánh, sau đó trở về vị trí đã được sắp xếp trước. Khi đã giới thiệu xong, chủ sự thăm vấn các ứng viên như sau:*

*Chủ sự:*

Các con (anh em) thân mến, các vị chủ chăn và các giáo sư được đặt lên để giáo huấn các con (anh em), và tất cả những ai biết các con (anh em) đã minh chứng tốt về các con (anh em), nên cha (tôi) hoàn toàn tin tưởng.

Vậy các con (anh em) có muốn đáp lại ơn Chúa kêu gọi mà hoàn tất thời kỳ chuẩn bị, để ngày kia, nhờ lãnh nhận chức thánh, các con (anh em) trở nên xứng đáng thi hành thừa tác vụ trong Hội Thánh không?

*Các ứng viên: Thưa con muốn*

*Chủ sự:* Các con (*anh em*) có muốn tu luyện tâm hồn để có thể trung thành phục vụ Chúa Kitô và Nhiệm thể Người là Hội Thánh không?

*Các ứng viên:* Thưa con muốn

*Chủ sự:* Hội Thánh hân hoan đón nhận quyết tâm của các con (*anh em*). Xin Thiên Chúa hoàn tất việc Người đã khởi sự nơi các con (*anh em*).

*Thăm vấn các ứng viên xong, mọi người dùng đọc kinh Tin Kính. Đọc kinh Tin Kính xong, chủ sự mời gọi đọc lời nguyện chung như sau:*

*Chủ sự mời gọi (chắp tay):*

Anh chị em thân mến, chúng ta hãy khẩn khoản nài xin Thiên Chúa là Chúa chúng ta, đoái thương đổ tràn ơn phúc Chúa trên các tôi tớ Chúa đây, là những người mong ước dâng mình phục vụ Hội Thánh.

*Xướng:*

- Chúng ta hãy cầu xin Chúa cho anh em chúng ta đây được liên kết mật thiết với Chúa Kitô, và trở nên nhân chứng của Người giữa nhân loại.

*Đáp sau mỗi ý nguyện:* Xin Chúa nhậm lời chúng con.

- Chúng ta hãy cầu xin Chúa cho anh em chúng ta đây được trở nên thừa tác viên của Hội Thánh, biết dùng lời nói và gương lành củng cố anh em mình trong đức tin, và quy tụ họ siêng năng tham dự bí tích Thánh Thể.
- Chúng ta hãy cầu xin Chúa sai thợ đến gặt lúa của Người và ban cho họ dư đầy ơn Chúa Thánh Thần.
- Chúng ta hãy cầu xin Chúa cho mọi người được hưởng hoà bình và công lý, cho những ai đang đau khổ, biết dự phần vào cuộc khổ nạn của Đức Kitô vì phần rỗi thế gian.

*Chủ tế kết (dang tay):*

Lạy Chúa, xin nhậm lời chúng con khẩn nguyện và xin đoái thương lấy lòng nhân lành chúc phúc + cho con cái Chúa đây, là những người ao ước dâng mình phụng thờ Chúa và phục vụ dân Chúa trong thừa tác vụ thánh, để họ bền đỗ trong ơn kêu gọi, và nhờ liên kết với Đức Kitô linh mục trong tình yêu chân thành, họ được xứng đáng lãnh nhận nhiệm vụ tông đồ. Nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Nghi thức kết thúc, phụng vụ Thánh Thể như thường. Các ứng viên lên chức thánh rước lễ dưới hai hình.*

## **II. Nghi thức phong chức phó tế**

### **1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước**

1. Những ai sắp chịu chức phó tế phải chuẩn bị bằng cuộc tĩnh tâm trước đó ít là năm ngày (PC 181). Nên cử hành việc phong chức tại nhà thờ Chánh toà hay nhà thờ khá quan trọng của dòng tu, nhưng cũng không có gì ngăn trở phong chức tại một nhà thờ khác ngoài các nhà thờ kể trên (PC 182).

2. Nghi thức phong chức phải được cử hành trong thánh lễ, vào ngày Chúa nhật hay ngày lễ có đông đảo giáo dân tham dự, bản văn phụng vụ của lễ phong chức phải theo thứ tự ưu tiên trong Bảng ghi ngày phụng vụ từ số 1 đến số 4. Người ta không được phép phong chức vào các ngày sau đây: tam nhật vượt qua, thứ tư lễ tro, tuần thánh và ngày lễ các đấng (2/11) (PC 184-185).

### **2. Nghi thức phong chức phó tế**

Nghi thức phong chức phó tế được cử hành ngay sau bài Tin Mừng, nghi thức gồm ba phần: tuyển chọn, phong chức và diễn nghĩa. Người ta dọn ghế phong chức cho giám mục giữa cung thánh đối diện với cộng đoàn. Khi giám mục đội mũ mitra và ngồi tại ghế phong chức xong, người phụ trách nghi lễ gọi tên ứng viên lên chức phó tế như sau:

**Nghi thức tuyển chọn**

*Người gọi tên:* Xin mời (các) thầy sắp thụ phong phó tế tiến lên.

*Khi được gọi tên, ứng viên xướng: Có mặt, rồi tiến đến chào giám mục và trở về vị trí được sắp đặt trước. Sau đó linh mục phụ trách huấn luyện ứng viên giới thiệu họ với giám mục như sau:*

*Linh mục phụ trách:* Kính thưa Cha, Hội Thánh là Mẹ chúng ta xin Cha phong chức phó tế cho (những) người anh em này.

*Giám Mục:* Cha có biết (những) người này xứng đáng không?

*Linh mục phụ trách:* Sau khi đã tham khảo ý kiến giáo dân và theo ý những người hữu trách biểu quyết, con chứng nhận (những) người này được coi là xứng đáng.

*Giám Mục:* Nhờ ơn Thiên Chúa, Chúa chúng ta, và nhờ ơn Đức Giêsu Kitô, Đấng cứu chuộc chúng ta, chúng tôi tuyển chọn (các) anh em chúng ta đây lên chức phó tế.

*Mọi người đáp:* TẠ ƠN CHÚA.

*Khi đã tuyển chọn xong, giám mục giảng, các ứng viên hoặc quỳ tại chỗ hoặc trở về chỗ ngồi nghe giảng. Giám mục có thể giảng như sau:*

Anh chị em thân mến, vì những người này là con cái chúng tôi và là thân nhân bạn hữu của anh chị em sắp được cất nhắc lên chức phó tế, xin anh chị em hãy chú ý suy nghĩ xem họ sắp bước lên bậc như thế nào trong thừa tác vụ. Được củng cố nhờ ơn Chúa Thánh Thần, họ sẽ giúp giám mục và hàng linh mục của ngài, đồng thời tỏ mình là tôi tớ mọi người trong thừa tác vụ Lời Chúa, bàn thờ và bác ái. Họ sẽ là thừa tác viên phục vụ bàn thờ, loan báo



Phúc Âm, chuẩn bị tế lễ, trao Mình và Máu Chúa cho các tín hữu. Ngoài ra theo lệnh giám mục, họ sẽ khuyên bảo lương dân cũng như tín hữu, dạy giáo lý, chủ tọa kinh nguyện, ban phép Thánh Tẩy, chứng hôn và chúc lành cho hôn phối, đem của ăn đàng cho người hấp hối, chủ sự các nghi thức an táng.

Qua việc đặt tay từ thời các Tông Đồ truyền lại, họ được thánh hiến và liên kết chặt chẽ hơn với bàn thờ, sẽ nhân danh giám mục hay các linh mục quản xứ chu toàn thừa tác vụ bác ái. Nhờ ơn Chúa giúp, họ hãy làm mọi công việc ấy, để anh chị em biết rằng họ thật sự là môn đệ của Đấng không đến để được phục vụ, nhưng để phục vụ.

Còn (các) con thân mến, (các) con sắp lên chức phó tế, Chúa đã nêu gương để (các) con làm theo như Người đã làm. Vậy, phó tế là thừa tác viên của Đức Giêsu Kitô, Đấng ở giữa các môn đệ như người phục vụ, (các) con hết lòng làm theo ý Thiên Chúa trong lòng mến, (các) con hân hoan phục vụ Chúa thế nào thì hãy hân hoan phục tha nhân như thế. Vì không ai có thể làm tôi hai chủ, nên (các) con hãy coi mọi đam mê xác thịt và tiền tài là ách nô lệ tà thần.

Vì (các) con tự nguyện tiến lên chức phó tế, (các) con phải là những người có tiếng tốt, đầy khôn ngoan và Thánh thần, giống như những người ngày xưa các Tông đồ tuyển chọn để thi hành thừa tác vụ bác ái. (Các) con sẽ thi hành thừa tác vụ của (các) con trong bậc độc thân. Vì chung, đó vừa là dấu chỉ vừa là động lực của bác ái mục

vụ, đồng thời cũng là nguồn mạch phát sinh nhiều hoa trái trong thế gian. Bởi vì khi được lòng mến chân thành đối với Đức Kitô thúc đẩy, và sống đạo đức hoàn hảo trong bậc này, (các) con sẽ gắn bó dễ dàng hơn với Đức Kitô bằng một con tim không chia sẻ, sẽ được tự do để phục vụ Thiên Chúa và con người, sẽ thuận lợi hơn trong việc giúp cho người ta được tái sinh.

Được bén rễ sâu trong đức tin, (các) con hãy ăn ở trong sạch và không có gì đáng trách trước mặt Thiên Chúa và người đời, là điều phù hợp với các thừa tác viên của Đức Kitô và với các người ban phát những mầu nhiệm Thiên Chúa. (Các) con đừng để mất niềm tin cậy vào Phúc Âm, vì (các) con không phải chỉ là những người nghe, mà còn phải là thừa tác viên của Phúc Âm. Gìn giữ mầu nhiệm đức tin trong lương tâm ngay thẳng, (các) con hãy minh chứng bằng việc làm Lời Chúa mà (các) con rao giảng bằng miệng, để dân Kitô hữu được Chúa Thánh Thần làm cho sống, trở nên của lễ tinh tuyền được Chúa chấp nhận. Và tới ngày thể mặt, khi ra đón Chúa, (các) con có thể nghe Người phán: "Hỡi tôi tớ tốt lành và trung tín, hãy vào hưởng vui mừng với Chúa của người".

*Giám mục giảng xong, các ứng viên đứng trước mặt giám mục để được ngài thăm vấn về những nhiệm vụ sắp được trao phó.*

**Giám Mục:** (Các) Con rất thân mến, trước khi lên chức phó tế, (các) con phải tuyên xưng trước mặt dân chúng quyết tâm của (các) con về nhiệm vụ sắp lãnh nhận. (Các) Con có muốn được thánh hiến do việc đặt tay của cha

---

và on Chúa Thánh Thần, để thi hành thừa tác vụ của Hội Thánh không?

*Ứng viên:* THƯA CON MUỐN

*Giám mục:* (Các) Con có muốn chu toàn nhiệm vụ phó tế với lòng bác ái khiêm nhường để trợ giúp hàng tư tế và hướng dẫn giáo dân thăng tiến không?

*Ứng viên:* THƯA CON MUỐN

*Giám Mục:* (Các) Con có muốn gìn giữ màu nhiệm đức tin trong lương tâm ngay thẳng như Thánh Tông Đồ dạy, và rao giảng đức tin ấy đúng Phúc Âm và Truyền Thống của Hội Thánh bằng lời nói và việc làm không?

*Ứng viên:* THƯA CON MUỐN

*Giám mục:* (Các) Con là người đã sẵn sàng giữ sự độc thân, (các) con có muốn suốt đời giữ quyết tâm này làm bằng chứng (các) con đã cống hiến tâm hồn mình cho Chúa Kitô vì Nước Trời để phục vụ Thiên Chúa và nhân loại không?

*Ứng viên:* THƯA CON MUỐN

*Giám mục:* (Các) Con có muốn gìn giữ và gia tăng tinh thần cầu nguyện phù hợp với cách sống của (các) con, và trong tinh thần ấy, (các) con có muốn trung thành chu toàn các giờ kinh phụng vụ theo điều kiện của (các) con, làm một với dân Thiên Chúa, để cầu nguyện cho họ và cho toàn thể thế giới không?

*Ứng viên:* THƯA CON MUỐN

*Giám Mục:* (Các) Con sẽ chạm đến Mình và Máu Đức Kitô trên bàn thờ, vậy con (các con) có muốn không ngừng sống rập theo mẫu gương của Người không?

*Ứng viên:* THƯA NHỜ ƠN CHÚA GIÚP, CON MUỐN

*Kế đó từng ứng viên tiến đến quỳ trước mặt giám mục, hai tay chắp lại đặt trong tay ngài để được thăm vấn.*

*Giám mục:* Con có hứa kính trọng và vâng phục cha cùng các đáng kể vị cha không?

*Nếu không phải là Bản quyền của ứng viên, giám mục sẽ hỏi:*

Con có hứa kính trọng và vâng phục Đấng Bản quyền của con không?

*Ứng viên:* THƯA CON HỨA

*Giám Mục:* Xin Thiên Chúa hoàn tất việc tốt lành Người đã khởi sự nơi con.

*Sau khi thăm vấn các ứng viên về lời hứa vâng phục xong, giám mục đứng, bỏ mũ mitra, chắp tay và đọc lời mời gọi trước kinh cầu các thánh như sau:*

*Giám mục:* Anh chị em thân mến, chúng ta hãy cầu xin Thiên Chúa là Cha toàn năng, lấy lòng nhân từ đổ tràn đầy ơn phúc trên (các) tôi tớ Chúa đây, là người Chúa đoái thương nhận vào chức thánh phó tế.

*Ca đoàn hát kinh cầu. Dứt kinh cầu, các tiến chức vẫn phủ phục, Giám mục đứng, dang tay và đọc lời nguyện:*

*Giám mục:* Lạy Chúa là Thiên Chúa, xin nhân từ nhận lời chúng con cầu nguyện, để những gì chúng con có phận sự thi hành được Chúa nhân hiền giúp đỡ, và xin Chúa

dùng ơn phúc lành thánh hoá (những) người mà chúng con xét là đáng hiến dâng để thi hành các thừa tác vụ thánh. Nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Mọi người: Amen*

## **Nghi thức phong chức**

*Sau lời nguyện trên đây của giám mục, đến nghi thức chính yếu của việc phong chức: giám mục **thỉnh lệnh đặt tay** trên đầu từng ứng viên và đọc **lời nguyện phong chức**:*

*Giám mục (đang tay đọc lời nguyện phong chức):*

Lạy Cha là Thiên Chúa toàn năng, xin nhậm lời chúng con. Cha là Đấng ban phát các ơn, phân phối các phẩm hàm và xếp đặt các chức vụ. Cha không hề thay đổi mà vẫn canh tân vạn vật. Từ muôn đời Cha đã quan phòng xếp đặt mọi sự. Cha đã nhờ Đức Giêsu Kitô, Con Cha, Chúa chúng con là Lời, là sức mạnh và khôn ngoan của Cha mà ban phát những điều thích hợp đúng thời đúng lúc. Thân Thể Người là Hội Thánh của Cha được phân biệt bởi nhiều ơn thiêng và liên kết bởi nhiều chi thể hiệp nhất cách kỳ diệu nhờ Chúa Thánh Thần. Cha đã ban cho Thân Thể ấy tăng trưởng và triển nở thành Đền Thờ mới mở rộng lớn.

Bằng các nhiệm vụ thánh, Cha thiết lập ba cấp thừa tác viên phục vụ danh Cha, như Cha đã chọn con cháu Lêvi từ thuở đầu để chu toàn thừa tác vụ nơi Đền Thánh cũ. Cũng thế, thời Hội Thánh sơ khai, các Tông Đồ của Con Cha, được Chúa Thánh Thần tác động, đã chọn bảy người có tiếng tốt giúp đỡ các ngài trong thừa tác vụ thường ngày, để các ngài có thể chuyên tâm hơn cho việc

cầu nguyện và rao giảng. Các ngài đã cầu nguyện và đặt tay lên đầu những người được chọn ấy, rồi giao phó cho họ thừa tác vụ bàn ăn. Lạy Cha, chúng con nài xin Cha đoái thương cũng nhìn đến (các) tôi tớ Cha đây mà chúng con khiêm tốn phong lên chức phó tế, để họ sẽ phục vụ bàn thánh Cha.

LẠY CHA, CHÚNG CON NÀI XIN CHA SAI CHÚA THÁNH THẦN XUỐNG TRÊN (CÁC) THẦY NÀY, ĐỂ NHỜ NGƯỜI, (CÁC) THẦY ĐƯỢC BẦY ƠN CHA THÊM SỨC, SẼ TRUNG THÀNH THI HÀNH THỪA TÁC VỤ PHỤC VỤ.

Xin cho (các) thầy được dồi dào các nhân đức Phúc Âm: chân thành yêu thương, lo cho người bệnh và người nghèo, khiêm tốn thi hành quyền bính, sống đời trong sạch, tuân giữ kỷ luật đời sống thiêng liêng. Xin Cha cho nếp sống (các) thầy chiếu giải luật Cha, để nhờ làm gương về cách ăn nết ở, (các) thầy được dân thánh noi theo. Và khi nêu bằng chứng lương tâm tốt lành, (các) thầy được kiên trì và vững mạnh trong Đức Kitô, cũng như ở trần gian, noi gương Con Cha là Đấng không đến để được phục vụ nhưng để phục vụ, (các) thầy đáng được cùng Người thống trị trên trời. Người là Đấng hằng sống và hiển trị cùng Cha, hiệp nhất với Chúa Thánh Thần đến muôn thuở muôn đời.

*Mọi người: Amen.*

## **Nghi thức diễn nghĩa**

*Giám mục đọc lời nguyện phong chức xong, tân phó tế đeo dây stola mới, kẻ đó từng thầy tiến đến quỳ trước mặt giám mục để nhận Sách Phúc Âm từ tay Ngài.*

*Giám mục:* Con hãy nhận lấy Phúc Âm Đức Kitô mà con đã trở thành người rao giảng, và con hãy biết là phải tin điều con đọc, dạy điều con tin và thi hành điều con dạy.

*Giám mục (trao bình an):* Bình an của Chúa ở cùng con.

*Tân phó tế:* Và ở cùng cha.

*Nghi thức phong chức kết thúc với việc chúc bình an của giám mục. Sau đó đọc kinh tin kính nếu việc phong chức nhằm ngày lễ trọng hay chúa nhật. Bỏ lời nguyện chung vì đã có kinh cầu các thánh. Kế đến cử hành phụng vụ Thánh Thể như thường, một vài tân phó tế tiến lên giúp dọn bàn thờ. Tất cả các phó tế sẽ rước lễ dưới hai hình và giúp trao Mình Thánh Chúa cho giáo dân.*

### **III. Nghi thức phong chức linh mục**

#### **1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước**

*1. Những ai sắp chịu chức linh mục phải chuẩn bị bằng cuộc tĩnh tâm trước đó ít là năm ngày (PC 107). Nên cử hành việc phong chức tại nhà thờ Chánh toà hay nhà thờ khá quan trọng của dòng tu, nhưng cũng không có gì ngăn trở phong chức tại một nhà thờ khác ngoài các nhà thờ kể trên (PC 108).*

*2. Nghi thức phong chức phải được cử hành trong thánh lễ, vào ngày Chúa nhật hay ngày lễ có đông đảo giáo dân tham dự, bản văn phụng vụ của lễ phong chức phải theo thứ tự ưu tiên trong Bảng ghi ngày phụng vụ từ số 1 đến số 4. Người ta không được phép phong chức vào các ngày sau đây: tam nhật vượt qua, thứ tư lễ tro, tuần thánh và ngày lễ các đấng (2/11) (PC 184-185).*

#### **2. Nghi thức phong chức linh mục**

*Nghi thức phong chức linh mục được cử hành ngay sau bài Tin Mừng, nghi thức gồm ba phần: tuyển chọn, phong chức và diễn nghĩa. Người ta dọn ghế phong chức cho giám mục giữa cung thánh đối diện với cộng đoàn. Khi giám mục đội mũ mitra và ngồi tại ghế phong chức xong, người phụ trách nghi lễ gọi tên ứng viên lên chức linh mục như sau:*

## Nghi thức tuyển chọn

*Người gọi tên:* Xin mời (các) thầy sắp thụ phong linh mục tiến lên.

*Khi được gọi tên, ứng viên xướng: Có mặt, rồi tiến đến chào giám mục và trở về vị trí được sắp đặt trước. Sau đó linh mục phụ trách huấn luyện ứng viên giới thiệu họ với giám mục như sau:*

*Linh mục phụ trách:* Kính thưa Cha, Hội Thánh là Mẹ chúng ta xin Cha phong chức linh mục cho (những) người anh em này.

*Giám Mục:* Cha có biết (những) người này xứng đáng không?

*Linh mục phụ trách:* Sau khi đã tham khảo ý kiến giáo dân và theo ý những người hữu trách biểu quyết, con chứng nhận (những) người này được coi là xứng đáng.

*Giám Mục:* Nhờ ơn Thiên Chúa, Chúa chúng ta, và nhờ ơn Đức Giêsu Kitô, Đấng cứu chuộc chúng ta, chúng tôi tuyển chọn (các) anh em chúng ta đây lên chức linh mục.

*Mọi người đáp: TẠ ƠN CHÚA.*

*Khi đã tuyển chọn xong, giám mục giảng, các ứng viên hoặc quỳ tại chỗ hoặc trở về chỗ ngồi nghe giảng. Giám mục có thể giảng như sau:*

Anh chị em thân mến, vì (những) thầy này là con cái chúng tôi và là thân nhân bạn hữu của anh chị em sắp được cất nhắc lên chức linh mục, xin anh chị em hãy chú ý nhận định xem (các) thầy sắp lãnh nhận thừa tác vụ nào trong Hội Thánh.



Thật ra, toàn thể dân thánh Chúa đều thực hiện chức tư tế vương giả trong Đức Kitô. Tuy nhiên, chính Vị Thượng tế chúng ta là Đức Giêsu Kitô, đã chọn một số môn đệ để nhân danh Người chính thức thi hành nhiệm vụ tư tế trong Hội Thánh thay cho nhân loại. Vì được Chúa Cha sai đi, chính Người đã sai các tông đồ đi khắp thế gian, để nhờ các ngài và những giám mục kế vị các ngài, mà luôn luôn hoàn tất nhiệm vụ là thầy, là tư tế và mục tử. Còn các linh mục là những người được mời hợp tác với hàng giám mục trong nhiệm vụ tư tế để phục vụ dân Thiên Chúa, trở thành cộng tác viên của hàng giám mục.

Sau khi cân nhắc cẩn thận, chúng tôi thấy (những) anh em này đáng được phong lên chức linh mục, để phục vụ Chúa Kitô là Thầy, là Tư tế, là Mục Tử và là Đáng làm cho Hội Thánh, Nhiệm thể Người được thành hình và phát triển, để trở nên dân Thiên Chúa và Đền Thánh. Vì phải nên giống Đức Kitô Vị Thượng Tế muôn đời, phải liên kết với chức tư tế của giám mục, (các) thầy sẽ được thánh hiến thành tư tế thật sự của Tân Ước, để rao giảng Phúc Âm, chăn dắt dân Thiên Chúa và cử hành việc phụng tự, nhất là trong thánh lễ.

Còn (các) con thân mến! (các) con sắp lên chức linh mục, (các) con sẽ thi hành nhiệm vụ giảng huấn trong Chúa Kitô là Thầy chúng ta. (Các) con đã vui mừng lãnh nhận Lời Chúa, (các) con hãy đem ra phân phát cho mọi người. Khi suy gẫm luật Chúa, (các) con hãy chú tâm tin điều (các) con đọc, dạy điều (các) con tin và thi hành điều (các) con dạy.

Vậy giáo lý (các) con phải nên lương thực nuôi dân Thiên Chúa, hương thơm đời sống (các) con phải nên niềm vui cho các tín hữu Đức Kitô, để lời nói và gương lành của (các) con xây dựng Nhà Thiên Chúa là Hội Thánh. (Các) con cũng phải thi hành nhiệm vụ thánh hoá trong Đức Kitô, vì chúng thừa tác vụ (các) con sẽ giúp hoàn thành lễ tế thiêng liêng của tín hữu, hiệp cùng lễ tế của Đức Kitô mà tay (các) con dâng tiến khi cử hành lễ tế trên bàn thờ. Vậy (các) con phải ý thức việc (các) con làm, phải noi theo điều (các) con thực hiện, nghĩa là khi cử hành mầu nhiệm Chúa chịu chết và sống lại, (các) con cố gắng chế ngự thân xác khỏi nét xấu và tiến bước trong đời sống mới.

Khi rửa tội quy tụ người ta vào dân Thiên Chúa, khi nhân danh Đức Kitô và Hội Thánh ban phép giải tội, khi xức dầu thánh nâng đỡ bệnh nhân, khi cử hành các nghi lễ thánh, khi dâng lời ca ngợi tạ ơn và cầu nguyện trong các giờ kinh phụng vụ, không những thay cho dân Thiên Chúa mà còn thay cho toàn thể giới: những khi ấy, (các) con hãy nhớ mình được tuyển chọn giữa loài người, và được nhắc lên thay thế họ để lo những việc thuộc về Thiên Chúa. Vậy (các) con hãy luôn luôn vui vẻ chu toàn nhiệm vụ của Đức Kitô Thượng Tế trong đức mến chân thật, không tìm kiếm những gì thuộc về mình, nhưng tìm kiếm những gì thuộc về Đức Giêsu Kitô.

Sau hết, khi (các) con liên kết và vâng phục giám mục thi hành nhiệm vụ thủ lãnh và mục tử của Đức Kitô,

(các) con hãy cố gắng quy tụ các tín hữu thành một gia đình, để (các) con có thể hướng dẫn họ đến với Chúa Cha nhờ Chúa Kitô trong Chúa Thánh Thần. (Các) con hãy luôn luôn ngắm nhìn gương sáng của Mục Tử tốt lành: Người không đến để được phục vụ, nhưng để phục vụ. Người đến để tìm kiếm và cứu rỗi kẻ hư mất.

*Giám mục giảng xong, các ứng viên đứng trước mặt giám mục để được ngài thăm vấn về những nhiệm vụ sắp được trao phó.*

*Giám mục:* (Các) con rất thân mến, trước khi lên chức linh mục, (các) con phải tuyên bố trước mặt dân chúng quyết tâm của (các) con về nhiệm vụ sắp lãnh nhận.

(Các) con có muốn không ngừng chu toàn nhiệm vụ tư tế ở bậc linh mục, như là cộng sự viên tốt của hàng giám mục trong việc chăn dắt đoàn chiên Chúa theo sự hướng dẫn của Chúa Thánh Thần không?

*Ứng viên linh mục:* THƯA CON MUỐN

*Giám mục:* (Các) con có muốn chu toàn một cách xứng đáng và khôn ngoan thừa tác vụ Lời Chúa trong việc rao giảng Phúc Âm và trình bày đức tin công giáo không?

*Ứng viên linh mục:* THƯA CON MUỐN

*Giám mục:* (Các) con có muốn cử hành một cách đạo đức và trung tín các mầu nhiệm của Đức Kitô, để ngợi khen Thiên Chúa và thánh hoá dân kitô hữu theo truyền thống của Hội Thánh, nhất là trong hy lễ tạ ơn và bí tích hoà giải không?

*Ứng viên linh mục:* THƯA CON MUỐN

*Giám mục:* (Các) con có muốn cùng với chúng tôi không ngừng dựa vào lệnh Chúa truyền phải cầu nguyện mà nài xin lòng thương xót của Chúa cho đoàn dân đã được trao phó cho (các) con không?

*Ứng viên linh mục:* THƯA CON MUỐN

*Giám mục:* (Các) con có muốn ngày càng liên kết mật thiết hơn với Đức Kitô Thượng Tế, Đấng đã tự hiến mình cho Chúa Cha làm của lễ tinh tuyền vì chúng ta, và có muốn cùng với Người hiến thân cho Thiên Chúa để cứu độ loài người không?

*Ứng viên linh mục:* THƯA NHỜ ƠN CHÚA GIÚP, CON MUỐN

*Kể đó từng ứng viên tiến đến quỳ trước mặt giám mục, hai tay chắp lại đặt trong tay ngài để được thăm vấn.*

*Giám mục:* Con có hứa kính trọng và vâng phục cha cùng các đấng kế vị cha không?

*Nếu không phải là Bản quyền của ứng viên, giám mục sẽ hỏi:*

Con có hứa kính trọng và vâng phục Đấng Bản quyền của con không?

*Ứng viên:* THƯA CON HỨA

*Giám Mục:* Xin Thiên Chúa hoàn tất việc tốt lành Người đã khởi sự nơi con.

*Sau khi thăm vấn các ứng viên về lời hứa vâng phục xong, giám mục đứng, bỏ mũ mitra, chắp tay và đọc lời mời gọi trước kinh cầu các thánh như sau:*

*Giám mục:* Anh chị em thân mến, chúng ta hãy cầu xin Thiên Chúa là Cha toàn năng gia tăng ơn thiêng trên (các) tôi

tớ Chúa đây, là (những) kẻ Chúa đã chọn lên chức linh mục.

*Ca đoàn hát kinh cầu. Dứt kinh cầu, các tiến chức vẫn phủ phục, Giám mục đứng, dang tay và đọc lời nguyện:*

*Giám mục:* Lạy Chúa là Thiên Chúa chúng con, chúng con nài xin Chúa nhậm lời chúng con mà đổ tràn ơn phúc Chúa Thánh Thần, và ơn chức linh mục trên (các) tôi tớ Chúa đây, hầu (những) người chúng con dâng lên cho Chúa nhân từ để được thánh hiến, sẽ luôn luôn được Chúa rộng tay ban ơn che chở. Nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Mọi người:* Amen

## **Nghi thức phong chức**

*Sau lời nguyện trên đây của giám mục, đến nghi thức chính yếu của việc phong chức: giám mục **thình lạng đặt tay** trên đầu từng ứng viên, các linh mục hay một số linh mục đại diện cũng lên đặt tay cho ứng viên. Đặt tay xong, giám mục đọc **lời nguyện phong chức** như sau:*

*Giám mục:* Lạy Chúa là Cha chí thánh, xin nhậm lời chúng con, Cha là Thiên Chúa toàn năng hằng hữu, là Đấng tạo dựng phẩm giá con người và là Đấng ban phát mọi ơn. Nhờ Cha mà muôn loài tiến triển, nhờ Cha mà muôn vật kiên vững. Để hình thành một dân tư tế, Cha nhờ sức mạnh Thánh Thần, xếp đặt các thừa tác viên của Đức Kitô Con Cha ở những phẩm hàm khác nhau trong cùng một chức thánh. Ngay ở thời Cựu ước xa xưa đã phát sinh những chức vụ được thiết lập qua các nhiệm tích: vì khi Cha đặt Moïse và Aaron cai trị và thánh hoá dân chúng, Cha đã

chọn những người có phẩm hàm và địa vị thấp hơn để giúp đỡ tập thể vào công việc của các ông. Vì vậy, trong hoang địa, Cha đã phân phát thần trí của Moise cho bảy mươi người có trí thông minh, để khi dùng họ phụ giúp, ông có thể cai trị dân Cha một cách dễ dàng hơn. Cũng vậy, Cha đã thông ban sự sung mãn của Aaron cho con cháu ông, để chức tư tế theo lề luật có đủ người dâng các hy tế nhà tạm là hình bóng về những hồng ân sau này.

Nhưng vào thời sau hết, lạy Cha chí thánh, Cha đã sai đến thế gian Con Cha là Đức Giêsu, Người là Vị Sứ Giả và là Đấng Thượng Tế của Hội Thánh chúng con. Người đã nhờ Thánh Thần mà dâng lên Cha chính mình làm hy lễ vẹn sạch. Người đã cho các tông đồ của Người tham gia vào sứ mạng của Người sau khi họ đã được tác thánh trong chân lý, và Cha đã ban thêm cho họ những cộng sự viên để rao giảng và thi hành công cuộc cứu độ khắp cả trần gian. Giờ đây, lạy Cha, chúng con nài xin Cha cũng thương ban cho con người yếu đuối của chúng con được (những) người này để trợ giúp, vì chúng con cần có họ để chu toàn chức Tư Tế tông truyền.

LẠY CHA TOÀN NĂNG, CHÚNG CON NÀI XIN CHA BAN CHÚC LINH MỤC CHO (CÁC) TÔI TỐ CHA ĐÂY. XIN CHA LẠI BAN THẦN TRÍ THÁNH HOÁ TRONG LÒNG (CÁC) THẦY, CHO (CÁC) THẦY BIẾT CHU TOÀN CHÚC VỤ NHỊ PHẨM NHẬN ĐƯỢC TỪ NƠI CHA VÀ CHO (CÁC) THẦY BIẾT CẢI THIỆN PHONG HOÁ THỂ GIAN BẰNG GƯƠNG SÁNG ĐỜI SỐNG CỦA MÌNH.

Xin cho (các) thầy trở nên cộng sự viên tốt của hàng giám mục chúng con, để Lời Phúc Âm do (các) thầy rao giảng, nhờ ơn Thánh Thần, sinh hoa kết quả trong lòng người ta và vang dội đến tận cùng trái đất. Xin cho (các) thầy cùng với chúng con trở nên những người trung thành phân phát các mầu nhiệm của Cha, để dân Cha được đổi mới nhờ Phép Rửa tái sinh, được bổ dưỡng nơi Bàn Thờ và để tội nhân được giao hoà cũng như bệnh nhân được nâng đỡ. Lạy Cha, xin cho (các) thầy biết liên kết với chúng con để khẩn cầu lòng thương xót của Cha cho đoàn dân đã được trao phó cho (các) thầy, cũng như cho toàn thể thế giới. Như vậy, toàn thể các dân tộc được tập hợp lại trong Đức Kitô sẽ trở thành dân Cha duy nhất được kiện toàn trong Nước Cha. Nhờ Đức Giêsu Kitô, Con Cha, Chúa chúng con, Đấng hằng sống hằng trị với Cha trong sự hiệp nhất của Chúa Thánh Thần đến muôn thuở muôn đời.

*Mọi người: Amen.*

## **Nghi thức diễn nghĩa**

*Giám mục đọc lời nguyện phong chức xong, tân linh mục mặc áo lễ để cử hành thánh lễ đầu tiên trong đời họ, kể đó từng tân linh mục tiến đến quỳ trước mặt giám mục để được xức dầu lòng bàn tay.*

*Giám mục (vừa xức dầu vừa đọc):* Xin Chúa Giêsu Kitô, Đấng mà Chúa Cha đã xức dầu bằng Thánh Thần và sức mạnh, gìn giữ con để con thánh hoá dân kitô giáo và hiển dương hy lễ lên Thiên Chúa.

*Khi đã xức dầu thánh xong, giúp lễ đem khăn và nước để giám mục rửa tay. Một giúp lễ đem chén thánh cho giám mục, và từng tân linh mục lại tiến lên quỳ trước giám mục để nhận chén thánh.*

*Giám mục (vừa trao chén thánh vừa đọc):* Con hãy nhận lễ vật của dân thánh mà dâng lên Thiên Chúa. Con hãy ý thức việc con làm, noi theo điều con thực hiện, và rập đời sống con theo khuôn mẫu thánh giá Chúa.

*Trao chén thánh xong, giám mục chúc bình an cho từng tân linh mục như sau:*

*Giám mục (trao bình an):* Bình an của Chúa ở cùng con.

*Tân phó tế:* Và ở cùng cha.

*Sau khi nhận bình an của giám mục xong, từng tân linh mục tiến đến nhận bình an nơi một số linh mục đồng tế đứng gần bàn thờ. Nghi thức phong chức kết thúc với việc chúc bình an của giám mục. Sau đó đọc kinh tin kính nếu việc phong chức nhằm ngày lễ trọng hay chúa nhật. Bỏ lời nguyện chung vì đã có kinh cầu các thánh. Kế đến cử hành phụng vụ Thánh Thể như thường, tân linh mục đứng chỗ nhất cạnh giám mục trong phần phụng vụ Thánh Thể.*

## Bí tích Hôn nhân

### I. Nghi thức hôn nhân trong thánh lễ

#### 1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước

1. Hôn nhân được cử hành giữa **hai người công giáo** nên được cử hành trong thánh lễ để đôi tân hôn bày tỏ sự ưng thuận hiến thân cho nhau bằng việc liên kết với Đức Kitô hiến thân cho Hội Thánh. Ý nghĩa này được biểu lộ cách đầy đủ đặc biệt khi đôi vợ chồng cùng rước lễ, để nhờ kết hiệp với Mình và Máu Đức Kitô, họ trở nên một thân thể trong Người. Vì thế trước khi cử hành bí tích hôn nhân, đôi tân hôn nên lãnh bí tích giải tội, để họ xứng đáng lãnh nhận hiệu quả của bí tích họ sắp cử hành (CG 1621-1622).

2. Nếu bí tích hôn nhân được cử hành trong thánh lễ của các ngày sau đây: các lễ trọng buộc cũng như không buộc, các chúa nhật mùa vọng, mùa chay và mùa phục sinh, Lễ tro, các ngày trong Tuần thánh, lễ cầu cho mọi tín hữu đã qua đời (2/11) và các ngày trong Tuần bát nhật Phục sinh, thì người ta **buộc phải đọc toàn bộ các bản văn** (Sách Thánh và lời nguyện) của các lễ này, mà không dùng bản phụng vụ của Thánh lễ hôn nhân. Tuy vậy sau bài giảng, đôi tân hôn vẫn cử hành bí tích hôn nhân trước mặt thừa tác viên đại diện Giáo Hội và hai nhân chứng, và sau kinh



*Lạy Cha, chủ tế sẽ đọc lời nguyện chúc hôn cho đôi tân hôn như thường lệ (RM 372).*

3. Nếu bí tích hôn nhân được cử hành trong thánh lễ của các chúa nhật mùa giáng sinh và mùa thường niên, thì phụng vụ phân biệt hai trường hợp: nếu thánh lễ chúa nhật đó có cộng đồng giáo xứ tham dự, thì phải cử hành bản văn phụng vụ của lễ chúa nhật đó, nhưng trong số hai bài đọc trước Phúc âm có thể đọc một bài về hôn nhân. Còn nếu thánh lễ chúa nhật này không có cộng đồng giáo xứ tham dự, nghĩa là chỉ có những người thuộc gia đình hôn lễ, thì được phép cử hành toàn bộ bản văn và bài đọc của Thánh lễ hôn nhân <sup>5</sup>.

4. Nếu bí tích hôn nhân được cử hành trong thánh lễ vào các ngày thường trong tuần, hoặc khi trùng các lễ kính, lễ nhớ trong tuần, người ta bỏ các lễ kính, lễ nhớ này mà chỉ cử hành Thánh lễ với bản văn phụng vụ về bí tích hôn nhân (RM 372).

## **2. Nghi thức hôn nhân trong thánh lễ**

*Nghi thức hôn nhân được cử hành sau bài giảng. Đôi tân hôn cùng với hai người chứng đứng trước mặt vị chủ sự, ngài ngỏ lời với họ như sau:*

### **Nghi thức thẩm vấn**

*Chủ sự:* Anh chị (chúng con) thân mến,

Anh chị (chúng con) đến nhà thờ để tình yêu của anh chị (chúng con) được Thiên Chúa đóng ấn trước mặt đại diện Hội Thánh và cộng đoàn. Thật vậy, Chúa Kitô rộng rãi chúc phúc tình yêu này, và Chúa dùng bí tích đặc biệt làm cho anh chị (chúng con) được phong phú và kiên cường, để anh chị (chúng con) luôn luôn trung tín với nhau và đảm nhận những trách nhiệm khác của hôn nhân, cũng như chính Người đã dùng phép Thánh tẩy để thánh hiến

---

<sup>5</sup> Cử hành bí tích Hôn nhân trong Sách lễ Rôma việ t ngữ 1992, trang 845

anh chị (chúng con). Bởi đó trước mặt Hội Thánh, tôi (cha) hỏi ý kiến anh chị (chúng con).

Anh .... và Chị ....., anh chị (chúng con) có tự do và thật lòng đến đây, chứ không bị ép buộc, để kết hôn với nhau không?

*Vợ và chồng:* Thưa có

*Chủ sự:* Khi chọn đời sống hôn nhân, anh chị (chúng con) có sẵn sàng yêu thương và kính trọng nhau suốt đời không?

*Vợ và chồng:* Thưa có

*Chủ sự (có thể bỏ câu này nếu thấy cần thiết, chẳng hạn đôi vợ chồng đã cao niên):* Anh chị (chúng con) có sẵn sàng yêu thương đón nhận con cái mà Chúa sẽ ban, và giáo dục chúng theo luật Chúa Kitô và Hội Thánh không?

*Vợ và chồng:* Thưa có

*Chủ sự:* Vậy bởi vì anh chị (chúng con) đã quyết định kết hôn, anh chị (chúng con) hãy cầm tay nhau và nói lên sự ưng thuận của anh chị (chúng con) trước mặt Thiên Chúa và Hội Thánh Người.

### **Nghi thức chính yếu của bí tích**

*Kể đó đôi tân hôn nắm tay nhau, nếu được quay mặt nhìn nhau và từng người nói lời ưng thuận kết hôn. Đây là nghi thức chính yếu của bí tích hôn nhân và phải được từng người cam kết. Do đó nếu cử hành bí tích hôn nhân cho nhiều đôi vợ chồng cùng lúc, thì chủ sự chỉ cần hỏi chung một lần các câu hỏi thăm vấn, nhưng lời cam kết hôn nhân sau đây phải để từng người biểu lộ cách công khai trước mặt mọi người.*

*Chồng:* Tôi ..... nhận em ..... làm vợ, và hứa sẽ giữ lòng chung thủy với em khi thịnh vượng cũng như lúc gian nan, khi bệnh nạn cũng như lúc mạnh khỏe, để yêu thương và tôn trọng em mọi ngày suốt đời tôi.

*Vợ:* Tôi ..... nhận anh ..... làm chồng, và hứa sẽ giữ lòng chung thủy với anh khi thịnh vượng cũng như lúc gian nan, khi bệnh

nạn cũng như lúc mạnh khoẻ, để yêu thương và tôn trọng anh mọi ngày suốt đời tôi.

*Chủ sự:* Xin Thiên Chúa đoái thương xác nhận sự ưng thuận mà anh chị (chúng con) đã tỏ bày trước Hội Thánh, và xin đoái thương đổ tràn đầy ơn phúc xuống cho anh chị. Sự gì Thiên Chúa liên kết, loài người không được phân ly.

*Đáp:* Amen

*Nếu vì lý do mục vụ, chẳng hạn vợ chồng khuyết tật hoặc không thể tự nói lời ưng thuận theo công thức quy định. Chủ sự có thể hỏi và đôi vợ chồng trả lời các câu hỏi cam kết hôn nhân sau đây, thay vì đọc công thức quy định:*

*Chủ sự:* Anh ..... có nhận Chị ..... làm vợ và hứa sẽ giữ lòng chung thủy với vợ khi thịnh vượng cũng như lúc gian nan, khi bệnh nạn cũng như lúc mạnh khoẻ, để yêu thương và tôn trọng vợ mọi ngày suốt đời không?

*Chồng:* Thưa con nhận

*Chủ sự:* Chị ..... có nhận Anh ..... làm chồng và hứa sẽ giữ lòng chung thủy với chồng khi thịnh vượng cũng như lúc gian nan, khi bệnh nạn cũng như lúc mạnh khoẻ, để yêu thương và tôn trọng chồng mọi ngày suốt đời không?

*Vợ:* Thưa con nhận

*Chủ sự:* Xin Thiên Chúa đoái thương xác nhận sự ưng thuận mà anh chị (chúng con) đã tỏ bày trước Hội Thánh, và xin đoái thương đổ tràn đầy ơn phúc xuống cho anh chị. Sự gì Thiên Chúa liên kết, loài người không được phân ly.

*Đáp:* Amen

## Nghi thức diễn nghĩa

*Sau lời cam kết ưng thuận của người nam và người nữ, họ đã chính thức trở nên vợ chồng, còn việc trao nhẫn cưới chỉ là nghi thức diễn nghĩa, không thuộc bản chất của bí tích hôn nhân. Do đó không bao giờ được phép coi nghi thức trao nhẫn cưới quan trọng hơn lời ưng thuận của đôi vợ chồng. Vì vậy khi cử hành hôn nhân cho nhiều đôi vợ chồng, không thể nại lý do thời gian mà bỏ lời ưng thuận để chỉ giữ phần trao nhẫn cưới.*

*Chủ sự (làm phép nhẫn cưới):* Xin Thiên Chúa chúc phúc + cho những chiếc nhẫn này, mà hai người trao cho nhau để làm bằng chứng tình yêu và trung thành.

*Chồng đeo nhẫn cho vợ và nói:* Em .... hãy nhận chiếc nhẫn này để làm bằng chứng tình yêu và trung thành của anh. Nhân danh Cha và Con và Thánh Thần.

*Vợ đeo nhẫn cho chồng và nói:* Anh ..... hãy nhận chiếc nhẫn này để làm bằng chứng tình yêu và trung thành của em. Nhân danh Cha và Con và Thánh Thần.

*Trao nhẫn cưới xong, nghi thức bí tích hôn nhân kết thúc. Nếu là Chúa nhật hay lễ trọng sẽ đọc kinh Tin Kính như bình thường. Ngoài ra Phụng vụ cũng khuyên nên đọc lời nguyện chung mỗi khi cử hành bí tích hôn nhân để cầu nguyện cho các đôi vợ chồng mới. Chủ sự và cộng đoàn có thể dùng lời nguyện chung sau đây hoặc soạn một lời nguyện chung khác thích hợp:*

## Lời nguyện chung

*Chủ sự:* Anh chị em thân mến,

Thiên Chúa dựng nên con người giống hình ảnh Ngài có nam và nữ. Ngài chúc phúc cho tình yêu của họ, để họ cộng tác vào công trình sáng tạo của Ngài. Trong tâm tình tin tưởng cậy trông, chúng ta cầu xin cho (các) đôi tân hôn hôm nay:

*Xướng:*

- Chúa Kitô đã yêu Giáo Hội đến nỗi hy sinh mạng sống cho chúng ta. Chúng ta cầu xin Chúa cho (các) đôi tân hôn biết đón nhận và hy sinh cho nhau trong đời sống hằng ngày.

*Đáp sau mỗi ý nguyện: Xin Chúa nhậm lời chúng con.*

- Tình yêu hôn nhân làm triển nở ơn gọi kitô hữu. Chúng ta cầu xin Chúa cho (các) đôi tân hôn được tràn đầy ơn Chúa trong đời sống mới, để họ trở nên chứng nhân của Chúa trong thế giới hôm nay.
- Đời sống hôn nhân mang niềm vui và hy vọng, hạnh phúc và thử thách. Chúng ta cầu xin Chúa luôn hiện diện trong gia đình của (các) đôi tân hôn để nâng đỡ họ trong mọi hoàn cảnh cuộc đời.

*Chủ sự kết: Lạy Thiên Chúa là Cha toàn năng, Chúa chúc phúc cho tình yêu vợ chồng và Chúa muốn con người hạnh phúc trong đời sống hôn nhân. Xin thương đổ tràn ơn thánh trên (các) đôi tân hôn này, để những gì họ nhận được từ nơi Chúa, đem lại hoa quả dồi dào cho gia đình, cho xã hội và cho Hội Thánh. Chúng con cầu xin nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.*

*Đọc lời nguyện chung xong, tiếp đến phụng vụ Thánh Thể như thường lệ. Nếu không gì ngăn trở, nên khích lệ đôi tân hôn dâng lễ vật. Sau kinh Lạy Cha, chủ sự đọc **lời nguyện chúc hôn** cho họ vào mọi thánh lễ. Nếu được nên cho đôi tân hôn rước lễ dưới hai hình.*

## II. Nghi thức hôn nhân trong phụng vụ Lời Chúa

### 1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước

*1. Bí tích Thánh Thể và bí tích Hôn nhân là hai bí tích độc lập, vì vậy trên nguyên tắc người ta có thể cử hành riêng hai bí tích này, mà không bắt buộc phải luôn luôn cử hành bí tích Hôn nhân trong Thánh lễ. Do đó trong những trường hợp bất khả kháng không thể cử hành Thánh lễ vì lý do này hay lý do khác, thì đôi vợ chồng vẫn cử hành bí tích hôn nhân thành sự và hợp pháp ngoài Thánh lễ. Chẳng hạn những nơi xa xôi hẻo lánh linh mục không thể đến dâng thánh lễ, hoặc những người háp hối muốn kết hôn mà không thể gặp linh mục, hoặc những người đang trong tình trạng khó khăn cả về thể lý lẫn tinh thần không thể cử hành hôn nhân trong Thánh lễ ... Vì thế chúng ta cần loại trừ quan niệm cho rằng cử hành bí tích Hôn nhân trong thánh lễ để cho*

*long trọng, để làm cho đám cưới được xôm tụ, hoặc coi đó như một đặc quyền hay một ưu đãi dành cho ai. Dù cử hành trong hay ngoài Thánh lễ giá trị của bí tích Hôn nhân không thay đổi.*

2. Hôn nhân giữa hai người công giáo khuyến nên cử hành trong Thánh lễ, nhưng không bắt buộc. Hôn nhân giữa một bên là công giáo và một bên đã chịu thánh tẩy nhưng không công giáo (tức hôn nhân hỗn hợp), sẽ cử hành ngoài thánh lễ. Trường hợp đặc biệt, nếu Bản Quyền cho phép, có thể cử hành trong thánh lễ nhưng bên không công giáo không được phép rước lễ<sup>6</sup>.

3. Khi không cử hành nghi thức hôn nhân trong Thánh lễ, Giáo Hội khuyến các mục tử nên cử hành phụng vụ Lời Chúa và cho người công giáo rước lễ.

## **2. Nghi thức hôn nhân trong phụng vụ Lời Chúa**

*Phụng vụ Lời Chúa có thể đọc ba bài lấy trong sách bài đọc ngoại lịch phần bí tích Hôn nhân hay trong chính thánh lễ hôn nhân. Sau bài giảng, đôi tân hôn cử hành bí tích của họ trước mặt linh mục chủ sự và hai nhân chứng.*

### **Nghi thức thăm vấn**

*Chủ sự:* Anh chị (chúng con) thân mến,

Anh chị (chúng con) đến nhà thờ để tình yêu của anh chị (chúng con) được Thiên Chúa đóng ấn trước mặt đại diện Hội Thánh và cộng đoàn. Thật vậy, Chúa Kitô rộng rãi chúc phúc tình yêu này, và Chúa dùng bí tích đặc biệt làm cho anh chị (chúng con) được phong phú và kiên cường, để anh chị (chúng con) luôn luôn trung tín với nhau và đảm nhận những trách nhiệm khác của hôn nhân, cũng như chính Người đã dùng phép Thánh tẩy để thánh hiến anh chị (chúng con). Bởi đó trước mặt Hội Thánh, tôi (cha) hỏi ý kiến anh chị (chúng con).

Anh .... và Chị ....., anh chị (chúng con) có tự do và thật lòng đến đây, chớ không bị ép buộc, để kết hôn với nhau không?

*Vợ và chồng:* Thưa có

*Chủ sự:* Khi chọn đời sống hôn nhân, anh chị (chúng con) có sẵn sàng yêu thương và kính trọng nhau suốt đời không?

---

<sup>6</sup> Ordo Celebrandi Matrimonium Editio typica altera 1990, n 36

*Vợ và chồng:* Thưa có

*Chủ sự:* (có thể bỏ câu này nếu thấy cần thiết, chẳng hạn đôi vợ chồng đã cao niên) : Anh chị (chúng con) có sẵn sàng yêu thương đón nhận con cái mà Chúa sẽ ban, và giáo dục chúng theo luật Chúa Kitô và Hội Thánh không?

*Vợ và chồng:* Thưa có

*Chủ sự:* Vậy bởi vì anh chị (chúng con) đã quyết định kết hôn, anh chị (chúng con) hãy cầm tay nhau và nói lên sự ưng thuận của anh chị (chúng con) trước mặt Thiên Chúa và Hội Thánh Người.

### **Nghi thức chính yếu của bí tích**

*Kể đó đôi tân hôn nắm tay nhau, nếu được quay mặt nhìn nhau và từng người nói lời ưng thuận kết hôn. Đây là nghi thức chính yếu của bí tích hôn nhân và phải được từng người cam kết. Do đó nếu cử hành bí tích hôn nhân cho nhiều đôi vợ chồng cùng lúc, thì chủ sự chỉ cần hỏi chung một lần các câu hỏi thăm vấn, nhưng lời cam kết hôn nhân phải để từng người biểu lộ cách công khai trước mặt mọi người.*

*Chồng:* Tôi ..... nhận em ..... làm vợ, và hứa sẽ giữ lòng chung thủy với em khi thịnh vượng cũng như lúc gian nan, khi bệnh nạn cũng như lúc mạnh khỏe, để yêu thương và tôn trọng em mọi ngày suốt đời tôi.

*Vợ:* Tôi ..... nhận anh ..... làm chồng, và hứa sẽ giữ lòng chung thủy với anh khi thịnh vượng cũng như lúc gian nan, khi bệnh nạn cũng như lúc mạnh khỏe, để yêu thương và tôn trọng anh mọi ngày suốt đời tôi.

*Chủ sự:* Xin Thiên Chúa đoái thương xác nhận sự ưng thuận mà anh chị (chúng con) đã tỏ bày trước Hội Thánh, và xin đoái thương đổ tràn đầy ơn phúc xuống cho anh chị. Sự gì Thiên Chúa liên kết, loài người không được phân ly.

*Đáp:* Amen

|  |
|--|
|  |
|--|

*Nếu vì lý do mục vụ, chẳng hạn vợ chồng khuyết tật hoặc không thể tự nói lời ưng thuận theo công thức quy định. Chủ sự có thể hỏi và đôi vợ chồng trả lời các câu hỏi cam kết hôn nhân sau đây, thay vì đọc công thức quy định:*

*Chủ sự:* Anh ..... có nhận Chị ..... làm vợ và hứa sẽ giữ lòng chung thủy với vợ khi thịnh vượng cũng như lúc gian nan, khi bệnh nạn cũng như lúc mạnh khỏe, để yêu thương và tôn trọng vợ mọi ngày suốt đời không?

*Chồng:* Thưa con nhận

*Chủ sự:* Chị ..... có nhận Anh ..... làm chồng và hứa sẽ giữ lòng chung thủy với chồng khi thịnh vượng cũng như lúc gian nan, khi bệnh nạn cũng như lúc mạnh khỏe, để yêu thương và tôn trọng chồng mọi ngày suốt đời không?

*Vợ:* Thưa con nhận

*Chủ sự:* Xin Thiên Chúa đoái thương xác nhận sự ưng thuận mà anh chị (chúng con) đã tỏ bày trước Hội Thánh, và xin đoái thương đổ tràn đầy ơn phúc xuống cho anh chị. Sự gì Thiên Chúa liên kết, loài người không được phân ly.

*Đáp:* Amen

## **Nghi thức diễn nghĩa**

*Sau lời cam kết ưng thuận của người nam và người nữ, họ đã chính thức trở nên vợ chồng, còn việc trao nhẫn cưới chỉ là nghi thức diễn nghĩa, không thuộc bản chất của bí tích hôn nhân. Do đó không bao giờ được phép coi nghi thức trao nhẫn cưới quan trọng hơn lời ưng thuận của đôi vợ chồng. Vì vậy khi cử hành hôn nhân cho nhiều đôi vợ chồng, không thể nại lý do thời gian mà bỏ lời ưng thuận để chỉ giữ phần trao nhẫn cưới.*

*Chủ sự (làm phép nhẫn cưới):* Xin Thiên Chúa chúc phúc + cho những chiếc nhẫn này, mà hai người trao cho nhau để làm bằng chứng tình yêu và trung thành.

*Chồng đeo nhẫn cho vợ và nói:* Em .... hãy nhận chiếc nhẫn này để làm bằng chứng tình yêu và trung thành của anh. Nhân danh Cha và Con và Thánh Thần.



*Vợ đeo nhẫn cho chồng và nói:* Anh ..... hãy nhận chiếc nhẫn này để làm bằng chứng tình yêu và trung thành của em. Nhân danh Cha và Con và Thánh Thần.

*Trao nhẫn cưới xong, nghi thức bí tích hôn nhân kết thúc. Đôi tân hôn trở về chỗ của mình, chủ sự và cộng đoàn đọc lời nguyện chung và lời nguyện chúc hôn cho họ như sau:*

### **Lời nguyện chung và lời nguyện chúc hôn**

*Chủ sự:* Anh chị em thân mến,

Chúng ta hãy khấn khoản này xin Chúa nhân lành đổ tràn đầy ơn phúc trên (các) nữ tỳ Chúa đây đã thành hôn với (những) người chồng này trong Chúa Kitô, xin Chúa liên kết họ bằng lời thánh ước và cho họ đồng tâm nhất trí trong một tình yêu:

*Xướng:*

- Chúa Kitô đã yêu Giáo Hội đến nỗi hy sinh mạng sống cho chúng ta. Chúng ta cầu xin Chúa cho (các) đôi tân hôn biết đón nhận và hy sinh cho nhau trong đời sống hằng ngày.

*Đáp sau mỗi ý nguyện:* Xin Chúa nhậm lời chúng con.

- Tình yêu hôn nhân làm triển nở ơn gọi kitô hữu. Chúng ta cầu xin Chúa cho (các) đôi tân hôn được tràn đầy ơn Chúa trong đời sống mới, để họ trở nên chứng nhân của Chúa trong thế giới hôm nay.
- Đời sống hôn nhân mang niềm vui và hy vọng, hạnh phúc và thử thách. Chúng ta cầu xin Chúa luôn hiện diện trong gia đình của (các) đôi tân hôn để nâng đỡ họ trong mọi hoàn cảnh cuộc đời.

*Chủ sự đọc lời nguyện chúc hôn:*

Lạy Chúa, Chúa đã dùng quyền năng mình tạo thành mọi sự từ hư vô. Khi an bài vạn vật lúc ban đầu và tạo thành con người theo hình ảnh Chúa, Chúa đã đặt người nữ làm bạn trợ lực bất khả phân ly của người nam, khiến họ không còn phải là hai, nhưng là một. Chúa

đã dạy rằng điều gì Chúa đã thiết lập, thì không bao giờ được phá huỷ.

Lạy Chúa, Chúa đã thánh hiến sự phối hợp vợ chồng cách mẫu nhiệm tuyệt hảo, để dùng khế ước hôn nhân mà báo trước mẫu nhiệm kết hiệp giữa Chúa Kitô và Hội Thánh.

Lạy Chúa, nhờ Chúa mà người nam người nữ kết hợp, đó là xã hội đầu tiên được gây dựng và được Chúa chúc phúc. Lời chúc phúc này dù án phạt nguyên tổ, dù hình phạt Đại hồng thủy cũng không xóa được. Xin thương nhìn đến (các) nữ tỳ Chúa đây đã thành hôn với (những) người chồng này và mong được Chúa ban ơn phúc: xin cho (các) nữ tỳ Chúa ơn biết yêu thương, sống thuận hoà và hằng noi gương các thánh nữ được tán dương trong Thánh Kinh. Xin cho (những) người chồng này thành tâm tín nhiệm vợ mình, để khi nhìn nhận vợ mình là bạn ngang hàng và cùng thừa hưởng ơn thánh, thì biết tôn trọng vợ mình phải lẽ, và luôn luôn yêu thương vợ mình với tình yêu mà Chúa Kitô yêu Hội Thánh Người.

Và giờ đây, lạy Chúa, chúng con nài xin Chúa cho các tôi tớ Chúa đây được cùng nhau trung thành giữ vững đức tin và các giới răn, và khi giữ một lòng chung thủy, họ nêu gương đời sống vẹn toàn. Xin nhờ sức mạnh của Phúc Âm, họ trở nên nhân chứng xứng đáng của Đức Kitô đối với mọi người, và sau khi đã đến tuổi già như lòng mong ước, thì được hưởng phúc thiên đàng với các thánh. Chúng con cầu xin nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Đọc lời nguyện chúc hôn xong, nếu không rước lễ chủ tế xướng kinh Lạy Cha, sau đó ngài ban phép lành như cuối thánh lễ để kết thúc buổi cử hành phụng vụ. Còn nếu có nghi thức rước lễ thì theo trật tự như sau:*

*Chủ sự tiến lên bàn thờ và mời gọi:*

Vâng lệnh Chúa Cứu Thế và theo thể thức Người dạy, chúng ta dám nguyện rằng:

*Mọi người:* Lạy Cha ...

*Chủ sự:* Anh chị em hãy chúc bình an cho nhau.

*Mọi người trao bình an bằng cách cúi đầu. Kế đó chủ sự cầm MTC và mời gọi:*

Đây Chiên Thiên Chúa, đây Đấng xoá tội trần gian, phúc cho ai được mời đến dự tiệc Chiên Thiên Chúa.

Mọi người: Lạy Chúa, con chẳng đáng....

*Rước lễ xong vị chủ sự cắt MTC còn lại và tráng chén nếu cần. Sau đó hát một thánh vịnh tạ ơn và vị chủ sự sẽ kết thúc bằng lời nguyện sau đây:*

*Chủ sự:* Lạy Chúa, chúng con đã tham dự bàn tiệc của Chúa, xin cho những người vừa cử hành bí tích hôn nhân được luôn luôn gắn bó với Chúa và rao truyền danh Chúa cho mọi người. Chúng con cầu xin nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Sau đó chủ sự ban phép lành cho mọi người giống như kết thúc Thánh lễ. Mọi người có thể hát bài ca tạ ơn để kết thúc.*

### III. Nghi thức hôn nhân khác đạo

#### 1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước

1. Hôn nhân giữa một bên công giáo và một bên chưa chịu thánh tẩy (tức hôn nhân khác đạo), theo luật chung của Giáo Hội phải được cử hành ngoài thánh lễ<sup>7</sup>. Toà Tổng giám mục giáo phận Tp. Hồ Chí Minh cũng khẳng định lại quy định này: "Chỉ cử hành phụng vụ Lời Chúa cho những đôi hôn nhân xin chuẩn khác đạo, nghĩa là không có thánh lễ"<sup>8</sup>.

2. Để cử hành hôn nhân khác đạo phải có phép chuẩn minh nhiên của Bản quyền địa phương. Để nhận được phép chuẩn này đôi vợ chồng mới (người công giáo và người không tin Chúa) phải biết và chấp nhận các mục đích cũng như đặc tính của hôn nhân công giáo, đồng thời người bên công giáo xác nhận cam kết giữ đức tin của mình, bảo đảm cho con cái được lãnh nhận bí tích Thánh tẩy và được giáo dục đức tin. Bên không công giáo cũng phải cam kết tôn trọng niềm tin của người bạn đời và chấp nhận cho con cái được giáo dục và lãnh nhận các bí tích trong Giáo Hội công giáo (CG 1635).

#### 2. Nghi thức hôn nhân khác đạo

Phụng vụ Lời Chúa có thể đọc ba bài, nhưng nếu cần chỉ đọc một bài cũng đủ. Kết thúc phụng vụ Lời Chúa, tức sau bài đọc cuối cùng, đôi tân hôn và hai người chứng đứng trước mặt vị chủ sự để cử hành nghi thức hôn nhân.

#### Nghi thức thẩm vấn

*Chủ sự:* Anh chị (chúng con) thân mến,

<sup>7</sup> Ordo Celebrandi Matrimonium Editio typica altera 1990, n 36.

<sup>8</sup> Thông cáo ngày 30/3/1994 do Đức cha phụ tá Aloisio Phạm Văn Nẫm m.k.

Anh chị (chúng con) đến đây để tình yêu của anh chị (chúng con) được đóng ấn trước mặt đại diện Hội Thánh và cộng đoàn, và để anh chị (chúng con) luôn luôn trung tín với nhau và đảm nhận những trách nhiệm khác của hôn nhân. Bởi đó trước mặt Hội Thánh, tôi (cha) hỏi ý kiến anh chị (chúng con).

Anh ... và Chị ....., anh chị (chúng con) có tự do và thật lòng đến đây, chớ không bị ép buộc, để kết hôn với nhau không?

*Vợ và chồng:* Thưa có

*Chủ sự:* Khi chọn đời sống hôn nhân, anh chị (chúng con) có sẵn sàng yêu thương và kính trọng nhau suốt đời không?

*Vợ và chồng:* Thưa có

*Chủ sự (có thể bỏ câu này nếu thấy cần thiết, chẳng hạn đôi vợ chồng đã cao niên):* Anh chị (chúng con) có sẵn sàng yêu thương đón nhận con cái mà Chúa sẽ ban, và giáo dục chúng theo luật Chúa Kitô và Hội Thánh không?

*Vợ và chồng:* Thưa có

*Chủ sự:* Vậy bởi vì anh chị (chúng con) đã quyết định kết hôn, anh chị (chúng con) hãy cầm tay nhau và nói lên sự ưng thuận của anh chị (chúng con) trước mặt Thiên Chúa và Hội Thánh Người.

## **Nghi thức chính yếu**

*Kể đó đôi tân hôn nắm tay nhau, nếu được quay mặt nhìn nhau và từng người nói lời ưng thuận kết hôn. Đây là nghi thức chính yếu của cử hành hôn nhân và phải được từng người cam kết. Do đó nếu cử hành hôn nhân cho nhiều đôi vợ chồng khác đạo cùng lúc, thì chủ sự chỉ cần hỏi chung một lần các câu hỏi thăm vấn, nhưng lời cam kết hôn nhân phải để từng người biểu lộ cách công khai trước mặt mọi người.*

*Chồng:* Tôi ..... nhận em ..... làm vợ, và hứa sẽ giữ lòng chung thủy với em khi thịnh vượng cũng như lúc gian nan, khi bệnh nạn cũng như lúc mạnh khỏe, để yêu thương và tôn trọng em mọi ngày suốt đời tôi.

*Vợ:* Tôi ..... nhận anh ..... làm chồng, và hứa sẽ giữ lòng chung thủy với anh khi thịnh vượng cũng như lúc gian nan, khi bệnh nạn cũng như lúc mạnh khỏe, để yêu thương và tôn trọng anh mọi ngày suốt đời tôi.

*Chủ sự:* Xin Thiên Chúa đoái thương xác nhận sự ưng thuận mà anh chị (chúng con) đã tỏ bày trước Hội Thánh, và xin đoái thương đổ tràn đầy ơn phúc xuống cho anh chị. Sự gì Thiên Chúa liên kết, loài người không được phân ly.

*Đáp:* Amen

*Nếu vì lý do mục vụ, chẳng hạn vợ chồng khuyết tật hoặc không thể tự nói lời ưng thuận theo công thức quy định. Chủ sự có thể hỏi và đôi vợ chồng trả lời các câu hỏi cam kết hôn nhân sau đây, thay vì đọc công thức quy định:*

*Chủ sự:* Anh ..... có nhận Chị ..... làm vợ và hứa sẽ giữ lòng chung thủy với vợ khi thịnh vượng cũng như lúc gian nan, khi bệnh nạn cũng như lúc mạnh khỏe, để yêu thương và tôn trọng vợ mọi ngày suốt đời không?

*Chồng:* Thừa con nhận

*Chủ sự:* Chị ..... có nhận Anh ..... làm chồng và hứa sẽ giữ lòng chung thủy với chồng khi thịnh vượng cũng như lúc gian nan, khi bệnh nạn cũng như lúc mạnh khỏe, để yêu thương và tôn trọng chồng mọi ngày suốt đời không?

*Vợ:* Thừa con nhận

*Chủ sự:* Xin Thiên Chúa đoái thương xác nhận sự ưng thuận mà anh chị (chúng con) đã tỏ bày trước Hội Thánh, và xin đoái thương đổ tràn đầy ơn phúc xuống cho anh chị. Sự gì Thiên Chúa liên kết, loài người không được phân ly.

*Đáp:* Amen

## Nghi thức diễn nghĩa

*Sau lời cam kết ưng thuận của người nam và người nữ, họ đã chính thức trở nên vợ chồng, còn việc trao nhẫn cưới chỉ là nghi thức diễn nghĩa, không thuộc*

*bản chất của cử hành hôn nhân. Do đó không bao giờ được phép coi nghi thức trao nhẫn cưới quan trọng hơn lời ưng thuận của đôi vợ chồng. Vì vậy khi cử hành hôn nhân cho nhiều đôi vợ chồng, không thể nại lý do thời gian mà bỏ lời ưng thuận để chỉ giữ phần trao nhẫn cưới.*

*Chủ sự (làm phép nhẫn cưới):* Xin Thiên Chúa chúc phúc + cho những chiếc nhẫn này, mà hai người trao cho nhau để làm bằng chứng tình yêu và trung thành.

*Chồng đeo nhẫn cho vợ và nói:* Em ... hãy nhận chiếc nhẫn này để làm bằng chứng tình yêu và trung thành của anh. Nhân danh Cha, và Con và Thánh Thần.

*Vợ đeo nhẫn cho chồng và nói:* Anh ..... hãy nhận chiếc nhẫn này để làm bằng chứng tình yêu và trung thành của em. Nhân danh Cha, và Con và Thánh Thần.

*Trao nhẫn cưới xong, nghi thức cử hành hôn nhân kết thúc. Đôi tân hôn trở về chỗ của mình, chủ sự và cộng đoàn cầu nguyện cho họ như sau:*

## **Lời nguyện cho đôi tân hôn**

*Chủ sự:* Anh chị em thân mến,

Chúng ta hãy nài xin Chúa chúc phúc cho đôi tân hôn này, và đoái thương phù giúp những người Chúa đã phối hợp thành vợ chồng.

*Mọi người thỉnh lặng giây lát, rồi chủ sự đọc tiếp:*

Lạy Thiên Chúa là Cha chí thánh, là Đấng dựng nên vũ trụ, Chúa đã tạo thành người nam và người nữ giống hình ảnh Chúa, và Chúa muốn đời sống chung của họ được tràn đầy ơn phúc. Chúng con khiêm tốn dâng lên Chúa lời cầu nguyện cho người vợ này hôm nay được kết hợp với người chồng bằng hôn ước.

Lạy Chúa, xin đổ tràn đầy hạnh phúc trên đôi vợ chồng này, để khi hưởng hạnh phúc hôn nhân, họ nêu gương sáng đời sống vẹn toàn và trở nên cha mẹ đạo đức. Lạy Chúa, xin cho họ biết ngợi khen

Chúa khi vui, tìm kiếm Chúa khi buồn, vui mừng thấy Chúa hiện diện giúp đỡ khi lao nhọc, cảm thấy Chúa gần gũi trong cơn túng thiếu, và khi đến tuổi già hạnh phúc, cùng với thân bằng quyến thuộc, họ được sum vầy trên nước trời. Chúng con cầu xin nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

Mọi người: Amen

*Nghi thức kết thúc bằng kinh Lạy Cha. Sau đó chủ sự ban phép lành cho mọi người như sau:*

Xin Thiên Chúa toàn năng là Cha + và Con và Thánh Thần, ban phúc lành cho anh chị em.

Mọi người: Amen

*Chủ sự:* Chúc anh chị em ra về bình an

Mọi người: Tạ ơn Chúa

*Có thể hát một bài thánh ca để kết thúc.*

## Cầu hồn và an táng

### I. Thánh lễ cầu hồn – an táng

#### 1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước

*Một số giáo phận ở Việt Nam cho phép cử hành thánh lễ tại gia khi một người tín hữu qua đời. Để các linh mục mỗi lần dâng lễ không phải đem đủ các sách phụng vụ như khi dâng lễ tại nhà thờ, người soạn cuốn sách này muốn cung cấp cho các ngài ở đây một nghi thức thánh lễ mẫu đầy đủ, và đương nhiên các ngài vẫn có thể thích nghi các bài đọc Kinh Thánh và lời nguyện theo nhu cầu của từng thánh lễ.*

#### 2. Thánh lễ cầu hồn – an táng

*Bản văn thánh lễ này có thể tùy nghi dùng cho lễ cầu hồn hay lễ an táng khi chọn các lời nguyện phù hợp.*

**Mở đầu**

*Ca nhập lễ, dấu thánh giá và lời chào của chủ sự, chủ sự có thể dùng nghi thức sám hối sau đây:*

**X.** Lạy Chúa, Chúa là niềm hy vọng của những người đã chết. Xin Chúa thương xót chúng con.

**Đ.** Xin Chúa thương xót chúng con.

**X.** Lạy Chúa Kitô, Chúa đã phục sinh để đem sự sống cho những ai đã ly trần. Xin Chúa Kitô thương xót chúng con.

**Đ.** Xin Chúa Kitô thương xót chúng con.

**X.** Lạy Chúa, Chúa hứa ban Nước Trời cho tất cả chúng con. Xin Chúa thương xót chúng con.

**Đ.** Xin Chúa thương xót chúng con.

*Chủ sự:* Xin Thiên Chúa toàn năng thương xót, tha tội và dẫn đưa chúng ta đến sự sống muôn đời.

*Đáp:* Amen.

*Lời nguyện nhập lễ:*

- *Nếu là lễ cầu hồn*

Lạy Thiên Chúa là Cha toàn năng, khi chúng con đón nhận bí tích Thánh Tẩy, Chúa đã cho chúng con tham dự vào mầu nhiệm Vượt Qua của Đức Kitô. Xin cho người con của Chúa là ..... được thoát khỏi xiềng xích tử thần và chung phần hạnh phúc với các người Chúa chọn. Chúng con cầu xin ...

- *Nếu là lễ an táng*

Lạy Chúa là Đấng xót thương người tội lỗi và ban thưởng hạnh phúc muôn đời cho bậc thánh nhân, ngày hôm nay chúng con tiễn đưa ... đến nơi an nghỉ cuối cùng. Xin cho người con của Chúa đây, ngay từ giờ phút này được



chung phần vinh phúc với các người Chúa chọn, chờ đợi ngày thân xác phục sinh về quê trời hưởng nhan thánh Chúa. Chúng con cầu xin...

## **Phụng vụ Lời Chúa**

*Bài đọc 1: Is 25, 6a. 7-9*

Bài trích sách Tiên tri Isaia

Ngày ấy, Chúa các đạo binh sẽ thết đãi tất cả các dân trên núi này một bữa tiệc. Và trên núi này, Người sẽ cắt chiếc khăn tang bao trùm muôn dân, và tấm khăn liệm trải trên mọi nước. Người tiêu diệt sự chết đến muôn đời. Thiên Chúa sẽ lau sạch nước mắt trên mọi khuôn mặt, và cắt khỏi mặt đất sự tủi hổ của dân Người, vì Người đã phán như vậy. Và ngày đó, người ta sẽ nói: "Này đây Chúa chúng ta, chúng ta đã chờ đợi Người, và Người sẽ cứu chúng ta. Người là Chúa, nơi Người chúng ta đã tin tưởng, chúng ta hãy hân hoan và vui mừng trong ơn Người cứu độ. Đó là lời Chúa.

*Đáp ca: Tv 26 hay một thánh vịnh thích hợp*

*Xướng:*

- Chúa là sự sáng, là Đấng cứu độ, tôi sợ chi ai? Chúa là Đấng phù trợ đời tôi, tôi sợ gì ai?

*Đáp:* Chúa là sự sáng, là Đấng cứu độ

- Có một điều tôi xin Chúa, một điều tôi kiếm tìm, đó là tôi được cư ngụ trong nhà Chúa suốt đời tôi, hầu vui hưởng sự êm đềm của Chúa, và chiêm ngưỡng thánh điện của Người.

- Lạy Chúa, xin nghe tiếng con kêu cầu, xin thương xót và nhậm lời con. Và lạy Chúa, con tìm ra tôn nhan Chúa. Xin Chúa đừng ẩn mặt xa con.
- Tôi tin rằng tôi sẽ được nhìn xem những ơn lành của Chúa trong cõi nhân sinh. Hãy chờ đợi Chúa, hãy sống can trường, hãy phấn khởi tâm hồn và chờ đợi Chúa.

*Bài đọc 2: 1Cor 15, 20-24a.25-28*

Bài trích thư thứ nhất của Thánh Phaolô Tông đồ gửi tín hữu Côrintô.

Anh em thân mến, giờ đây Đức Kitô đã từ cõi chết sống lại, là hoa quả đầu mùa của những kẻ yên giấc. Vậy sự chết bởi một người, thì sự kẻ chết sống lại cũng bởi một người. Cũng như mọi người đều phải chết nơi Adam thế nào, thì mọi người cũng sẽ được tác sinh trong Đức Kitô như vậy. Nhưng ai nấy đều theo thứ tự của mình, hoa quả đầu mùa là Đức Kitô, đoạn đến những kẻ thuộc về Đức Kitô, những kẻ đã tin Người xuống thế: rồi Người sẽ đến sau khi trao vương quốc lại cho Thiên Chúa Cha. Nhưng Người còn phải cai trị cho đến khi Người đặt mọi quân thù dưới chân Người. Kẻ thù cuối cùng sẽ bị tiêu diệt là sự chết, bởi Người đã bắt mọi sự quy phục dưới chân Người. Nhưng khi Người tuyên bố rằng: “mọi sự đều quy phục Người”, dĩ nhiên phải trừ ra Đấng đã bắt buộc mọi sự quy phục Người. Nhưng khi mọi sự đã quy phục Người, thì bấy giờ Chúa Con cũng sẽ quy phục Đấng đã bắt mọi sự quy phục mình, ngõ hầu Thiên Chúa nên mọi sự trong mọi người. Đó là lời Chúa.

Alleluia, Alleluia: Chúa phán: Ta là sự sống lại và là sự sống, ai tin Ta sẽ không chết đời đời. Alleluia

*Phúc âm: Ga 17,24-26*

Tin Mừng Chúa Giêsu Kitô theo Thánh Gioan.

Khi ấy, Chúa Giêsu ngước mắt lên trời cầu nguyện rằng: “Lạy Cha những kẻ Cha ban cho Con thì Con muốn rằng Con ở đâu chúng cũng ở đây với Con, để chúng chiêm ngưỡng vinh quang mà Cha đã ban cho Con, vì Cha đã yêu mến Con trước khi tạo thành thế

gian. Lạy Cha công chính, thế gian đã không biết Cha, nhưng Con biết Cha, và những người này cũng biết rằng Cha đã sai Con. Con đã tỏ cho chúng biết danh Cha, và Con sẽ còn tỏ cho chúng nữa, để tình Cha yêu con ở trong chúng và Con cũng ở trong chúng nữa". Đó là lời Chúa.

*Linh mục có thể giảng văn tắt, sau đó ngài và cộng đoàn đọc lời nguyện chung như sau:*

*Chủ tế:* Anh chị em thân mến,

Trong niềm tin vào Chúa Kitô Phục sinh, Đấng đã chết và sống lại để ban cho nhân loại sự sống vĩnh cửu. Chúng ta cùng tin tưởng dâng lời nguyện xin:

- Chúng ta hãy cầu xin Chúa cho ..... xưa kia nhờ bí tích Thánh tẩy, đã tiếp nhận mầm sống vĩnh cửu được hợp đoàn cùng các thánh trên Nước Trời.

*Đáp:* Xin Chúa nhậm lời chúng con

- Chúng ta hãy cầu xin Chúa cho ..... xưa kia đã rước Mình Chúa Kitô là bánh hằng sống, được Chúa cho sống lại trong ngày sau hết.
- Chúng ta hãy cầu xin Chúa cho mọi người đang an nghỉ trong niềm hy vọng sống lại, được chiêm ngưỡng ánh sáng tôn nhan Chúa muôn đời.
- Chúng ta hãy cầu xin Chúa cho tất cả cộng đoàn đang họp nhau nơi đây trong tin tưởng và yêu thương, được Chúa cho đoàn tụ trong vinh quang Nước Chúa.

*Chủ tế kết:*

Lạy Thiên Chúa là Cha đầy lòng thương xót, Chúa hằng nghe lời dân Chúa nài van. Xin thương nhìn đến tôi tớ Chúa là ...., đã hết lòng trông cậy Chúa khi còn sống ở đời này, được tha mọi lỗi lầm và được hợp đoàn cùng các thánh

trong nhà Chúa muôn đời. Chúng con cầu xin, nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

## **Phụng vụ Thánh Thể**

*Lời nguyện trên lễ vật*

- *Nếu là lễ cầu hồn*

Lạy Chúa, tôi tớ Chúa là ..... khi còn ở đời này đã được Chúa cho gia nhập dân thánh. Giờ đây xin Chúa lắng nghe lời chúng con khẩn nguyện, mà mở lượng từ bi đón nhận tôi tớ Chúa vào hàng ngũ các thánh, trên cõi trời đầy ánh sáng và bình an. Chúng con cầu xin nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

- *Nếu là lễ an táng*

Lạy Chúa, chúng con dâng lễ tế này trong ngày an táng tôi tớ Chúa là ..... Cúi xin Chúa vui lòng chấp nhận và thương đến người quá cố: nếu vì yếu đuối lỡ lầm mà tôi tớ Chúa đây hãy còn mang vết nhơ tội lỗi, thì xin Chúa thanh tẩy và thứ tha. Chúng con cầu xin nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Lời Tiền Tụng*

X. Chúa ở cùng anh chị em

Đ. Và ở cùng Cha

X. Hãy nâng tâm hồn lên

Đ. Chúng con đang hướng về Chúa

X. Hãy tạ ơn Chúa là Thiên Chúa chúng ta

Đ. Thật là chính đáng

Lạy Chúa là Cha chí thánh, là Thiên Chúa toàn năng hằng hữu, chúng con tạ ơn Chúa mọi nơi mọi lúc, nhờ Đức

Kitô, Chúa chúng con, thật là chính đáng, phải đạo và đem lại ơn cứu độ cho chúng con.

Vì một mình Người đã chịu chết, để chúng con khỏi phải chết, hơn nữa, một mình Người đã đoái thương chịu chết, để chúng con được sống luôn mãi cho Chúa.

Vì thế, hiệp với đoàn các thiên thần, chúng con ca ngợi Chúa và hân hoan tuyên xưng rằng: Thánh! Thánh! Thánh!

*Kinh nguyện Thánh Thể II*

*Chủ tế đang tay đọc:*

Lạy Chúa, Chúa thật là Đấng Thánh, là nguồn mọi sự thánh thiện.

*Chủ tế đặt hai tay trên lễ vật và đọc:*

Vì thế, chúng con nài xin Chúa dùng ơn Thánh Thần Chúa thánh hoá những của lễ này,

*Chấp tay, làm một dấu thánh giá trên bánh và rượu, đang khi đó đọc:*

để trở nên cho chúng con, Mình và † Máu Đức Giêsu Kitô, Chúa chúng con.

*Chấp tay.*

Khi tự nguyện nộp mình chịu khổ hình,

*Chủ tế cầm lấy bánh, nâng lên một chút và đọc tiếp:*

Người cầm lấy bánh, tạ ơn, bẻ ra và trao cho các môn đệ mà nói:

*Hỡi cúi mình.*

TẤT CẢ CÁC CON HÃY NHẬN LẤY MÀ ĂN:

VÌ NÀY LÀ MÌNH THẦY  
SẼ BỊ NỘP VÌ CÁC CON.

*Chủ tế cầm bánh đã truyền phép, nâng lên cho giáo dân thấy, đặt trên đĩa thánh, cúi mình thờ lạy. Rồi đọc tiếp:*

Cùng một thể thức ấy, sau bữa ăn tối,

*Chủ tế cầm chén thánh nâng lên một chút và đọc tiếp:*

Người cầm lấy chén, cũng tạ ơn, trao cho các môn đệ mà nói:

*Hỡi cúi mình.*

TẤT CẢ CÁC CON HÃY NHẬN LẤY MÀ UỐNG:  
VÌ NAY LA CHEN MAU THẦY  
MAU GIAO ƯỚC MỚI VÀ VINH CỬU  
SẼ ĐỔ RA CHO CÁC CON VÀ  
NHIỀU NGƯỜI ĐƯỢC THA TỘI.  
CÁC CON HÃY LAM VIỆC NÀY  
MA NHỚ ĐẾN THẦY.

*Chủ tế nâng chén lên cho giáo dân thấy, đặt trên khăn thánh, cúi mình thờ lạy. Rồi chủ tế nói :*

Đây là mầu nhiệm đức tin.

*Giáo dân tung hô :*

Lạy Chúa, chúng con loan truyền Chúa chịu chết, và tuyên xưng Chúa sống lại, cho tới khi Chúa đến.

*Chủ tế dang tay đọc :*

Vì vậy, lạy Chúa, khi kính nhớ Con Chúa chịu chết và sống lại, chúng con dâng lên Chúa bánh trường sinh và chén cứu độ để tạ ơn Chúa, vì Chúa đã thương cho chúng con được xứng đáng hầu cận trước Tôn Nhan và phụng sự

Chúa. Chúng con tha thiết nài xin Chúa cho chúng con khi thông phần Mình và Máu Đức Kitô, được quy tụ nên một nhờ Chúa Thánh Thần.

Lạy Chúa, xin nhớ đến Hội Thánh Chúa lan rộng khắp hoàn cầu, để kiện toàn Hội Thánh trong đức mến, cùng với Đức Giáo Hoàng ..... Đức Giám Mục .....chúng con và toàn thể hàng giáo sĩ.

Xin nhớ đến tôi tớ Chúa là ..... mà (hôm nay) Chúa đã gọi ra khỏi đời này về với Chúa. Xin ban cho kẻ đã chết như Con Chúa thì cũng được sống lại như Người.

Xin Chúa cũng nhớ đến anh chị em chúng con đang an nghỉ trong niềm hy vọng sống lại, và mọi người, đặc biệt các bậc tổ tiên, ông bà, cha mẹ và thân bằng quyến thuộc chúng con đã ly trần trong tình thương của Chúa. Xin cho hết thảy được vào hưởng ánh sáng tôn nhan Chúa.

Chúng con nài xin Chúa thương xót tất cả chúng con, cho chúng con được đồng hưởng sự sống đời đời, cùng với Đức Trinh Nữ Maria, Mẹ Thiên Chúa, các Thánh Tông Đồ và toàn thể các thánh đã sống đẹp lòng Chúa qua mọi thời đại, và cùng với các ngài, chúng con được ca ngợi và tôn vinh Chúa, nhờ Đức Giêsu Kitô, Con Chúa.

*Chủ tế cầm đĩa với bánh thánh và chén, nâng cả hai lên và nói :*

Chính nhờ Người, với Người, và trong Người mà mọi danh dự và vinh quang đều quy về Chúa là Cha toàn năng, trong sự hợp nhất của Chúa Thánh Thần đến muôn đời.

*Giáo dân tung hô:* Amen.

### **Nghi thức rước lễ**

*Chủ tế:* Vâng lệnh Chúa Cứu Thế, và theo thể thức Người dạy chúng ta dám nguyện rằng:

*Cộng đoàn:* Lạy Cha chúng con ở trên trời ....

*Chủ tế:* Lạy Chúa, xin cứu chúng con khỏi mọi sự dữ, xin đoái thương cho những ngày chúng con đang sống được bình an. Nhờ Chúa rộng lòng thương cứu giúp, chúng con sẽ luôn luôn thoát khỏi tội lỗi, và được an toàn khỏi mọi biến loạn, đang khi chúng con mong đợi niềm hy vọng hồng phúc, và ngày trở lại của Chúa Giêsu Kitô, Đấng cứu độ chúng con.

*Cộng đoàn:* Vì vương quyền, uy lực và vinh quang là của Chúa đến muôn đời

*Chủ tế:* Lạy Chúa Giêsu Kitô, Chúa đã nói với các Tông đồ rằng: "Thầy để lại bình an cho các con, Thầy ban bình an của Thầy cho các con". Xin Chúa đừng chấp tội chúng con, nhưng xin nhìn đến đức tin của Hội Thánh Chúa; xin đoái thương ban cho Hội Thánh được bình an và hợp nhất theo thánh ý Chúa. Chúa hằng sống và hiển trị muôn đời.

*Chủ tế đang tay:* Bình an của Chúa hằng ở cùng anh chị em



*Cộng đoàn: Và ở cùng cha.*

**Chủ tế:** Anh chị em hãy chúc bình an cho nhau

*Giáo dân chúc bình an cho nhau, trong lúc đó chủ tế bẻ bánh rồi mời gọi mọi người:*

Đây Chiên Thiên Chúa, đây Đấng xoá tội trần gian. Phúc cho ai được mời đến dự tiệc Chiên Thiên Chúa.

*Kế đó ngài rước lễ và cho cộng đoàn rước lễ. Ca đoàn hát ca hiệp lễ.*

*Lời nguyện hiệp lễ:*

- *Nếu là lễ cầu hồn*

Lạy Chúa, chúng con dâng những lễ vật này để ca tụng Thánh Danh, và cầu cho người con của Chúa là..... Ước gì nhờ thánh lễ chúng con đang sốt sắng cử hành, tôi tớ Chúa là ..... được sống lại và hưởng phúc trường sinh. Chúng con cầu xin nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

- *Nếu là lễ an táng*

Lạy Chúa là Đấng cầm quyền sinh tử, nhờ thánh lễ chúng con dâng, xin cho người con của Chúa là ....., hôm nay đã lìa cõi thế, được Máu thánh Đức Kitô rửa sạch lỗi lầm, và được hưởng niềm hoan lạc trong ngày phục sinh. Chúng con cầu xin nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

## **II. Nghi lễ an táng**

### **1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước**

*1. Cần phân biệt thánh lễ an táng và nghi lễ an táng là hai cử hành khác nhau. Thánh lễ an táng là cử hành thánh lễ với các bản văn phụng vụ về lễ cầu hồn; nghi lễ an táng là cử hành các nghi thức công giáo trước khi đem chôn thi hài người quá cố. Thông thường nghi lễ an táng được cử hành trong thánh lễ an táng. Tuy nhiên vì hoàn cảnh tang gia và việc bảo trì thi hài người quá cố, nhiều khi bắt buộc phải an táng thi hài người quá*

cổ vào những ngày luật phụng vụ không cho phép cử hành thánh lễ an táng, lúc đó người ta có nghi lễ an táng nhưng không có thánh lễ an táng. Thánh lễ cầu hồn chỉ cho người chết sẽ được cử hành vào một ngày khác thuận tiện hơn. Giáo Hội cũng quy định chỉ được cử hành nghi lễ tiễn biệt người chết khi có thi hài người đó, điều này không cho phép cử hành nghi lễ tiễn biệt một nơi, xác một chỗ (RM 384).

2. Thánh lễ an táng bị cấm vào các ngày sau đây: Tam Nhật Vượt Qua, các lễ trọng buộc và các chúa nhật mùa vọng, mùa chay và mùa phục sinh. Nếu cử hành an táng vào các ngày này, trong thánh lễ buộc phải dùng bản văn phụng vụ và các bài đọc Kinh Thánh của ngày lễ đó. Ngoài các lễ trọng và mùa phụng vụ kể trên, người ta có thể cử hành thánh lễ an táng vào những ngày khác kể cả vào các ngày chúa nhật mùa thường niên hay mùa giáng sinh (RM 380).

3. Nghi lễ an táng gồm ba giai đoạn: *tắm liệm và cầu nguyện tại nhà tang*; *phó dâng và từ biệt tại nhà thờ*; và *mai táng nơi phần mộ hoặc hỏa táng*. Thừa tác viên thông thường cử hành các nghi lễ an táng là linh mục hay phó tế, tuy nhiên khi những người này vắng mặt, thì một giáo dân được uỷ nhiệm cũng có thể chủ sự các nghi lễ này với một vài thích nghi cho phù hợp với chức năng của họ.

## 2. Nghi thức tắm liệm

Linh mục, phó tế hay giáo dân đều có thể dùng chung một mẫu nghi thức tắm liệm này.

Chủ sự: Nhân danh Cha và Con và Thánh Thần

Mọi người: Amen

Nếu chủ sự là linh mục hay phó tế: Chúa ở cùng anh chị em

Mọi người: Và ở cùng cha (thầy)

Chủ sự có thể nói vắn tắt vài lời về ý nghĩa sự chết trong đời sống người Kitô hữu, kể đó ca đoàn **hát một Thánh vịnh cây trồng**, rồi mọi người nghe Lời Chúa

Chủ sự:

Bài trích thư Thánh Phaolô Tông đồ gửi tín hữu Colôse (Cl 3, 3-4)

Anh em thân mến, anh em đã chết với Đức Kitô, và sự sống mới của anh em hiện đang tiềm tàng với Đức Kitô nơi Thiên Chúa. Khi Đức Kitô, Nguồn Sống của chúng ta xuất hiện, anh em sẽ được xuất

hiện với Người, và cùng với Người hưởng phúc vinh quang. Đó là Lời Chúa.

*Mọi người thỉnh lặng giây lát*

*Chủ sự:* Anh chị em thân mến, trong Mầu nhiệm Phục Sinh vinh quang, Đức Kitô đã chiến thắng tử thần và đem lại sự sống cho chúng ta. Với niềm tin tưởng, chúng ta thành tâm dâng lời nguyện xin:

- Chúng ta cầu xin Chúa cho .... vừa lìa cõi thế, được hưởng hạnh phúc vinh quang của những người luôn tin tưởng vào quyền năng của Thiên Chúa.

*Mọi người:* Xin Chúa nhậm lời chúng con

- Chúng ta cầu xin Chúa cho thân nhân và bạn hữu của.... Xin Chúa biến đổi đau thương thành niềm hy vọng vào sự sống đời đời.
- Chúng ta cầu xin Chúa cho cộng đoàn phụng vụ họp nhau nơi đây, để nhờ gương lành của ...., chúng ta can đảm thi hành ý Chúa trong cuộc sống hàng ngày.

*Chủ sự:* Lạy Chúa Giêsu, Chúa đã sống lại để ban cho chúng con sự sống vĩnh cửu. Xin thương nhậm lời chúng con khẩn cầu mà ban cho .... mau hưởng tôn nhan Chúa. Chúa là Đấng hằng sống và hiển trị muôn đời.

*Đọc lời nguyện xong bắt đầu nhập quan, trong lúc nhập quan ca đoàn hát các thánh vịnh cây trơng. Nhập quan xong, nếu có thánh lễ thì hát ca nhập lễ và bắt đầu như bình thường, bằng không có thể đọc các kinh canh thức cầu nguyện theo thói quen từng nơi.*

### **3. Nghi thức phó dâng và từ biệt**

*Sau lời nguyện hiệp lễ không ban phép lành cuối lễ. Tang quyến có thể cảm ơn. Sau lời cảm ơn của tang quyến – Linh mục chủ sự đi xuống đứng trước quan tài để cử hành Nghi thức phó dâng và từ biệt, cũng có thể dời Nghi thức này ra nơi phần mộ.*

*Trước hết ca đoàn hát một bài nói lên niềm hy vọng phục sinh, kể đó chủ sự bắt đầu như sau.*

## **1. Nếu đem chôn thi hài thì sẽ cử hành như sau:**

*Chủ sự mời gọi:*

Anh chị em thân mến, trong khi thi hành nhiệm vụ chôn cất thi hài này theo truyền thống công giáo, chúng ta biết rằng mọi vật đều phải trung thành sống cho Chúa, vậy chúng ta nài xin Chúa cho thi hài tôi tớ Chúa là ..... mà chúng ta đang chôn cất vì xác thịt hư nát, nhờ quyền năng Chúa, được sống lại trong hàng ngũ các thánh, và cho linh hồn tôi tớ Chúa được sum họp với các thánh và những người đã tin Chúa.

Nguyện xin Chúa mở lượng nhân từ trong khi xét xử, để tôi tớ Chúa là ..... được cứu độ và giải thoát khỏi hình phạt tội lỗi, được giao hòa với Chúa Cha, được Đấng chăn chiên lành ôm vào lòng, đưa về đoàn tụ cùng Vua muôn đời, để đáng được hưởng nguồn vui bất diệt làm một với cộng đoàn các Thánh.

*Kể đó linh mục rảy nước thánh và xông hương trên quan tài, trong lúc đó ca đoàn hát: "Lạy các thánh của Chúa ...". Rảy nước thánh và xông hương xong, chủ tế đọc lời nguyện sau đây:*

*Chủ sự:*

Lạy Cha rất nhân từ, chúng con xin phó dâng linh hồn ..... trong tay Cha. Xin cho chúng con được hy vọng chắc chắn linh hồn ..... sẽ được sống lại cùng Chúa Kitô trong ngày sau hết, cũng như mọi người đã qua đời trong ơn nghĩa Chúa Kitô.

Vậy xin Chúa lấy lòng nhân từ nghe lời chúng tôi khẩn nguyện mà mở cửa thiên đàng cho tôi tớ Chúa là....., và cho chúng tôi đang còn ở lại, được dùng lời lẽ đức tin mà an ủi nhau, đợi ngày mọi người tái ngộ trong Chúa Kitô, được sống mãi, với Chúa và bên cạnh tôi tớ Chúa là ..... Chúng con cầu xin nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Ca đoàn hát một bài kết thúc rồi di quan đến nghĩa trang.*

## **1. Nếu đem hoả táng thi hài thì nên cử hành như sau<sup>9</sup>:**

*Chủ sự mời gọi:*

Anh chị em thân mến, trong khi thi hành nhiệm vụ hoả táng thi hài này, chúng ta nài xin cho tôi tớ Chúa là ..... mà chúng ta hoả táng, nhờ quyền năng Chúa, được sống lại trong hàng ngũ các thánh, và cho linh hồn tôi tớ Chúa được sum họp với các thánh và những người đã tin Chúa.

Nguyện xin Chúa mở lòng nhân từ trong khi xét xử, để tôi tớ Chúa là ..... được cứu độ và giải thoát khỏi hình phạt tội lỗi, được giao hòa với Chúa Cha, được Đấng chăn chiên lành ôm vào lòng, đưa về đoàn tụ cùng Vua muôn đời, để đáng được hưởng

<sup>9</sup> Cử hành này không có trong Sách phụng vụ Việt Nam, nhưng vì nhu cầu hoả táng hiện nay cần có các cử hành cho phụng vụ, nên người soạn cuốn sách này đề nghị cử hành sau đây như một việc cần đặt ra để các linh mục theo mẫu nghi thức phụng vụ từ biệ t trong Sách nghi thức phụng vụ an táng.

nguồn vui bất diệt làm một với cộng đoàn các Thánh.

*Kể đó linh mục rảy nước thánh và xông hương trên quan tài, trong lúc đó ca đoàn hát: "Lạy các thánh của Chúa ...". Rảy nước thánh và xông hương xong, chủ tế đọc lời nguyện sau đây:*

*Chủ sự:*

Lạy Cha rất nhân từ, chúng con xin phó dâng linh hồn ..... trong tay Cha. Xin cho chúng con được hy vọng chắc chắn linh hồn ..... sẽ được sống lại cùng Chúa Kitô trong ngày sau hết, cũng như mọi người đã qua đời trong ơn nghĩa Chúa Kitô.

Vậy xin Chúa lấy lòng nhân từ nghe lời chúng tôi khẩn nguyện mà mở cửa thiên đàng cho tôi tớ Chúa là....., và cho chúng tôi đang còn ở lại, được dùng lời lẽ đức tin mà an ủi nhau, đợi ngày mọi người tái ngộ trong Chúa Kitô, được sống mãi, với Chúa và bên cạnh tôi tớ Chúa là ..... Chúng con cầu xin nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Ca đoàn hát một bài kết thúc rồi di quan đến nơi hoả táng.*

#### **4. Tại phần mộ**

*Nếu chôn cất thì hài thì sử dụng nghi thức sau đây*

##### **• Làm phép mộ**

*Nếu chủ sự là linh mục hay phó tế:*

Chúng ta hãy cầu nguyện

Lạy Chúa Giêsu Kitô, Chúa đã an nghỉ trong mộ ba ngày hầu thánh hóa phần mộ của mọi tín hữu Chúa, để

đang khi còn mang nặng thân xác bụi trần, họ cũng được thêm hy vọng sống lại. Lạy Chúa là sự sống lại và là sự sống, xin Chúa thương ban cho tôi tớ Chúa an nghỉ trong ngôi mộ này cho tới khi được Chúa cho sống lại trong ánh sáng thánh nhan Chúa, và được nhìn xem ánh sáng vĩnh viễn trên trời. Chúa hằng sống và hiển trị muôn đời.

*Rảy nước thánh và xông hương trên mộ.*

### • **Trước khi hạ huyệt**

*Linh mục, phó tế và giáo dân có thể dùng chung một mẫu nghi thức này. Trước khi cử hành nghi thức, ca đoàn hát một bài về mẫu nhiệm phục sinh*

*Chủ sự:*

Thiên Chúa toàn năng đã muốn gọi tôi tớ Chúa là..... ra khỏi cuộc sống này mà về với Chúa, chúng ta xin gọi lại xác tôi tớ Chúa cho lòng đất, để tôi tớ Chúa trở về nơi mình phát xuất ra.

Chúa Kitô là Đấng đầu tiên đã từ cõi chết sống lại, Người sẽ biến đổi thân xác hư hèn của chúng ta nên giống thân thể sáng láng của Người; vậy chúng ta xin trao gọi tôi tớ Chúa là .....cho Chúa, để Chúa đón nhận và đưa vào chốn bình an của Người, và cho thân xác tôi tớ Chúa được sống lại trong ngày sau hết.

*Chủ sự:*

Anh chị em thân mến, Đức Giêsu Kitô, Chúa chúng ta đã phán rằng: “Ta là sự sống lại và là sự sống; ai tin Ta thì dù có chết cũng sẽ sống, và bất cứ ai sống và tin Ta, sẽ

không phải chết muôn đời". Chúng ta hãy cầu nguyện cho tôi tớ Chúa là .....

**X** – Lạy Chúa, Chúa đã khóc thương Lazarô chết, xin hãy lau sạch nước mắt chúng tôi.

**Đ** – Xin Chúa nhậm lời chúng tôi,

**X** – Chúa đã làm cho kẻ chết sống lại, xin đoái thương ban cho linh hồn ..... được sống đời đời.

**Đ** – Xin Chúa nhậm lời chúng tôi,

**X** – Chúa đã hứa thiên đàng cho người kẻ trộm có lòng hối cải, xin đoái thương đưa linh hồn ..... vào nước trời.

**Đ** – Xin Chúa nhậm lời chúng tôi,

**X** – Chúa đã cho linh hồn ..... được ghi ấn tín trong nước Thánh tẩy, xin đoái thương cho linh hồn ..... được vào số các thánh và những người Chúa chọn.

**Đ** – Xin Chúa nhậm lời chúng tôi,

**X** - Chúa đã nuôi dưỡng tôi tớ Chúa là ..... trong tiệc thánh Mình Máu Chúa, xin đoái thương nhận linh hồn ..... vào bàn tiệc trong nước Chúa.

**Đ** - Xin Chúa nhậm lời chúng tôi,

**X** - Xin Chúa đoái thương cho chúng con đang thương nhớ linh hồn ..... này, được an ủi trong đức tin, và phấn khởi trong niềm hy vọng được sống đời đời.

**Đ** - Xin Chúa nhậm lời chúng tôi,

*Chủ sự cất kinh:* Lạy Cha chúng con ở trên trời...

*Kể đó ngài đọc lời nguyện sau đây:*



Lạy Chúa, xin Chúa lấy lòng nhân từ thương đến tôi tớ Chúa là .....đã qua đời, mà tha phạt các hành vi của tôi tớ Chúa khi còn sống, tôi tớ Chúa đã có lòng ước nguyện vâng theo thánh ý Chúa. Vậy ở dưới đất, đức tin chân thật đã liên kết tôi tớ Chúa với cộng đoàn tín hữu, thì trên trời, xin Chúa nhân lành cũng cho tôi tớ Chúa được sum họp với hàng ngũ các Thiên Thần. Chúng con cầu xin nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Chủ sự:* Lạy Chúa, xin cho linh hồn ..... được nghỉ yên muôn đời.

*Đáp:* Và cho ánh sáng ngàn thu chiếu soi trên linh hồn.....

*Đại diện tang quyến cảm ơn lần cuối. Ca đoàn hát bài kết thúc, trong lúc đó hạ linh cữu xuống huyệt.*

## **5. Tại nơi hỏa táng**

*Trước khi đưa thi hài vào lò hỏa táng, nên cử hành nghi thức sau đây:*

*Chủ sự:*

Thiên Chúa toàn năng đã muốn gọi ..... ra khỏi cuộc sống này mà về với Chúa, vậy chúng ta tin tưởng phó thác tôi tớ Chúa đây cho lòng thương xót của Chúa.

Chúa Kitô là Đấng đầu tiên đã từ cõi chết sống lại, Người sẽ biến đổi thân xác hư hèn của chúng ta nên giống thân thể sáng láng của Người; vậy chúng ta xin Chúa đón nhận tôi tớ Chúa đây và đưa vào chốn bình an của Người, và cho thân xác tôi tớ Chúa được sống lại trong ngày sau hết.

*Chủ sự:*

Anh chị em thân mến, Đức Giêsu Kitô, Chúa

chúng ta đã phán rằng: “Ta là sự sống lại và là sự sống; ai tin Ta thì dù có chết cũng sẽ sống, và bất cứ ai sống và tin Ta, sẽ không phải chết muôn đời”. Chúng ta hãy cầu nguyện cho tôi tớ Chúa là .....

**X** – Lạy Chúa, Chúa đã khóc thương Lazarô chết, xin hãy lau sạch nước mắt chúng tôi.

**Đ** – Xin Chúa nhậm lời chúng tôi,

**X** – Chúa đã làm cho kẻ chết sống lại, xin đoái thương ban cho linh hồn ..... được sống đời đời.

**Đ** – Xin Chúa nhậm lời chúng tôi,

**X** – Chúa đã hứa thiên đàng cho người kẻ trộm có lòng hối cải, xin đoái thương đưa linh hồn ..... vào nước trời.

**Đ** – Xin Chúa nhậm lời chúng tôi,

**X** – Chúa đã cho linh hồn ..... được ghi ấn tín trong nước Thánh tẩy, xin đoái thương cho linh hồn ..... được vào số các thánh và những người Chúa chọn.

**Đ** – Xin Chúa nhậm lời chúng tôi,

**X** - Chúa đã nuôi dưỡng tôi tớ Chúa là ... trong tiệc thánh Mình Máu Chúa, xin đoái thương nhận linh hồn ... vào bàn tiệc trong nước Chúa.

**Đ** - Xin Chúa nhậm lời chúng tôi,

**X** - Xin Chúa đoái thương cho chúng con đang thương nhớ linh hồn ..... này, được an ủi trong đức tin, và phần khởi trong niềm hy vọng được sống đời đời.

**Đ - Xin Chúa nhậm lời chúng tôi,**

*Chủ sự cất kinh:* Lạy Cha chúng con ở trên trời...

*Kế đó ngài đọc lời nguyện sau đây:*

Lạy Chúa, xin Chúa lấy lòng nhân từ thương đến tôi tớ Chúa là .....đã qua đời, mà tha phạt các hành vi của tôi tớ Chúa khi còn sống, tôi tớ Chúa đã có lòng ước nguyện vâng theo thánh ý Chúa. Vậy ở dưới đất, đức tin chân thật đã liên kết tôi tớ Chúa với cộng đoàn tín hữu, thì trên trời, xin Chúa nhân lành cũng cho tôi tớ Chúa được sum họp với hàng ngũ các Thiên Thần. Chúng con cầu xin nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Chủ sự:* Lạy Chúa, xin cho linh hồn ..... được hưởng hạnh phúc muôn đời

*Đáp:* Và cho ánh sáng ngàn thu chiếu soi trên linh hồn.....

*Đại diện tang quyến cảm ơn lần cuối. Ca đoàn hát bài kết thúc, sau cùng đưa thi hài vào lò hỏa táng .*

# nghỉ thức

## CÁC á bí tích

### – CÁC PHÉP LÀNH -

# Các phép lành phục vụ cộng đoàn

## I. Phép lành Toà thánh với ơn toàn xá dành cho tân linh mục

### 1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước

*Các tân linh mục sau khi chịu chức thánh, do sắc lệnh của Đức Giáo Hoàng Phaolô VI, được quyền ban phép lành với ơn toà xá trong thánh lễ đầu tiên khi được cử hành khá long trọng. Phép lành này chỉ được ban một lần mà thôi. Vì vậy trong thực tế khi tân linh mục dâng lễ tạ ơn nhiều lần sau khi chịu chức, các ngài chỉ được quyền ban phép lành với ơn toàn xá trong một thánh lễ nào đó khá long trọng do các ngài chọn.*

### 2. Nghi thức ban phép lành với ơn toàn xá

*Sau lời nguyện hiệp lễ, nếu muốn, tân linh mục có thể ngỏ lời khẩn cầu với cộng đoàn, sau đó ngài sẽ ban phép lành Toà thánh với ơn toàn xá như sau:*

*Một linh mục đọc lớn tiếng dẫn nhập vào phép lành:*

#### SẮC LỆNH CỦA THÁNH BỘ XÁ GIẢI

Đức Phaolô VI, do thánh ý Chúa quan phòng, được đặt lên làm Giáo Hoàng, sẵn lòng chấp nhận những lời thỉnh cầu, vì Ngài tỏ lòng lưu tâm của Bậc Hiền Phụ đối với các linh mục mới chịu chức, nên Ngài ban cho mọi tân linh mục, khi cử hành thánh lễ đầu tiên khá long trọng, có thể BAN PHÉP LÀNH TÒA THÁNH cùng với ƠN TOÀN XÁ đi kèm theo.

Phép lành này chỉ được ban một lần mà thôi, theo công thức trong Sách Lễ Nghi Rôma, và chỉ được ban ở ngoài thành Rôma.

ƠN TOÀN XÁ này chỉ được ban cho các tín hữu đã xưng tội, rước lễ, đã hết lòng tham dự thánh lễ này, đã nhận PHÉP LÀNH TÒA THÁNH nói trên, và cầu nguyện theo ý Đức Giáo Hoàng.

*Kể đó tân linh mục đọc những lời sau đây:*

*Tân Linh mục* : Chúa ở cùng anh chị em

*Mọi người* : Và ở cùng Cha.

*Tân Linh mục* : Hãy chúc tụng Danh Chúa

*Mọi người* : Từ bây giờ và cho đến muôn đời.

*Tân Linh mục* : Ôn phù trợ chúng ta ở nơi Danh Chúa

*Mọi người* : Là Đấng Tạo Thành trời đất.

*Tân Linh mục* : XIN THIÊN CHÚA TOÀN NĂNG LÀ CHA + VÀ CON  
VÀ THÁNH THẦN BAN PHÚC LÀNH CHO ANH CHỊ EM.

*Mọi người* : AMEN

*Tân Linh mục hoặc phó tế*: Lễ đã xong chúc anh chị em đi bình an

*Mọi người* : Tạ ơn Chúa.

## KINH CẦU CHO TÂN LINH MỤC

*Có thể đọc kinh này trước khi bắt đầu thánh lễ hoặc sau khi rước lễ trước lời nguyện hiệp lễ, ở trong thánh lễ mà tân linh mục sẽ ban phép lành toà thánh với ơn toàn xá*

Lạy Chúa, xưa Chúa đã phán: “Lúa chín đầy đồng mà thợ gặt thì ít, các con hãy xin chủ ruộng sai thợ gặt đến”. Lạy Chúa, hôm nay chúng con vui mừng, vì Chúa đã ban cho chúng con người thợ gặt, là bạn hữu quen biết, là người cùng quê hương, cùng xứ sở với chúng con. Chúng con biết rằng, Tân Linh mục được tuyển chọn, không phải vì công phúc của chính Tân Linh mục. Nhưng lạy Chúa, chỉ vì lòng Chúa yêu thương nên đã tuyển chọn, như lời Chúa đã phán cùng các tông đồ rằng: “Không phải các con đã chọn Thầy nhưng chính Thầy đã chọn các con”. Vì thế hôm nay, chúng con họp nhau đây hợp ý với Tân Linh mục, để dâng Thánh lễ cảm tạ Chúa.

Trong Thánh Lễ hôm nay, chúng con cũng hợp ý với Tân Linh mục, xin Chúa chúc lành, và trả ơn bội hậu cho những thân nhân và mọi ân nhân, cho những người đã

hướng dẫn và dạy dỗ, và cho tất cả những ai đã giúp Tân Linh mục tiến đến Bàn Thánh.

Lạy Chúa, xưa Chúa đã phán: “Không có Thầy các con không thể làm gì được.” Lạy Chúa, Tân Linh mục của chúng con đây, nếu không được Chúa trợ giúp, không thể chu toàn sứ mạng Chúa trao phó. Vậy lạy Chúa, chúng con nguyện xin Chúa ban cho Tân Linh mục luôn sống theo ý Chúa, biết quên mình để phục vụ mọi người, được dồi dào sức khỏe, được tâm hồn trong sạch, được trở nên chứng nhân sống động mang hình ảnh Chúa.

Lạy Mẹ Maria, Mẹ là Mẹ các linh mục, xin Mẹ gìn giữ Tân Linh mục được trung thành với ơn Chúa, được chu toàn sứ mạng cho đến cùng. AMEN.

## **II. Nghi thức nhậm chức của cha sở mới**

### **1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước**

*1. Trước khi nhậm chức hoặc chính lúc nhậm chức, cha sở mới phải tuyên xưng đức tin và tuyên thệ vâng phục trước mặt Đấng bản Quyền hay vị đại diện của Ngài (GM 1185).*

*2. Nên cử hành nghi lễ nhậm chức trong thánh lễ có đông đảo giáo dân tham dự. Thánh lễ được cử hành có thể là bốn mạng giáo xứ, hoặc kính Chúa Thánh Thần, hoặc theo ngày của mùa phụng vụ (GM 1187).*

*3. Nếu vì lý do chính đáng, Giám Mục không chủ tế thánh lễ nhậm chức thì ít ra Ngài chủ tọa phần phụng vụ Lời Chúa và ban phép lành cuối lễ cho giáo dân (GM 1188).*

### **2. Nghi thức tuyên xưng đức tin và tuyên thệ vâng phục**

*Bản tuyên xưng đức tin và tuyên thệ vâng phục này nếu được đọc trong những ngày trước khi nhậm chức, thì cha sở tương lai sẽ đọc vào lúc cộng đoàn thường đọc kinh Tin Kính, tức sau bài giảng, trước sự chứng kiến của Bản quyền hay vị đại diện ngài. Còn nếu đọc trong chính thánh lễ nhậm chức, thì cha sở mới sẽ đọc ngay sau phần công bố "Bổ nhiệm thư" về chức vụ cha sở của mình.*

---

## I. BẮN TUYÊN XUNG ĐỨC TIN

Tôi: (*tên thánh, tên gọi.....*) với đức tin vững vàng, tôi tin và tuyên xưng mọi điều và từng điều ghi trong Kinh Tin Kính sau đây:

Tôi tin kính một Thiên Chúa là Cha toàn năng, Đấng tạo thành trời đất, muôn vật hữu hình và vô hình.

Tôi tin kính một Chúa Giêsu Kitô, Con Một Thiên Chúa - sinh bởi Đức Chúa Cha từ trước muôn đời. Người là Thiên Chúa bởi Thiên Chúa - Ánh Sáng bởi Ánh Sáng – Thiên Chúa thật bởi Thiên Chúa thật – được sinh ra mà không phải được tạo thành, đồng bản thể với Đức Chúa Cha, nhờ Người mà muôn vật được tạo thành. Vì loài người chúng ta và để cứu độ chúng ta, Người đã từ trời xuống thế.

(*cúi mình*) Bởi phép Đức Chúa Thánh Thần, Người đã nhập thể trong lòng Trinh Nữ Maria, và đã làm người.

Người chịu đóng đinh vào thập giá vì chúng ta, thời quan Phongxiô Philatô; Người chịu khổ hình và mai táng – Ngày thứ ba người sống lại như lời Thánh Kinh – Người lên trời, ngự bên hữu Đức Chúa Cha – và Người sẽ lại đến trong vinh quang, để phán xét kẻ sống và kẻ chết – Nước Người sẽ không bao giờ cùng.

Tôi tin kính Đức Chúa Thánh Thần là Thiên Chúa và là Đấng ban sự sống, Người bởi Đức Chúa Cha và Đức Chúa Con mà ra. Người được phụng thờ và tôn vinh cùng

với Đức Chúa Cha và Đức Chúa Con: Người đã dùng các tiên tri mà phán dạy.

Tôi tin Hội Thánh duy nhất, thánh thiện, công giáo và tông truyền. Tôi tuyên xưng có một Phép Rửa để tha tội. Tôi trông đợi kẻ chết sống lại và sự sống đời sau.

Với đức tin vững vàng, tôi cũng tin mọi điều hàm chứa trong Lời Thiên Chúa, dưới hình thức Thánh Kinh hay Thánh Truyền, và mọi điều Giáo Hội dạy phải tin như đã được Thiên Chúa mạc khải, khi Giáo Hội dạy như thế, bằng một phán quyết long trọng hoặc bằng giáo huấn thông thường và phổ quát.

Tôi cũng kiên quyết chấp nhận và tuân thủ mọi điều và từng điều do Giáo Hội xác quyết, liên quan đến giáo lý về đức tin và luân lý.

Hơn nữa, bằng sự vâng phục đạo đức từ trong tâm trí và ý chí, tôi chấp nhận những giáo lý do Đức Giáo Hoàng hoặc Giám Mục đoàn trình bày, khi các ngài thi hành quyền giáo huấn chính thức dù không có ý định xác quyết.

## II. BẢN TUYÊN THỆ TRUNG THÀNH

*Sau khi đã tuyên xưng đức tin, cha sở mới liền đọc bản tuyên thệ trung thành sau đây:*

Tôi: (tên thánh, tên gọi.....) khi lãnh nhận nhiệm vụ cha sở giáo xứ ..... này, hứa sẽ luôn bảo vệ sự hiệp thông với Giáo Hội Công Giáo, bằng lời nói và việc làm của tôi.



Tôi sẽ hết sức cẩn thận và trung thành chu toàn các trách vụ đối với Giáo Hội, toàn cầu cũng như địa phương, mà tôi được kêu gọi để phục vụ tại đó, theo Giáo Luật quy định.

Khi chu toàn nhiệm vụ ủy thác cho tôi nhân danh Giáo Hội, tôi sẽ giữ gìn nguyên vẹn, truyền đạt và làm sáng tỏ cách trung thành kho tàng đức tin. Vì thế, tôi sẽ tránh xa bất cứ giáo lý nào trái nghịch lại.

Tôi sẽ tuân hành, cổ võ kỷ luật chung của Giáo Hội toàn cầu và sẽ tuân thủ tất cả luật lệ của Giáo Hội, nhất là những điều được ghi trong Bộ Giáo Luật.

Trong tinh thần vâng phục kitô hữu, tôi sẽ tuân theo những điều các chủ chăn khả kính công bố, với tư cách tiến sĩ và thầy dạy chính thức về đức tin, hoặc quyết định với tư cách lãnh đạo Giáo Hội. Tôi sẽ trung thành hỗ trợ Giám Mục giáo phận, để công việc tông đồ được thực hiện, nhân danh và do ủy nhiệm của Giáo Hội, trong sự hiệp thông với Giáo Hội.

*Đọc những lời tuyên thệ xong, cha sở mới tiến lên bàn thờ, nơi đã đặt sẵn cuốn Sách Thánh được dùng trong thánh lễ, ngài đặt tay phải lên Sách Thánh và đọc:*

**NGUYỆN XIN THIÊN CHÚA VÀ SÁCH PHÚC ÂM TÔI ĐẶT TAY  
ĐÂY GIÚP SỨC CHO TÔI.**

### **3. Nghi thức nhậm chức cha sở trong thánh lễ**

*Bắt đầu ca nhập lễ thì rước đoàn đồng tế, cha sở mới và Giám mục chủ sự hoặc vị đại diện ngài. Khi về đến ghế chủ tọa, chủ sự làm dấu thánh giá, nói vài lời mở đầu và giới thiệu cha sở mới với cộng đoàn. Kế đó một thừa tác viên đọc Bỏ nhiệm thư của Giám mục, trong lúc đó cộng đoàn ngồi, cha sở mới đứng trước bàn thờ đối diện với cộng đoàn.*

*Đọc Bỏ nhiệm thư xong, cha sở mới quay mặt về phía bàn thờ, đọc bản tuyên xưng đức tin và lời tuyên thệ trung thành, nếu trước đó chưa đọc.*

### **Nghi thức diễn nghĩa**

*Khi đọc Bỏ nhiệm thư xong hay sau khi cha sở mới tuyên xưng đức tin và lời hứa trung thành xong, đến phần nghi thức diễn nghĩa; trong lúc cử hành nghi thức này, ca đoàn có thể hát một bài ca xứng hợp hay dẫn ý.*

*Vị chủ sự mời cha sở mới:*

- Ngồi vào ghế chủ tọa
- Đến giếng cử hành bí tích Thánh Tẩy
- Ngồi nơi Tòa Giải tội
- Mở cửa Nhà Tạm và xông hương MTC
- Có thể mời cha sở mới đổ chuông.

*Nếu không tiện để cha sở mới đổ chuông, thì sau khi đóng cửa Nhà Tạm, vị chủ sự sẽ xướng kinh Vinh Danh và đọc lời nguyện nhập lễ. Giám mục hay vị đại diện ngài sẽ chủ sự toàn bộ thánh lễ nhậm chức này, cha sở mới cũng đồng tế như các linh mục khác, nhưng ngài đứng chỗ nhất trong số các vị đồng tế (GM 1187; cf 175-185).*

### **Phụng vụ Lời Chúa**

*Cha sở mới sẽ đọc bài Tin Mừng. Nếu Giám Mục chủ sự ngài sẽ giảng; tuy nhiên ngài cũng có thể giảng khi không chủ sự thánh lễ, hoặc uỷ quyền cho một linh mục giảng thay.*

### **Nghi thức lặp lại lời hứa khi chịu chức.**

*Giảng xong, Giám mục hỏi cha sở mới về nhiệm vụ sắp lãnh nhận. Nếu vị chủ sự không phải là Giám mục giáo phận thì bỏ nghi thức này, và đọc lời nguyện chung tiếp theo nghi thức này.*

*Giám mục đội mũ mitra, ngồi tại ghế trước bàn thờ, đối diện với giáo dân, cha sở mới đứng trước mặt Giám Mục. Cộng đoàn ngồi.*

**Giám Mục:** Cha rất thân mến, trước mặt giáo dân được trao phó cho Cha chăm sóc, Cha hãy lặp lại quyết định mà Cha đã tuyên bố ngày Cha chịu chức linh mục.

Cha có muốn không ngừng chu toàn nhiệm vụ của Cha là cộng tác viên của hàng Giám Mục, trong việc chăn

dắt đoàn chiên Chúa theo sự hướng dẫn của Chúa Thánh Thần không?

*Cha sở mới:* Thưa con muốn.

*Giám Mục:* Cha có muốn chu toàn một cách xứng đáng và khôn ngoan thừa tác vụ Lời Chúa, trong việc rao giảng Phúc Âm và trình bày Đức Tin Công Giáo không?

*Cha sở mới:* Thưa con muốn.

*Giám Mục:* Cha có muốn cử hành một cách đạo đức và trung tín các mầu nhiệm của Đức Kitô, để ngợi khen Thiên Chúa và thánh hóa dân kitô hữu theo truyền thống của Hội Thánh không?

*Cha sở mới:* Thưa con muốn.

*Giám Mục:* Cha có muốn ngày càng liên kết mật thiết hơn với Đức Kitô Thượng Tế, Đấng đã tự hiến mình cho Chúa Cha làm của lễ tinh tuyền vì chúng ta, và Cha có muốn cùng Người hiến thân cho Thiên Chúa để cứu độ loài người không?

*Cha sở mới:* Thưa nhờ ơn Chúa giúp, con muốn.

*Sau khi lặp lại lời hứa xong, cha sở mới tiến đến quỳ trước mặt Giám Mục, chấp tay và để trong lòng bàn tay Giám Mục và Ngài hỏi:*

*Giám Mục:* Cha có hứa tôn kính và vâng phục Đấng bản quyền của cha không?

*Cha sở mới:* Thưa con hứa.

*Giám Mục:* Xin Thiên Chúa hoàn tất việc tốt lành Người đã khởi sự nơi Cha.

**Lời nguyện chung**

*Sau khi cha sở mới lấp lại lời hứa xong, Giám mục bỏ mũ mitra, cùng với tất cả cộng đoàn đứng và đọc lời nguyện chung sau đây, hoặc những ý nguyện tương tự:*

*Chủ sự chấp tay mời gọi:*

**Anh chị em thân mến**

Thiên Chúa luôn yêu thương Dân Người và ban cho họ các vị mục tử để dẫn dắt họ theo đường lối Chúa. Trong tâm tình khiêm tốn nài xin, chúng ta dâng lên Người các ý nguyện của chúng ta:

*Xướng:*

- Chúng ta hãy cầu xin Chúa cho Hội Thánh, Hiền Thê của Đức Kitô luôn có những vị mục tử như lòng Chúa mong muốn, để Hội Thánh được xây dựng và phát triển trong sự hiệp nhất.

*Đáp:* Xin Chúa thương nghe chúng con.

- Chúng ta hãy cầu xin Chúa đoái thương đến Đức Thánh Cha ... và Đức Cha ... Giám Mục giáo phận chúng ta. Xin Người thương che chở và ban cho các ngài muôn hồng ân, để các ngài hướng dẫn đoàn chiên được Chúa trao phó.
- Chúng ta hãy cầu xin Chúa cho giáo xứ chúng ta hôm nay hân hoan đón mừng cha sở mới. Xin Chúa liên kết cộng đoàn chúng ta trong tình yêu và sự hiệp nhất của những con cái Chúa.
- Chúng ta hãy cầu xin Chúa cách đặc biệt cho cha....., cha sở mới của giáo xứ chúng ta. Xin Chúa thương gìn giữ và ban cho Ngài muôn phúc lộc, để Ngài chu toàn trách nhiệm mục tử mà Chúa trao phó.

*Chủ tế đang tay kết:*

Lạy Thiên Chúa là Cha nhân ái, xin đoái thương nhậm lời Dân Chúa khẩn cầu, và ban cho họ tràn đầy các ân huệ mà họ hằng tin tưởng nài van. Chúng con cầu xin, nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

## **Phụng vụ Thánh Thể**

*Sau lời nguyện chung đến phần Phụng vụ Thánh Thể như thường. Lúc trao ban bình an trước hiệp lễ, cha sở mới có thể chúc bình an cho một số người đại diện cộng đoàn giáo xứ. Và sau lời nguyện hiệp lễ, vị chủ sự mời cha sở mới ngỏ lời với cộng đoàn và cuối cùng chủ sự ban phép lành cuối lễ như thường.*

## **III. Nghi thức trao ban tác vụ đọc sách**

### **1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước**

1. Giáo Hội thiết lập tác vụ đọc sách để những người nhận tác vụ này phục vụ cộng đoàn trong nhiệm vụ đọc Lời Chúa và hướng dẫn cộng đoàn cầu nguyện. Chỉ những người tín hữu nam giới mới có thể lãnh nhận tác vụ đọc sách theo các điều kiện do Hội đồng Giám mục quy định (GL 230). Đàng khác bất cứ người nào muốn lãnh nhận chức thánh phó tế, thì trước đó phải lãnh tác vụ đọc sách và thi hành tác vụ này trong một thời gian tương xứng (GL 1035).

2. Thừa tác viên đọc sách có nhiệm vụ chính là đọc Lời Chúa, trù bài Tin Mừng trong thánh lễ, đồng thời hướng dẫn cộng đoàn cầu nguyện khi không có mặt thừa tác viên có chức thánh. Khi cử hành thánh lễ, nếu không có phó tế, thừa tác viên đọc sách còn xướng các ý nguyện trong lời nguyện chung, hoặc đọc thánh vịnh đáp ca khi không có ca viên. Thừa tác viên đọc sách sẽ thi hành nhiệm vụ riêng của mình trong thánh lễ, cho dù có sự hiện diện của các thừa tác viên cấp trên trong thánh lễ (RM 99). Quy Chế Sách Lễ Rôma 2002 còn cho phép Thầy đọc sách sẽ mang Sách Tin Mừng khi đi rước đầu lễ nếu thầy phó tế vắng mặt; khi đến cung thánh, thầy đặt Sách Tin Mừng lên bàn thờ (không hôn bàn thờ) rồi trở về chỗ của mình (RM 194-195).

### **2. Nghi thức trao ban tác vụ đọc sách**

## **Giới thiệu ứng viên**

*Nghi thức trao ban tác vụ được cử hành sau bài giảng. Chủ sự là giám mục hay linh mục do ngài uỷ nhiệm. Khi vị chủ sự đã ngồi nơi ghế chủ toạ xong, phó tế hay linh mục phụ trách giới thiệu các ứng viên sắp lãnh nhận tác vụ đọc sách với vị chủ sự.*

*Người giới thiệu:* Xin mời các thầy sắp lãnh nhận tác vụ đọc sách tiến lên. Thầy .....

*Khi nghe xướng tên mình, từng ứng viên đáp: Có mặt. Rồi tiến đến trước vị chủ sự và cúi chào Ngài; kẻ đó trở về vị trí đã được sắp xếp trước trong cung thánh.*

## **Nghi thức trao ban tác vụ đọc sách**

*Khi đã giới thiệu các ứng viên xong, chủ sự đọc lời nguyện sau:*

*Chủ sự đứng, chấp tay mời gọi:*

Anh chị em thân mến, chúng ta hãy khẩn khoản nài xin Chúa Cha đoái thương chúc phúc cho các tôi tớ Chúa đây, là những người được tuyển chọn lãnh nhận tác vụ đọc sách, để khi thành tâm chu toàn nhiệm vụ đã được giao phó và rao giảng Đức Kitô, họ tôn vinh Chúa Cha ngự trên trời.

*Mọi người thỉnh lặng giây lát*

*Chủ sự dang tay đọc lời nguyện:*

Lạy Chúa là nguồn mọi ánh sáng và nhân hậu, Chúa đã sai Con Một Chúa là Ngôi Lời ban sự sống để mặc khải tình yêu Chúa cho mọi người, xin Chúa đoái thương ban phúc + cho các anh em chúng con đây, là những người được tuyển chọn để lãnh nhận tác vụ đọc sách. Xin ban cho họ khi luôn luôn suy niệm lời Chúa, được thông hiểu và trung thành rao giảng Lời Chúa cho anh em. Nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Mọi người:* Amen

*Kế đó giúp lễ đem cuốn Sách Thánh cho chủ tế, rồi các ứng viên tiến đến chào và quỳ trước chủ tế để nhận Sách Thánh.*

*Chủ sự (vừa đọc vừa trao Sách Thánh cho các ứng viên):*

(Các) Con hãy lãnh nhận Sách Thánh và trung thành truyền lại Lời Chúa cho người khác, để Lời Chúa được thêm vững mạnh trong lòng mọi người.

*Các ứng viên đáp: Amen*

## **Lời nguyện chung**

*Kết thúc nghi thức trao ban tác vụ, nếu là chúa nhật hay lễ trọng sẽ đọc kinh Tin Kính, sau đó đọc lời nguyện chung như sau:*

*Chủ sự: Anh (chị) em thân mến,*

Đức Kitô vị Mục Tử nhân lành, đã mời gọi và khơi dậy nơi chúng ta ý hướng dẫn thân để phục vụ Thiên Chúa. Giờ đây chúng ta cùng chúc tụng Người và tha thiết nguyện xin:

*Xướng:*

- Chúng ta cùng cầu xin Chúa cho các vị chủ chăn trong Hội Thánh. Xin Chúa ban tràn đầy Thánh Thần để các ngài hoàn thành sứ mạng lãnh đạo đoàn chiên Chúa Kitô.
- Chúng ta cùng cầu xin Chúa cho các anh em vừa lãnh nhận tác vụ đọc sách, luôn biết trung thành trong quyết định dẫn thân, để xứng đáng trở nên những thừa tác viên công bố Lời Chúa và phục vụ mọi người.
- Chúng ta cùng cầu xin Chúa cho tất cả các thân nhân, ân nhân và những người đã và đang âm thầm trợ giúp

công việc đào tạo các linh mục cho Hội Thánh Việt Nam.

*Chủ tế kết:*

Lạy Thiên Chúa là Cha rất nhân từ, Chúa đã mời gọi chúng con trở nên những chứng nhân cho Tin Mừng. Xin giúp chúng con biết làm triển nở ơn gọi của chúng con và hăng say theo chân Chúa Kitô phục vụ mọi người. Người hằng sống và hiển trị muôn đời.

*Mọi người: Amen*

*Sau đó phụng vụ Thánh Thể như thường lệ, có thể cho các thầy vừa lãnh tác vụ đọc sách rước lễ dưới hai hình.*

## **IV. Nghi thức trao ban tác vụ giúp lễ**

### **1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước**

1. Giáo Hội thiết lập tác vụ giúp lễ để những người nhận tác vụ này phục vụ bàn thờ, giúp linh mục và phó tế khi cử hành phụng vụ. Chỉ những người tín hữu nam giới mới có thể lãnh nhận tác vụ giúp lễ theo các điều kiện do Hội đồng Giám mục quy định (GL 230). Bất cứ người nào muốn lãnh nhận chức thánh phó tế, thì trước đó phải lãnh tác vụ giúp lễ và thi hành tác vụ này trong một thời gian tương xứng (GL 1035).

2. Công việc chính yếu của thừa tác viên giúp lễ là giúp lễ, chuẩn bị lễ vật trên bàn thờ và là thừa tác viên ngoại lệ trao Mình Thánh Chúa cho giáo dân (RM 98). Giáo Hội cũng dành một số công việc trong cử hành phụng vụ cho thừa tác viên giúp lễ: Chủ tọa buổi cử hành phụng vụ Lời Chúa khi vắng mặt thừa tác viên có chức thánh và cho giáo dân rước lễ (TT 17). Thăm viếng và trao Mình Thánh Chúa cho bệnh nhân (TT 54). Đặt Mình Thánh Chúa để giáo dân thờ lạy cách công khai, rồi cất nhưng không được phép ban phép lành với Mình Thánh Chúa (TT 91). Mang thánh giá khi đi rước (RM 188). Nếu không có phó tế sẽ giúp chủ tế tiếp nhận lễ vật, dọn chén và bình thánh, đưa rượu nước và bình hương cho chủ tế (RM 190). Giúp chủ tế trao Mình Thánh Chúa cho cộng đoàn, tráng chén và cất các bình thánh khi phó tế vắng mặt (RM 191-193)



## 2. Nghi thức trao ban tác vụ giúp lễ

*Nghi thức trao ban tác vụ được cử hành sau bài giảng. Chủ sự là giám mục hay linh mục do ngài uỷ nhiệm. Khi vị chủ sự đã ngồi nơi ghế chủ toạ xong, phó tế hay linh mục phụ trách giới thiệu các ứng viên sắp lãnh nhận tác vụ giúp lễ với vị chủ sự.*

*Người giới thiệu: Xin mời các thầy sắp lãnh nhận tác vụ giúp lễ tiến lên. Thầy .....*

*Khi nghe xưng tên mình, từng ứng viên đáp: **Có mặt.** Rồi tiến đến trước vị chủ sự và cúi chào Ngài; kế đó trở về vị trí đã được sắp xếp trước trong cung thánh.*

*Khi đã giới thiệu các ứng viên xong, chủ sự đọc lời nguyện sau:*

*Chủ sự đứng, chấp tay mời gọi:*

Anh (chị) em thân mến, chúng ta hãy khẩn khoản nài xin Chúa Cha đoái thương chúc phúc cho các tôi tớ Chúa đây, là những người được tuyển chọn lãnh nhận tác vụ giúp lễ, và xin Người ban cho họ được kiên tâm trung thành phụng sự trong Hội Thánh Người.

*Mọi người thỉnh lặng giây lát*

*Chủ sự dang tay đọc lời nguyện:*

Lạy Chúa chí nhân, nhờ Con Một Chúa, Chúa đã ban Bánh hằng sống cho Hội Thánh Chúa, xin Chúa đoái thương ban phúc + cho anh em chúng con đây, là những người được tuyển chọn lãnh nhận tác vụ giúp lễ. Xin ban cho họ được chuyên cần phụng sự bàn thánh, trung thành phân phát Bánh hằng sống cho anh em, và được gia tăng mãi trong đức tin và đức mến để xây dựng Hội Thánh Chúa. Nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Mọi người: Amen*

*Kế đó giúp lễ đem Bình đựng Mình Thánh cho chủ tế, rồi các ứng viên tiến đến chào và quỳ trước chủ tế để nhận Bình Thánh.*

*Chủ tế (vừa đọc vừa trao Bình Thánh cho các ứng viên):*

Các con hãy lãnh nhận Bình đựng bánh dùng vào việc cử hành bí tích Thánh Thể, và các con hãy trở nên xứng đáng phục vụ bàn thánh Chúa và Hội Thánh.

*Các ứng viên đáp: Amen*

### **Lời nguyện chung**

*Kết thúc nghi thức trao ban tác vụ, nếu là chúa nhật hay lễ trọng sẽ đọc kinh Tin Kính, sau đó đọc lời nguyện chung như sau:*

*Chủ sự: Anh (chị) em thân mến,*

Đức Kitô vị Mục Tử nhân lành, đã mời gọi và khơi dậy nơi chúng ta ý hướng dẫn thân để phục vụ Thiên Chúa. Giờ đây chúng ta cùng chúc tụng Người và tha thiết nguyện xin:

*Xướng:*

- Chúng ta cùng cầu xin Chúa cho các vị chủ chăn trong Hội Thánh. Xin Chúa ban tràn đầy Thánh Thần để các ngài hoàn thành sứ mạng lãnh đạo đoàn chiên Chúa Kitô.
- Chúng ta cùng cầu xin Chúa cho các anh em chúng ta vừa lãnh nhận tác vụ giúp lễ, luôn biết trung thành trong quyết định dẫn thân, để xứng đáng trở nên những thừa tác viên phục vụ bàn thánh và nêu gương đời sống đức tin vẹn toàn.
- Chúng ta cùng cầu xin Chúa cho tất cả những ai đang dẫn thân phục vụ Tin Mừng, được ơn Chúa nâng đỡ để can đảm làm chứng cho Chúa.

*Chủ sự kết:*

Lạy Thiên Chúa là Cha rất nhân từ, Chúa đã mời gọi chúng con trở nên những chứng nhân cho Tin Mừng. Xin giúp chúng con biết làm triển nở ơn gọi của chúng con và hăng say theo chân Chúa Kitô phục vụ mọi người. Người hằng sống và hiển trị muôn đời.

Mọi người: Amen

*Sau đó phụng vụ Thánh Thể như thường lệ, nên để một số thầy vừa lãnh tác vụ giúp lễ dọn bàn thờ, cho giáo dân rước lễ. Các thầy sẽ rước lễ dưới hai hình.*

## **V. Nghi thức trao ban thừa tác vụ ngoại lệ trao Mình Thánh Chúa**

### **1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước**

*Thừa tác viên ngoại lệ trao Mình Thánh Chúa là các tín hữu được uỷ nhiệm để giúp linh mục chủ tế trao Mình Thánh Chúa cho anh chị em giáo dân. Họ là những người gương mẫu trong đời sống đức tin và luân lý, được tuyển chọn để phục vụ cộng đoàn<sup>10</sup>. Các thừa tác viên này chia làm hai loại: loại từng lần và loại thường xuyên.*

*1. Thừa tác viên ngoại lệ từng lần ( ad actum ) là những người được uỷ nhiệm trao Mình Thánh Chúa do nhu cầu của từng lần, chẳng hạn khi có quá đông giáo dân rước lễ mà một mình chủ tế trao Mình Thánh Chúa thì thánh lễ sẽ quá kéo dài, hoặc khi chủ tế đau yếu hoặc khi cần đưa Mình Thánh Chúa cho bệnh nhân mà bình thường linh mục vẫn thực hiện công việc này một mình, nhưng ngày đó linh mục bị ngăn trở thì ngài uỷ nhiệm cho một thừa tác viên làm thay ... Những thừa tác viên ngoại lệ từng lần sẽ hết quyền ngay sau khi thi hành xong nhiệm vụ được trao phó<sup>11</sup>.*

<sup>10</sup> Ủy ban giám mục về phụng vụ, Nghi thức trao ban thừa tác vụ ngoại lệ cho rước lễ, Sài Gòn 1971, số 5

<sup>11</sup> Ủy ban giám mục về phụng vụ, Nghi thức trao ban thừa tác vụ ngoại lệ cho rước lễ, Sài Gòn 1971, số 1

2. *Thừa tác viên ngoại lệ thường xuyên (ad habitum)* là những người được uỷ nhiệm trao Mình Thánh Chúa cách thường xuyên trong các thánh lễ hoặc đưa Mình Thánh Chúa đều đặn cho bệnh nhân. Những người này ngoài việc cho rước lễ còn có nhiệm vụ coi sóc Mình Thánh Chúa, xướng các ý nguyện trong lời nguyện chung, chủ toạ các buổi cử hành phụng vụ Lời Chúa khi thiếu thừa tác viên có chức thánh. Thừa tác viên thường xuyên được hiểu là những người giúp linh mục chủ tế trao Mình Thánh Chúa cách đều đặn và thường xuyên, không cần phải uỷ nhiệm lại từng lần, vì thế những người cho rước lễ hằng ngày hoặc hằng tuần hoặc theo phiên hoặc theo các dịp lễ trong năm ... đều được gọi là thừa tác viên ngoại lệ thường xuyên. Linh mục chủ tế phải xin phép Bản Quyền giáo phận và nhận sự đồng ý của ngài về những thừa tác viên thường xuyên này <sup>12</sup>.

## 2. Nghi thức trao ban thừa tác vụ ngoại lệ thường xuyên trong thánh lễ (ad habitum)

### Phần giới thiệu

*Nghi thức được cử hành sau bài giảng. Trong bài giảng linh mục chủ sự nên giải thích ý nghĩa thừa tác vụ ngoại lệ trao Mình Thánh Chúa cho giáo dân, và khi bắt đầu nghi thức sẽ giới thiệu các ứng viên như sau:*

*Người giới thiệu:* Xin mời những người được tuyển chọn để lãnh thừa tác vụ trao Mình Thánh Chúa thường xuyên cho giáo dân tiến lên. Thầy (ông, anh, dì – soeur, bà, cô, chị) ..... (gọi tên từng người)

*Khi được giới thiệu (các) ứng viên tiến đến đứng trước mặt vị chủ sự. Khi đã giới thiệu xong, chủ sự ngỏ lời như sau:*

*Chủ sự:* Anh chị em thân mến, những người anh (chị) em chúng ta được tuyển chọn đây, để lãnh nhận thừa tác vụ ngoại lệ trao Mình Thánh Chúa cho cộng đoàn và cho

<sup>12</sup> Văn kiện n vừ a đã n, số 8 ậ 9

các bệnh nhân. Họ là những người trợ giúp linh mục trong sứ vụ chăm sóc đời sống thiêng liêng của cộng đoàn, vì thế họ sẽ cố gắng thay đổi đời sống nên gương mẫu, ra sức kiến tạo sự hiệp nhất trong cộng đoàn và siêng năng tham dự các cử hành phụng vụ.

Còn anh (chị) em lãnh nhận thừa tác vụ ngoại lệ trao Mình thánh Chúa thân mến, anh (chị) em được tuyển chọn để thi hành một thừa tác vụ quan trọng trong Giáo Hội, anh (chị) em hãy hướng mọi công việc và đời sống mình vào trách nhiệm cao cả này và hãy nên gương mẫu cho mọi người trong đời sống đức tin. Vậy trước mặt cộng đoàn, anh (chị) em hãy công khai nói lên quyết tâm của mình khi lãnh nhận thừa tác vụ của Hội Thánh:

*Chủ sự:* Anh (chị) em có muốn lãnh nhận nhiệm vụ trao Mình Thánh Chúa cho giáo dân trong tinh thần xây dựng và phục vụ Hội Thánh không?

*(Các) ứng viên:* Thưa con muốn

*Chủ sự:* Anh (chị) em có muốn sống tha thiết hơn với Bánh trường sinh và biến đổi đời mình theo khuôn mẫu hy tế của Chúa Kitô không?

*(Các) ứng viên:* Thưa con muốn

*Chủ sự:* Anh (chị) em có hứa hết sức cẩn thận và tôn kính khi trông coi và trao Mình Thánh Chúa không?

*(Các) ứng viên:* Thưa con hứa

**Lời nguyện chúc lành**

*Sau khi cam kết xong, (các) ứng viên quỳ trước mặt vị chủ sự, ngài đọc lời nguyện chúc lành như sau:*

*Chủ sự đang tay đọc:* Lạy Thiên Chúa là Cha toàn năng, là nguồn mạch mọi ơn thánh và mọi phúc lành, xin đoái thương chúc lành + cho (những) người anh (chị) em chúng con đây trong nhiệm vụ trao Mình Thánh Chúa, để khi (những) người này trung thành phân phát bánh trường sinh cho giáo dân, họ cũng được vững mạnh nhờ bí tích này và đáng tham dự vào bàn tiệc trên trời. Chúng con cầu xin, nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Mọi người:* Amen

### **Lời nguyện chung**

*Đọc lời chúc lành xong, các tân thừa tác viên trở về chỗ của mình. Nếu là chúa nhật hay lễ trọng, cộng đoàn đọc kinh Tin Kính. Sau đó đọc lời nguyện chung sau đây:*

*Chủ sự chấp tay mời gọi:* Anh chị em thân mến,

Thiên Chúa hằng yêu thương dân Ngài, Ngài ban cho họ các thừa tác viên để phục vụ cộng đoàn. Trong tâm tình tạ ơn chúng ta cùng dâng lời nguyện xin:

*Xướng:*

- Chúa Kitô ban cho nhân loại Mình và Máu Người như Lương thực thần linh. Chúng ta cầu xin Chúa cho mọi kitô hữu siêng năng tham dự Thánh Thể và rước Mình Máu Chúa

*Đáp:* Xin Chúa nhậm lời chúng con

- Chúa Kitô mời gọi chúng ta bước theo Người để phục vụ nhân loại. Chúng ta cầu xin Chúa khơi dậy nơi chúng ta, những tâm hồn quảng đại biết quên mình phục vụ anh chị em đồng loại.

- Chúa Kitô tuyển chọn những người phục vụ Hội Thánh. Chúng ta cầu xin cho (các) anh (chị) em chúng ta đây vừa lãnh nhận thừa tác vụ ngoại lệ trao Minh Thánh Chúa, luôn biết sống gương mẫu, vững mạnh trong đức tin và siêng năng kết hiệp với Thánh Thể Chúa.

*Chủ sự đang tay đọc:* Lạy Thiên Chúa là Cha nhân từ, Chúa hằng ban ơn trợ giúp và che chở chúng con. Xin thương ghé mắt nhân từ nhìn đến đoàn dân Chúa và ban cho họ những thừa tác viên xứng đáng để phục vụ bàn thánh Chúa. Chúng con cầu xin, nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Đọc lời nguyện chung xong đến phần phụng vụ Thánh Thể như thường lệ. Nên để một số tân thừa tác viên dâng lễ vật. Khi rước lễ, chủ sự nên cho tất cả các tân thừa tác viên rước lễ dưới hai hình, và nếu được, để tất cả họ thi hành nhiệm vụ trao Minh Thánh Chúa, nhưng họ không có quyền tự động mở cửa nhà châu lấy Minh Thánh Chúa hay tráng chén (RM 162, 183, 192).*

### 3. Nghi thức trao ban thừa tác vụ ngoại lệ thường xuyên ngoài thánh lễ (ad habitum)

*Nghi thức trao ban thừa tác vụ ngoại lệ trao Minh Thánh Chúa ngoài thánh lễ được cử hành vào bất cứ ngày nào. Giáo dân tập hợp đông đảo, cộng đoàn hát **bài ca khởi đầu** nghi thức, linh mục chủ sự tiến ra bàn thờ, bái kính bàn thờ rồi về ghế chủ toạ bắt đầu nghi thức như sau:*

*Chủ sự:* Nhân danh Cha và Con và Thánh Thần

*Mọi người:* Amen

*Chủ sự:* Chúa ở cùng anh chị em

*Mọi người:* Và ở cùng cha.

*Nếu không gì ngăn trở nên cử hành phụng vụ Lời Chúa, và nghi thức trao ban thừa tác vụ được cử hành sau bài Tin Mừng hay sau bài giảng, bằng không nếu muốn cử hành cách đơn giản, thì sau khi làm dấu thánh giá, chủ sự ngỏ lời vấn tắt với cộng đoàn về ý nghĩa của nghi thức rồi bắt đầu như sau:*

### **Phần giới thiệu**

*Bắt đầu nghi thức sẽ giới thiệu các ứng viên như sau:*

*Người giới thiệu:* Xin mời những người được tuyển chọn để lãnh thừa tác vụ trao Minh Thánh Chúa thường xuyên cho giáo dân tiến lên. Thầy (ông, anh, dì – soeur, bà, cô, chị) ..... (gọi tên từng người)

*Khi được giới thiệu (các) ứng viên tiến đến đứng trước mặt vị chủ sự. Khi đã giới thiệu xong, chủ sự ngỏ lời như sau:*

*Chủ sự:* Anh chị em thân mến, những người anh (chị) em chúng ta được tuyển chọn đây để lãnh nhận thừa tác vụ ngoại lệ trao Minh Thánh Chúa cho cộng đoàn và cho các bệnh nhân. Họ là những người trợ giúp linh mục trong sứ vụ chăm sóc đời sống thiêng liêng của cộng đoàn, vì thế họ sẽ cố gắng thay đổi đời sống nên gương mẫu, ra sức kiến tạo sự hiệp nhất trong cộng đoàn và siêng năng tham dự các cử hành phụng vụ.

Còn anh (chị) em lãnh nhận thừa tác vụ ngoại lệ trao Minh thánh Chúa thân mến, anh (chị) em được tuyển chọn để thi hành một thừa tác vụ quan trọng trong Giáo Hội, anh (chị) em hãy hướng mọi công việc và đời sống mình vào trách nhiệm cao cả này và hãy nên gương mẫu cho mọi người trong đời sống đức tin. Vậy trước mặt cộng đoàn, anh (chị) em hãy công khai nói lên quyết tâm của mình khi lãnh nhận thừa tác vụ của Hội Thánh:

*Chủ sự:* Anh (chị) em có muốn lãnh nhận nhiệm vụ trao Minh Thánh Chúa cho giáo dân trong tinh thần xây dựng và phục vụ Hội Thánh không?

*(Các) ứng viên:* Thưa con muốn



*Chủ sự:* Anh (chị) em có muốn sống tha thiết hơn với Bánh trường sinh và biến đổi đời mình theo khuôn mẫu hy tế của Chúa Kitô không?

*(Các) ứng viên:* Thưa con muốn

*Chủ sự:* Anh (chị) em có hứa hết sức cẩn thận và tôn kính khi trông coi và trao Mình Thánh Chúa không?

*(Các) ứng viên:* Thưa con hứa

## **Lời nguyện chúc lành**

*Sau khi cam kết xong, (các) ứng viên quỳ trước mặt vị chủ sự, ngài đọc lời nguyện chúc lành:*

*Chủ sự dang tay đọc:* Lạy Thiên Chúa là Cha toàn năng, là nguồn mạch mọi ơn thánh và mọi phúc lành, xin đoái thương chúc lành + cho (những) người anh (chị) em chúng con đây trong nhiệm vụ trao Mình Thánh Chúa, để khi (những) người này trung thành phân phát bánh trường sinh cho giáo dân, họ cũng được vững mạnh nhờ bí tích này và đáng tham dự vào bàn tiệc trên trời. Chúng con cầu xin, nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Mọi người:* Amen

## **Lời nguyện chung**

*Đọc lời chúc lành xong, các tân thừa tác viên trở về chỗ của mình, sau đó đọc lời nguyện chung sau đây:*

*Chủ sự chấp tay mời gọi:* Anh chị em thân mến,

Thiên Chúa hằng yêu thương dân Ngài, Ngài ban cho họ các thừa tác viên để phục vụ cộng đoàn. Trong tâm tình tạ ơn chúng ta cùng dâng lời nguyện xin:

*Xướng:*

- Chúa Kitô ban cho nhân loại Minh và Máu Người như Lương thực thần linh. Chúng ta cầu xin Chúa cho mọi kitô hữu siêng năng tham dự Thánh Thể và rước Minh Máu Chúa

*Đáp:* Xin Chúa nhậm lời chúng con

- Chúa Kitô mời gọi chúng ta bước theo Người để phục vụ nhân loại. Chúng ta cầu xin Chúa khơi dậy nơi chúng ta, những tâm hồn quảng đại biết quên mình phục vụ anh chị em đồng loại.
- Chúa Kitô tuyển chọn những người phục vụ Hội Thánh. Chúng ta cầu xin cho (các) anh (chị) em chúng ta đây vừa lãnh nhận thừa tác vụ ngoại lệ trao Minh Thánh Chúa, luôn biết sống gương mẫu, vững mạnh trong đức tin và siêng năng kết hiệp với Thánh Thể Chúa.

*Chủ sự đang tay đọc:* Lạy Thiên Chúa là Cha nhân từ, Chúa hằng ban ơn trợ giúp và che chở chúng con. Xin thương ghé mắt nhân từ nhìn đến đoàn dân Chúa và ban cho họ những thừa tác viên xứng đáng để phục vụ bàn thánh Chúa. Chúng con cầu xin, nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Đọc lời nguyện chung xong, chủ sự xướng kinh Lạy Cha rồi ban phép lành kết thúc như sau:*

*Chủ sự:* Chúa ở cùng anh chị em

*Mọi người:* Và ở cùng cha.

*Chủ sự:* Xin Thiên Chúa toàn năng là Cha + và Con và Thánh Thần ban phúc lành cho anh chị em.

*Mọi người:* Amen

*Chủ sự kết thúc:* Chúc anh chị em ra về bình an.

*Mọi người:* Tạ ơn Chúa.

*Có thể hát một bài ca tạ ơn để kết thúc.*

#### **4. Nghi thức trao ban thừa tác vụ ngoại lệ từng lần trong thánh lễ (ad actum)**

*Khi cần thiết, linh mục chủ sự thánh lễ có thể trao thừa tác vụ ngoại lệ từng lần trao Mình Thánh Chúa cho người giáo dân nào xứng đáng. Thừa tác viên này chỉ thi hành tác vụ một lần và khi xong nhiệm vụ thì hết quyền.*

*Nghi thức này được cử hành cách đơn giản như sau: Khi linh mục bẻ bánh, tức lúc mọi người đọc kinh "Lạy Chiên Thiên Chúa", thì thừa tác viên tiến ra quỳ trước bàn thờ. Linh mục rước lễ xong, ngài đến trước thừa tác viên đọc:*

Thầy (sơ, ông, bà, anh, chị ...) hãy lãnh nhận đặc quyền trao Mình Thánh Chúa cho anh chị em giáo dân. Xin Thiên Chúa chúc lành cho Thầy (soeur, ông, bà, anh, chị ...). Nhân danh Cha + và Con và Thánh Thần.

*Thừa tác viên: Amen*

*Rồi vị chủ sự cầm bình đựng Mình Thánh và trao cho thừa tác viên để trao cho anh chị em giáo dân rước lễ. Trao xong, thừa tác viên đặt bình đựng Mình Thánh trên khăn thánh đặt nơi bàn thờ, kính cẩn cúi chào Mình Thánh Chúa, rồi rửa hay lau tay và trở về chỗ của mình.*

## **VI. Nghi thức đặt viên đá đầu tiên và khởi công xây dựng thánh đường**

### **1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước**

*1. Khi khởi công xây dựng thánh đường, nên cử hành nghi thức làm phép diện tích ngôi thánh đường mới và viên đá đầu tiên, để xin Chúa chúc phúc cho công việc được hoàn thành tốt đẹp và để giáo huấn dân Chúa về ý nghĩa của thánh đường, như là hình ảnh của Giáo Hội được xây dựng bởi những viên đá sống động là các tín hữu (GM 840)*

*2. Nếu chỉ cử hành Nghi Thức làm phép diện tích ngôi thánh đường mới và viên đá đầu tiên, với phần Phụng Vụ Lời Chúa thì có thể cử hành vào bất cứ ngày nào trừ Tam Nhật Vượt Qua (GM 841). Còn nếu cử hành nghi thức với thánh lễ thì tránh các ngày sau đây: suốt Tuần Thánh, lễ Giáng Sinh, Hiện Linh, Thăng Thiên, Hiện Xuống, thứ Tư Lễ Tro và Lễ Các Đẳng (2/11) (GM 868).*

3. Chính Giám mục giáo phận sẽ cử hành nghi thức làm phép viên đá đầu tiên. Khi không thể được, ngài sẽ uỷ quyền cho một giám mục khác hay một linh mục cộng tác đặc biệt với ngài trong việc coi sóc giáo phận chủ sự thay thế (GM 842).

4. Cần chuẩn bị: mũ gậy cho giám mục, nước thánh, hương lửa, viên đá đầu tiên và theo truyền thống, viên đá này phải có góc cạnh (GM 846)

## 2. Nghi thức làm phép viên đá đầu tiên

### Nghi thức đầu lễ

*Ca nhập lễ với đoàn kiệu. Khi tới bàn thờ, Giám mục bỏ mũ gậy, bái chào và hôn kính bàn thờ. Khi đã hát ca nhập lễ xong, Giám mục làm dấu thánh giá và ngỏ lời với cộng đoàn về ý nghĩa của ngày lễ và việc cử hành nghi thức làm phép diện tích thánh đường và viên đá đầu tiên.*

*Nếu thánh lễ cử hành trùng với các lễ trọng, các chúa nhật mùa vọng, mùa chay và phục sinh, các ngày trong tuần bát nhật phục sinh, thì dùng lời nguyện đầu lễ theo ngày đó. Bằng không sẽ dùng lời nguyện sau đây:*

*Lời nguyện nhập lễ*

Lạy Chúa, Chúa đã xây dựng Hội Thánh trên nền tảng các Tông Đồ và có chính Đức Giêsu làm Viên Đá Góc tường. Xin cho Dân Chúa tập họp nơi đây nhân danh Chúa, biết kính sợ, yêu mến và đi theo Chúa, để họ trở thành Đèn Thờ làm rạng rỡ danh Chúa và sau này đạt tới Thành Đô vĩnh cửu trên trời. Chúng con cầu xin...

### Phụng Vụ Lời Chúa

*Nếu thánh lễ cử hành là các lễ buộc, sẽ đọc các bài sách thánh theo luật phụng vụ quy định; bằng không sẽ chọn các bài đọc trong lễ Cung Hiến Thánh Đường (Sách bài đọc các lễ ngoại lịch, trang 5-16)*

*Sau bài Tin Mừng, Giám mục giảng như thường lệ.*

### Nghi thức làm phép

*Giảng xong, Giám mục đến ngồi tại ghế chủ tọa đối diện với dân chúng; cha sở hoặc một người đại diện sẽ đọc văn thư của Giám mục cho phép xây dựng thánh đường mới. Khi đã đọc văn thư xong, Giám mục và tất cả cộng đoàn đứng, ngài dang tay và đọc lời nguyện làm phép diện tích ngôi thánh đường như sau:*

Lạy Chúa, Chúa đổ tràn sự thánh thiện của Chúa trên khắp hoàn cầu, để danh Chúa được rạng ngời khắp nơi. Xin Chúa chúc phúc + cho con cái Chúa đây là những người đã dâng cúng và lao nhọc, để chuẩn bị diện tích này cho việc xây dựng ngôi nhà để kính Chúa, Xin cho họ ngày nay khi đồng tâm xây dựng công trình này, thì ngày mai sẽ vui mừng cử hành các màu nhiệm trong đền thờ Chúa và sẽ ca tụng Chúa không ngừng. Chúng con cầu xin...

*Kế đó, Giám mục đội mũ mitra đi rảy nước thánh trên diện tích ngôi thánh đường sắp được xây dựng; hoặc ngài sẽ đứng ở giữa diện tích và rảy nước thánh chung quanh. Rảy nước thánh xong, Giám mục sẽ làm phép viên đá đầu tiên; Ngài bỏ mũ mitra, dang tay và đọc:*

Lạy Thiên Chúa là Cha chí thánh, Con Một Cha sinh bởi Đức Trinh Nữ Maria đã được các tiên tri loan báo là Đá, không phải do tay người phàm làm ra; và đã được các Tông Đồ tuyên bố là nền móng không thể lay chuyển. Xin Cha làm phép + viên đá đầu tiên này, để chúng con đặt xuống nhân Danh Người. Cha đã đặt Người làm nguyên thủy và cùng đích mọi tạo vật, thì xin Cha cũng để Người hướng dẫn công trình này từ khởi sự cho đến hoàn thành. Người hằng sống và hiển trị muôn đời.

*Mọi người: Amen*

*Đọc lời nguyện xong, Giám mục rảy nước thánh và xông hương viên đá đầu tiên. Kế đó, Ngài sẽ đọc những lời sau đây trước khi đặt viên đá vào móng:*

Trong niềm tin vào Đức Giêsu Kitô, chúng ta đặt viên đá đầu tiên này vào móng, để trong ngôi thánh đường mới sẽ được dựng lên, chúng ta sẽ lãnh nhận được sức mạnh và ơn thánh của các nhiệm tích bởi trời. Chúng ta sẽ kêu cầu và ngợi khen Danh Đức Giêsu Kitô, Chúa chúng ta. Nguyên chúc Người được vinh quang và uy quyền thống trị đến muôn thuở muôn đời.

Mọi người: **Amen**

*Kể đó Giám mục đặt viên đá vào móng và lấy xi măng gắn lại. Đang lúc đặt viên đá, nên hát một bài ca thích hợp. Đặt viên đá vào móng xong, Giám mục trở lại vị trí chủ toạ. Nếu là lễ trọng hay chúa nhật, Ngài sẽ xướng kinh Tin Kính.*

## **Lời nguyện chung**

*Đọc kinh Tin Kính xong, cộng đoàn đọc lời nguyện chung sau đây hay những ý nguyện khác tương tự:*

*Giám mục chấp tay mời gọi:*

**Anh chị em thân mến!**

Chúng ta hãy cầu xin Thiên Chúa là Cha toàn năng, Ngài đã tập hợp chúng ta nơi đây để xây dựng kính dâng Ngài ngôi thánh đường mới; xin Ngài cũng xây dựng chúng ta nên đền thờ sống động, trên Đá Góc là Đức Giêsu Kitô, để chúng ta chúc tụng tôn vinh Danh Ngài.

*Xướng:*

- Chúng ta hãy cầu xin Chúa cho Hội Thánh, là Thân Thể Đức Kitô được phát triển không ngừng nhờ việc xây dựng của các tín hữu, để mỗi kitô hữu trở nên viên đá sống động trong Toà Nhà Thiên Chúa.

*Đáp:* Lạy Chúa, xin chúc phúc và gìn giữ Hội Thánh Chúa.

- Chúng ta hãy cầu xin Chúa cho con cái Chúa đang tản mác khắp nơi, biết từ bỏ tội lỗi là đầu mối mọi chia rẽ, được Chúa liên kết nên một trong tình thương của Chúa.

- Chúng ta hãy cầu xin Chúa cho những ai đem sức của sức người vào công trình xây cất này, luôn được Chúa củng cố trên nền tảng vững chắc là Hội Thánh Người.
- Chúng ta hãy cầu xin Chúa cho tất cả chúng ta đang hiện diện nơi đây, được Chúa luôn thanh tẩy hầu xứng đáng lãnh nhận các mầu nhiệm thánh được cử hành nơi này.

*Giám Mục đang tay kết:*

Lạy Thiên Chúa là Cha chúng con, xin nhậm lời Dân Chúa đang tha thiết khẩn nguyện cho công trình xây dựng Nhà Chúa, được luôn yêu thương và liên kết với nhau. Xin cho công trình này được mau hoàn tất để chúng con có nơi thờ phượng Chúa và lãnh nhận các mầu nhiệm thánh. Chúng con cầu xin, nhờ Đức Kitô Chúa chúng con.

*Mọi người: Amen*

## **Phụng Vụ Thánh Thể**

*Phụng vụ Thánh Thể như thường lệ, có thể dâng lễ vật để nói lên sự đóng góp chung của mọi người vào công trình xây dựng nhà Chúa.*

*Lời nguyện tiến lễ*

Lạy Chúa là Thiên Chúa toàn năng, chúng con nài xin Chúa cho Thánh Thần ngự xuống trên bàn thờ này, để Người thánh hoá những lễ vật của Dân Chúa và thanh tẩy tâm hồn chúng con, khi chúng con tham dự tiệc thánh. Chúng con cầu xin...

*Lời tiền tụng*

X. Chúa ở cùng anh chị em.

Đ. Và ở cùng Cha.

X. Hãy nâng tâm hồn lên.

Đ. Chúng con đang hướng về Chúa

X. Hãy tạ ơn Chúa là Thiên Chúa chúng ta.

Đ. Thật là chính đáng.

Lạy Chúa là Cha chí thánh, là Thiên Chúa toàn năng hằng hữu, chúng con tạ ơn, luôn chúc tụng và ngợi khen Chúa, thật là chính đáng, phải đạo và đem lại ơn cứu độ cho chúng con.

Khi chúng con lìa xa Chúa vì tội lỗi, Chúa lại muốn quy tụ tất cả chúng con về hợp nhất với Chúa, nhờ Máu Con Chúa và quyền năng Chúa Thánh Thần.

Vì vậy, Dân Chúa là Hội Thánh nhờ mầu nhiệm Một Chúa Ba Ngôi liên kết, được nhìn nhận là Thân Thể Đức Kitô và là Đền Thờ Chúa Thánh Thần, để ngợi khen Chúa là Đáng thượng trí vô song.

Vì thế, hiệp với các thiên thần và các thánh, chúng con vui mừng ca ngợi Chúa và tuyên xưng rằng : Thánh ! Thánh ! Thánh !

*Lời nguyện hiệp lễ*

Lạy Chúa, xin giúp chúng con năng đến gần bàn thờ của Chúa mà sốt sắng tham dự lễ tế của Đức Kitô, để khi được Người bổ dưỡng, chúng con nên một trong đức tin và đức mến, và biến đổi thành hình ảnh sống động của Người. Người hằng sống và hiển trị muôn đời.

Mọi người : Amen

*Sau lời nguyện hiệp lễ, Cha sở hoặc vị đại diện giáo dân có thể ngỏ lời với Giám mục và cộng đoàn tham dự sau đó Giám Mục sẽ ban phép lành cuối lễ như thường lệ.*



## VII. Nghi thức cung hiến thánh đường và bàn thờ mới

### 1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước

1. Các thánh đường là nơi Dân Chúa tập hợp để cầu nguyện và cử hành các bí tích, do đó phải được cung hiến. Một khi thánh đường đã được cung hiến thì tất cả những gì có trong đó cũng được kể đã làm phép do chính nghi thức cung hiến, vì thế không cần phải làm phép lại một lần nữa (GM 864)

2. Để được cung hiến, mọi thánh đường cần có một tước hiệu, hoặc về Chúa Ba Ngôi ; hoặc Chúa Giêsu hoặc Chúa Thánh Thần ; hoặc về Đức Maria hoặc các thiên thần hoặc các thánh có ghi trong sổ bộ. Không được chọn tước hiệu thánh đường là một vị chân phúc nếu không có phép chuẩn của Tòa Thánh. Mỗi thánh đường chỉ có một tước hiệu mà thôi (GM 865)

3. Nên duy trì truyền thống của phụng vụ rôma đặt hài cốt các vị tử đạo và các thánh dưới bàn thờ. Tuy nhiên phải hết sức thận trọng xem xét hài cốt đó có thật không ? Bởi vì thờ cung hiến một bàn thờ không có hài cốt, còn hơn đặt một hài cốt không đáng tin cậy (GM 866)

4. Việc cung hiến thánh đường là việc của giám mục giáo phận, tuy nhiên vì lý do chính đáng ngài có thể nhờ một giám mục khác. Chỉ trong trường hợp rất đặc biệt ngài mới ủy quyền cho một linh mục làm thay (GM 867).

5. Nên cung hiến thánh đường vào ngày chúa nhật hay các dịp đại lễ; tuy nhiên không được phép cung hiến thánh đường vào các ngày sau đây : suốt Tuần Thánh, lễ Giáng Sinh, Hiện Linh, Thăng Thiên, Hiện Xuống, thứ Tư Lễ Tro và Lễ Các Đấng (2/11) (GM 868).

### 6. Những yếu tố vật chất cần chuẩn bị trước:

- Sách lễ Rôma, sách bài đọc ngoại lịch về lễ cung hiến thánh đường và sách nghi thức cung hiến;
- Dầu Crisma (SC), nước thánh và nước để rửa tay;
- Khăn phủ bàn thờ, khăn lau bàn thờ khi xức dầu thánh, khăn lau tay cho Giám mục, khăn thánh, khăn tuyết ;
- Một lò than cháy đỏ để được làm phép;
- Chén thánh và bình đựng Mình Thánh.

7. Mỗi năm, giáo xứ sẽ cử hành **lễ trọng** vào ngày giáp năm cung hiến thánh đường giáo xứ (GM 878).

## 2. Nghi thức cung hiến

### Nghi thức đầu lễ

*Ca nhập lễ và đoàn rước đồng tế theo thứ tự sau: Thánh giá (không hương, không đèn nến), các thừa tác viên phục vụ bàn thờ (nếu có), hài cốt vị thánh sẽ được đặt dưới bàn thờ (nếu có), các linh mục đồng tế và Giám mục chủ sự (đội mũ mitra và cầm gậy mục tử).*

*Khi đoàn kiệu tới cung thánh, thì đặt hài cốt vị thánh ở nơi xứng hợp, có đèn xung quanh. Giám mục và các linh mục đồng tế không hôn bàn thờ (bàn thờ để trống, không phủ khăn) và trở về chỗ dành riêng cho mình. Giám mục bỏ mũ gậy, làm dấu thánh giá và chào dân chúng:*

**Giám mục:** Nhân danh Cha và Con và Thánh Thần.

**Mọi người:** Amen.

**Giám Mục:** Bình an của Chúa hằng ở cùng anh chị em.

**Mọi người:** Và ở cùng cha.

*Sau lời chào của Giám mục, một vài vị đại diện giáo dân dâng cho Giám mục hoặc mô hình nhà thờ mới hoàn tất, hoặc các chìa khóa thánh đường, hoặc sổ sách ghi chép việc xây dựng. Sau đó, một vị đại diện vắn tắt ngỏ lời với Giám mục và cộng đoàn về công trình xây dựng vừa hoàn tất.*

*Sau lời giới thiệu của giáo dân, Giám mục làm phép nước thánh để rảy trên dân chúng, tường và bàn thờ của thánh đường:*

*Giám Mục chấp tay mời gọi:*

Anh chị em thân mến, để cử hành nghi lễ trọng thể cung hiến ngôi thánh đường này, chúng ta hãy khẩn khoản nài xin Chúa là Thiên Chúa chúng ta thương làm phép nước này để rảy trên chúng ta, làm dấu chỉ thống hối và nhắc lại bí tích thánh tẩy, đồng thời cũng để thanh tẩy tường và bàn thờ mới. Xin Chúa ban ơn trợ giúp, để chúng ta vâng theo Thánh Thần đã nhận được, mà sống trung thành trong Giáo Hội Người.

*Mọi người thỉnh lặng giây lát*

*Giám Mục đang tay đọc lời nguyện:*

Lạy Chúa, nhờ Chúa mọi vật được nhìn thấy ánh sáng sự sống. Chúa luôn yêu thương con người và chăm sóc họ như Người Cha, xin thương rửa họ sạch hết lỗi lầm và dẫn đưa họ về cùng Đức Kitô là Thủ Lãnh. Quả thật vì tình thương, Chúa đã muốn những ai vướng mắc tội lỗi mà bước xuống dòng nước thánh, sẽ được cùng chết với Đức Kitô, được sống lại với Ngài và trở nên chi thể Ngài để được tham dự vào sự sống đời đời. Vì vậy, xin Chúa thánh hóa + nước này để rảy trên chúng con và các tường của thánh đường, xin cho nước ấy trở nên dầu chỉ nước thanh tẩy tâm hồn chúng con trong Đức Kitô, và làm cho chúng con trở nên đền thờ Chúa Thánh Thần. Xin Chúa thương ban cho mọi người chúng con khi cử hành các mầu nhiệm trong thánh đường này, được đạt tới Giêrusalem trên trời. Chúng con cầu xin nhờ Đức Kitô Chúa chúng con.

*Sau khi làm phép nước xong, Giám Mục đi xuống để rảy nước thánh trên dân chúng, ngài cũng đi chung quanh thánh đường để rảy nước lên tường, và khi trở về cung thánh ngài sẽ rảy nước lên bàn thờ. Trong khi Giám Mục đi rảy nước thánh, mọi người hát “Tôi đã thấy nước...” hoặc một bài ca thích hợp.*

*Khi đã rảy nước thánh xong, Giám Mục trở về chỗ, ngài chấp tay và đọc:*

*Giám mục:* Xin Thiên Chúa là Cha đầy tình thương đến ngự trong nhà cầu nguyện này, và xin dùng ơn Thánh Thần để thanh tẩy chúng ta là đền thờ của Người.

*Mọi người:* Amen

*Kế đó Giám mục cất kinh Vinh Danh.*

*Lời nguyện nhập lễ:*

Lạy Thiên Chúa toàn năng hằng hữu, xin tuôn đổ hồng ân xuống thánh đường này và ban ơn phù trợ cho hết thảy những ai đến cầu khẩn Thánh Danh. Nhờ đó, khi tín hữu chúng con đến nơi này để nghe Lời Chúa và lãnh nhận các bí tích, lòng chúng con ngày thêm vững mạnh. Chúng con cầu xin ...

## **Phụng vụ Lời Chúa**

*Trước khi đọc Lời Chúa, một thừa tác viên mang đến cho Giám mục cuốn sách bài đọc, ngài cầm cuốn sách, giơ lên cho dân chúng thấy và mời gọi như sau:*

Xin Lời Chúa hằng vang lên trong ngôi nhà này, để giúp anh chị em nhận biết mầu nhiệm Đức Kitô và thực hiện ơn cứu độ cho anh chị em trong Hội Thánh Người.

*Mọi người:* Amen.

*Kế đó, Giám mục trao sách cho người đọc để công bố Lời Chúa cho cộng đoàn.*

*Các bài đọc lấy trong sách thánh lễ ngoại lịch về cung hiến thánh đường trang 5-16. Nên soạn các lời dẫn ngắn trước các bài đọc. Khi đọc Tin Mừng, không mang đèn nến, không xông hương. Sau bài Tin Mừng Giám mục giảng. Giảng xong, Giám Mục và tất cả cộng đoàn đọc kinh Tin Kính, nhưng không đọc lời nguyện chung vì sẽ có kinh cầu các thánh thay thế.*

## **Nghi thức cung hiến**

*Đọc kinh Tin Kính xong, Giám Mục về chỗ chủ tọa như đầu lễ, chấp tay và mời gọi:*

Anh chị em thân mến, chúng ta hãy cầu xin Thiên Chúa là Cha toàn năng, Đấng đã làm cho tâm hồn các tín hữu nên đền thờ của Người, luôn kết hợp lời cầu của chúng ta với lời cầu của các thánh.

*Kế đến ca đoàn và mọi người cùng đọc hay hát **kinh cầu các thánh**. Nếu là ngày chúa nhật hay trong mùa phục sinh thì mọi người đứng, còn những ngày khác thì quỳ.*

---

*Dứt kinh cầu các thánh, Giám Mục đang tay đọc lời nguyện:*

*Giám mục:*

Lạy Chúa, nhờ sự chuyển cầu của Đức Trinh Nữ Maria và các thánh, xin đoái thương nhậm lời chúng con khẩn cầu, xin làm cho ngôi nhà này khi đã được cung hiến cho Danh thánh Chúa, được trở nên ngôi nhà của ơn cứu độ và ân sủng, hầu dân kitô giáo khi họp nhau tại đây, biết tôn thờ Chúa trong thần khí và sự thật, và biết xây dựng chính mình trong đức ái. Chúng con cầu xin nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Mọi người: Amen*

*Nếu đặt hài cốt các thánh, thì Giám Mục tiến đến bàn thờ và người ta kiệu hài cốt các thánh đến cho Giám Mục, ngài đặt hài cốt vào bàn thờ. Trong lúc kiệu và đặt hài cốt vào bàn thờ, có thể hát Tv 15 (14) hoặc một bài ca thích hợp. Nếu không đặt hài cốt các thánh thì bỏ phần này.*

*Sau khi đã đọc kinh cầu các thánh hoặc đặt hài cốt các thánh vào bàn thờ xong, Giám mục đang tay đọc lời cung hiến:*

Lạy Chúa là Đấng thánh hóa và cai quản Hội Thánh, chúng con hoan hỷ tung hô Danh Chúa, vì hôm nay chúng con muốn cử hành nghi lễ trọng thể cung hiến ngôi nhà cầu nguyện này cho Chúa cách vĩnh viễn; để nơi đây, mọi tín hữu sẽ thờ phượng Chúa cách sốt sắng, lắng nghe lời Chúa dạy bảo và được nuôi dưỡng bằng các bí tích. Ngôi nhà này là biểu hiện của mầu nhiệm Hội Thánh mà Đức Kitô đã thánh hóa bằng Máu Ngài, để cho thấy Hội Thánh là Hiền Thê vinh hiển, là Trinh Nữ trỗi trang về đức tin nguyên tuyền, là Hiền Mẫu phong phú nhờ quyền năng Chúa Thánh Thần.

Hội Thánh thật là thánh thiện, là cây nho mà Chúa đã tuyển chọn, với cành lá che rợp trái đất và nhờ cây gỗ Thập Giá chống đỡ, đã vươn lên đến tận Nước Trời. Hội Thánh thật là diễm phúc, là nhà tạm của Thiên Chúa ở giữa loài người, là đền thờ thánh thiện được xây bằng những viên đá sống động, tựa trên nền tảng các tông đồ và có Đức Kitô là Đá góc tường. Hội Thánh thật là cao cả, là thành trì dựng trên đỉnh núi mà hết thảy mọi người đều thấy rõ, nơi ấy ngọn đèn của Chiên Con liên li chiếu sáng và vang dội lời ca tri ân của các thánh.

Vì thế, lạy Chúa, chúng con nài xin Chúa đoái thương đổ xuống trên nhà và bàn thờ này chan hòa ơn thánh bởi trời, để nhà này luôn luôn là nơi thánh và để bàn này hằng dọn sẵn hy tế của Đức Kitô. Lạy Chúa, xin cho nơi đây dạt dào nước ơn thánh để tẩy trừ tội lỗi loài người và để con cái Chúa nhờ chết đi cho tội, được tái sinh vào sự sống đời đời. Xin cho các tín hữu Chúa biết quy tụ chung quanh bàn thờ này để cử hành cuộc tưởng niệm lễ tế Vượt Qua, và để được bổ dưỡng bằng bàn tiệc Lời Đức Kitô và Mình Máu Người. Xin cho nơi đây vang lên lời ca ngợi hân hoan của loài người hợp với cộng đoàn các thánh, và cho lời nguyện cầu vì phần rỗi thế gian được bay lên trước tôn nhan Chúa. Xin cũng cho nơi đây, kẻ nghèo gặp được lòng thương xót, người áp bức tìm được tự do và mọi người mặc được phẩm giá của con cái Chúa, cho đến ngày họ sung sướng đạt tới Giêrusalem trên trời. Chúng con cầu

xin nhờ Đức Kitô, Con Chúa và là Chúa chúng con, Người hằng sống và hiển trị cùng Chúa, hiệp nhất với Chúa Thánh Thần đến muôn thuở muôn đời.

Mọi người: Amen.

*Dứt lời nguyện cung hiến, Giám Mục tiến đến bàn thờ và đọc lời nguyện:*

Xin Chúa dùng quyền năng của Người thánh hóa bàn thờ và thánh đường này khi chúng con làm phận sự xức dầu, để chúng trở nên dấu hiệu hữu hình diễn tả mầu nhiệm Đức Kitô và Hội Thánh Người.

*Đọc lời nguyện xong, một thừa tác viên mang dầu Chrisma (SC) cho Giám mục, ngài đổ dầu xuống giữa bàn thờ và bốn góc bàn thờ, rồi thoa dầu đều khắp mặt bàn thờ.*

*Xức dầu bàn thờ xong, Giám Mục sẽ đi xức dầu tường thánh đường. Tuy nhiên, ngài cũng có thể trao phận vụ này cho các linh mục. Để xức dầu tường thánh đường, nên chọn bốn nơi khác nhau được phân phối đều chung quanh tường thánh đường; một thừa tác viên hướng dẫn Giám Mục đến từng nơi, hoặc bốn linh mục đi xức dầu bốn nơi nếu được ủy nhiệm. Đang khi xức dầu, có thể hát Tv 84 (83) hoặc bài ca thích hợp.*

*Xức dầu xong, Giám mục và các linh mục (nếu giúp xức dầu) trở về chỗ ngồi và rửa tay; trong lúc đó một thừa tác viên đặt lên bàn thờ một lò than cháy đỏ. Khi đã rửa tay xong, Giám mục tiến đến bàn thờ, bỏ hương vào lò than và đọc:*

Lạy Chúa, xin cho lời nguyện cầu của chúng con bay lên trước Tôn Nhan như hương trầm nghi ngút; và như nhà này đầy mùi thơm thế nào, xin cho Hội Thánh Chúa cũng tỏa hương thơm Đức Kitô như vậy.

*Kế đó, người giúp lễ đem bình hương đến cho Giám mục, ngài lại bỏ hương và đi xông hương chung quanh bàn thờ. Khi đã xông hương bàn thờ xong, ngài để cho người giúp lễ xông hương cho mình như quen làm trong thánh lễ. Người giúp lễ xông cho Giám mục xong, sẽ xông cho các linh mục đồng tế; kế đó người này sẽ đi xuống lòng thánh đường mà xông cho dân chúng và chung quanh tường thánh đường. Đang lúc xông hương, có thể hát bài ca chúc tụng thích hợp.*

*Trong lúc người giúp lễ xông hương dân chúng và các tường thánh đường, thì một số thừa tác viên khác lau sạch bàn thờ, trải khăn, chưng bông, đèn nến (chưa thắp*

sáng) ... và một thừa tác viên cầm cây nến cháy sáng đem đến cho Giám mục, ngài cầm và đọc:

**Giám mục:** Xin ánh sáng Chúa Kitô cháy lên trong Hội Thánh để muôn dân được đầy chân lý.

*Rồi ngài trao cây nến đang cháy cho thừa tác viên để đốt các đèn nến cho việc cử hành Thánh Thể, lúc này mọi đèn trong thánh đường được thắp sáng tung bùng. Trong lúc dọn bàn thờ và thắp đèn có thể hát một bài ca chúc tụng để tôn vinh Đức Kitô là Ánh Sáng trần gian, hay một bài ca thích hợp.*

## **Phụng vụ Thánh Thể**

*Giám mục nhận lễ vật của đại diện cộng đoàn Dân Chúa. Khi đã nhận lễ vật xong, Giám mục lên bàn thờ và lúc này ngài hôn bàn thờ, trước khi dâng lời chúc tụng trên bánh và rượu. Không xông hương lễ vật và bàn thờ nữa vì đã xông hương bàn thờ rồi.*

*Lời nguyện tiến lễ:*

Lạy Chúa, cộng đoàn chúng con đang vui mừng sum họp trong nhà Chúa. Xin chấp nhận của lễ chúng con dâng, và xin cho lễ tế chúng con sắp cử hành đem lại ơn cứu độ muôn đời cho Dân Chúa. Chúng con cầu xin, nhờ Đức Kitô Chúa chúng con.

*Mọi người:* Amen.

*Lời tiền tụng*

X. Chúa ở cùng anh chị em.

Đ. Và ở cùng cha.

X. Hãy nâng tâm hồn lên.

Đ. Chúng con đang hướng về Chúa.

X. Hãy tạ ơn Chúa là Thiên Chúa chúng ta.

Đ. Thật là chính đáng.

Lạy Chúa là Cha chí thánh, là Thiên Chúa toàn năng hằng hữu, chúng con tạ ơn Chúa mọi nơi mọi lúc, nhờ Đức



Kitô, Chúa chúng con, thật là chính đáng, phải đạo và đem lại ơn cứu độ cho chúng con.

Nhờ ơn Chúa, chúng con đã xây dựng thánh đường này ; nơi đây, Chúa không ngừng phù trợ đoàn dân thánh đang tiến về cùng Chúa. Thánh đường này tượng trưng cho mầu nhiệm hiệp thông Chúa thực hiện giữa Chúa và các tín hữu. Quả thế, tại nơi này, Chúa xây dựng một đền thờ sống động là chính chúng con. Tại nơi này, Chúa làm cho Hội Thánh rải rác khắp hoàn cầu ngày thêm vững mạnh, để Nhiệm Thể Đức Kitô được hình thành. Công trình này sẽ được hoàn tất trong cảnh thái bình của thành Giêrusalem trên trời.

Vì thế, cùng với toàn thể các thánh, trong ngôi đền thờ rạng ngời vinh quang Chúa đây, chúng con cùng ca hát, chúc tụng và ngợi khen Chúa rằng : Thánh ! Thánh ! Thánh!

*Kể đó, mọi nghi thức khác theo thứ tự như thánh lễ thông thường, và sau khi cho rước lễ xong, Minh Thánh Chúa chưa để vào nhà tạm ngay, nhưng đặt trên bàn thờ, và Giám mục đọc lời nguyện hiệp lễ:*

Lạy Chúa, chúng con vừa lãnh nhận Minh và Máu Đức Kitô. Xin cho tâm trí chúng con ngày càng thâm nhuần chân lý của Chúa, nhờ đó, chúng con sẽ hăm hở đến đây thờ phượng Chúa và mai kia được cùng thần thánh chiêm ngưỡng Tôn Nhan đến muôn đời. Chúng con cầu xin...

### **Kiệu Minh Thánh Chúa và kết lễ**

*Đọc lời nguyện hiệp lễ xong, Giám mục quỳ trước bàn thờ và xông hương Minh Thánh Chúa, thờ lạy đôi chút, rồi ngài kiệu Minh Thánh Chúa lên nhà tạm. Sau đó hoặc*

ngay tại nhà tạm hoặc trở về bàn thờ chính, Giám Mục sẽ ban phép lành trọng thể cho dân chúng :

*Giám mục:* Chúa ở cùng anh chị em.

*Mọi người:* Và ở cùng cha.

*Giám Mục:* Hôm nay, Thiên Chúa là Chúa tể trời đất đã cho anh chị em được cùng nhau tham dự lễ cung hiến thánh đường này: Xin Người ban phúc lành dồi dào cho anh chị em.

*Mọi người:* Amen.

*Giám Mục:*

Thiên Chúa đã muốn quy tụ bên Đức Kitô, Con yêu dấu của Người, mọi con cái đang tản mác bốn phương: Xin Người ban cho anh chị em được trở nên đền thánh của Người và nơi Chúa Thánh Thần ngự trị.

*Mọi người:* Amen.

*Giám Mục:*

Anh chị em đã được phúc lãnh nhận bí tích thánh tẩy, chúc anh chị em hằng được Thiên Chúa ngự trị trong lòng, và được cùng toàn thể các thánh hưởng gia nghiệp thiên quốc muôn đời.

*Mọi người:* Amen.

*Giám mục:*

Và xin Thiên Chúa toàn năng là Cha + và Con + và Thánh Thần + ban phúc lành cho anh chị em.

*Mọi người:* Amen.

*Phó tế hoặc một linh mục:* Lễ xong chúc anh chị em đi bình an.

*Mọi người:* Tạ ơn Chúa.

## VIII. Nghi thức làm phép các đồ dùng trong phụng vụ

### 1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước

1. Trước khi sử dụng các vật dụng trong cử hành phụng vụ như: chén và đĩa thánh, hào quang (mặt nhật) và bình đựng Mình Thánh Chúa, nhà châu và các hộp đựng dầu thánh, khăn bàn thờ, khăn thánh và áo lễ ... các linh mục nên làm phép các vật dụng này để tỏ lòng tôn kính và xác định giá trị thiêng thánh của những vật dụng này (PL 831)

2. Các vật dụng một khi đã được làm phép để sử dụng vào các cử hành thánh, sẽ không được phép dùng vào các việc trần tục nữa (RM 348).

### 2. Nghi thức làm phép chén và đĩa thánh

Mọi linh mục đều có thể làm phép chén và đĩa thánh dùng vào việc cử hành Thánh Thể (GM 985).

### Nghi thức làm phép trong thánh lễ

Nếu làm phép chén và đĩa thánh trong thánh lễ, thì đến phần chuẩn bị lễ vật, người giúp lễ đem chén và đĩa sẽ được làm phép lên bàn thờ, linh mục tiến lên bàn thờ đọc lời nguyện làm phép như sau:

#### Chúng ta dâng lời cầu nguyện

Lạy Chúa là Thiên Chúa, chúng con vui mừng đặt trên bàn thờ Chúa chén và đĩa này để cử hành hy tế của Giao ước mới. Xin cho việc dâng và rước Mình và Máu Con Chúa trong chén và đĩa này làm cho các vật này trở nên chén và đĩa thánh.

Lạy Chúa, chúng con nài xin Chúa cho chúng con, khi cử hành các hy tế tinh tuyền ở đời này, được các bí tích Chúa bổ dưỡng và được tràn đầy Thánh Thần, và ở trong Nước trời chúng con được dự tiệc của Chúa với toàn thể các thánh. Chúc tụng và tôn vinh Chúa đến muôn đời.

Mọi người: Amen

*Chủ sự rảy nước thánh lên chén và đĩa vừa được làm phép, sau đó dùng chén và đĩa thánh này để cử hành thánh lễ. Nếu được, nên cho cộng đoàn rước lễ dưới hai hình bằng chính chén thánh vừa được làm phép.*

## **Nghi thức làm phép ngoài thánh lễ**

*Chủ sự:* Nhân danh Cha và Con và Thánh Thần

*Mọi người:* Amen

*Chủ sự:* Ôn phù trợ chúng con ở nơi danh Chúa

*Mọi người:* Là Đấng tạo thành trời đất

*Chủ sự đọc lời nguyện làm phép như sau:*

**Chúng ta dâng lời cầu nguyện**

Lạy Chúa là Thiên Chúa, chúng con vui mừng đặt trên bàn thờ Chúa chén và đĩa này để cử hành hy tế của Giao ước mới. Xin cho việc dâng và rước Mình và Máu Con Chúa trong chén và đĩa này làm cho các vật này trở nên chén và đĩa thánh.

Lạy Chúa, chúng con nài xin Chúa cho chúng con, khi cử hành các hy tế tinh tuyền ở đời này, được các bí tích Chúa bổ dưỡng và được tràn đầy Thánh Thần, và ở trong Nước trời chúng con được dự tiệc của Chúa với toàn thể các thánh. Chúc tụng và tôn vinh Chúa đến muôn đời.

*Mọi người:* Amen

*Chủ sự rảy nước thánh lên chén và đĩa vừa được làm phép.*

### **3. Nghi thức làm phép hào quang (mặt nhật)**

*Các linh mục hay phó tế đều có thể dùng nghi thức này (PL 1073)*

*Chủ sự:* Nhân danh Cha và Con và Thánh Thần

*Mọi người:* Amen

*Chủ sự:* Ôn phù trợ chúng con ở nơi danh Chúa

*Mọi người:* Là Đấng tạo thành trời đất

*Chủ sự đọc lời nguyện làm phép như sau:*

**Chúng ta dâng lời cầu nguyện**

Lạy Thiên Chúa toàn năng hằng hữu, xin đoái thương làm phép + và thánh hoá Hào quang này, được làm ra để trưng bày Minh Con Chúa là Đức Giêsu Kitô Chúa chúng con để cho các tín hữu tôn thờ. Xin cho mọi người sốt sắng tôn thờ Con Một Chúa ở đời này, thì đời sau được phần thưởng vĩnh cửu do lòng tôn kính đó. Chúng con cầu xin, nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Mọi người:* Amen

*Chủ sự rảy nước thánh lên Hào quang*

#### **4. Nghi thức làm phép nhà châu**

*Các linh mục hay phó tế đều có thể dùng nghi thức này (PL 1073)*

*Chủ sự:* Nhân danh Cha và Con và Thánh Thần

*Mọi người:* Amen

*Chủ sự:* Ôn phù trợ chúng con ở nơi danh Chúa

*Mọi người:* Là Đấng tạo thành trời đất

*Chủ sự đọc lời nguyện làm phép như sau:*

**Chúng ta dâng lời cầu nguyện**

Lạy Thiên Chúa toàn năng hằng hữu, chúng con nài xin uy quyền Chúa đoái thương ban phép lành + cho nhà châu này đã được làm ra để chứa đựng Minh Đức Giêsu Kitô, Chúa chúng con. Người hằng sống và hiển trị muôn đời. Amen

*Chủ sự rảy nước thánh lên nhà châu*

#### **5. Nghi thức làm phép bình đựng Minh Thánh Chúa**

*Các linh mục hay phó tế đều có thể dùng nghi thức này (PL 1073)*

*Chủ sự:* Nhân danh Cha và Con và Thánh Thần

*Mọi người:* Amen

*Chủ sự:* Ôn phù trợ chúng con ở nơi danh Chúa

Mọi người: Là Đấng tạo thành trời đất

*Chủ sự đọc lời nguyện làm phép như sau:*

**Chúng ta dâng lời cầu nguyện**

Lạy Thiên Chúa toàn năng hằng hữu, chúng con nài xin uy quyền Chúa đoái thương ban phép lành + cho bình đựng này đã được làm ra để chứa đựng Mình Đức Giêsu Kitô, Chúa chúng con. Người hằng sống và hiển trị muôn đời. Amen

*Chủ sự rảy nước thánh lên các bình đựng Mình Thánh Chúa*

## **6. Nghi thức làm phép hộp đựng dầu thánh**

*Các linh mục hay phó tế đều có thể dùng nghi thức này (PL 1073)*

*Chủ sự:* Nhân danh Cha và Con và Thánh Thần

Mọi người: Amen

*Chủ sự:* Ôn phù trợ chúng con ở nơi danh Chúa

Mọi người: Là Đấng tạo thành trời đất

*Chủ sự đọc lời nguyện làm phép như sau:*

**Chúng ta dâng lời cầu nguyện**

Lạy Thiên Chúa là Cha rất nhân từ, xin thương nghe lời chúng con khẩn cầu, xin đoái thương làm phép + và thánh hoá các hộp (bình) đựng này, để chúng được thanh tẩy mà dùng vào các việc phụng tự trong Hội Thánh Chúa. Chúng con cầu xin, nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con. Amen

*Chủ sự rảy nước thánh lên hộp đựng dầu thánh*

## **7. Nghi thức làm phép khăn bàn thờ**

*Các linh mục hay phó tế đều có thể dùng nghi thức này (PL 1073)*

*Chủ sự:* Nhân danh Cha và Con và Thánh Thần

Mọi người: Amen

*Chủ sự:* Ôn phù trợ chúng con ở nơi danh Chúa

*Mọi người:* Là Đấng tạo thành trời đất

*Chủ sự đọc lời nguyện làm phép như sau:*

**Chúng ta dâng lời cầu nguyện**

Lạy Chúa, xin nghe lời chúng con khẩn cầu, xin đoái thương làm phép + và thánh hoá khăn này được làm ra để trang hoàng bàn thánh Chúa. Chúng con cầu xin, nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con. Amen

*Chủ sự rảy nước thánh lên khăn bàn thờ*

## **8. Nghi thức làm phép khăn thánh (corporale)**

*Các linh mục hay phó tế đều có thể dùng nghi thức này (PL 1073)*

*Chủ sự:* Nhân danh Cha và Con và Thánh Thần

*Mọi người:* Amen

*Chủ sự:* Ôn phù trợ chúng con ở nơi danh Chúa

*Mọi người:* Là Đấng tạo thành trời đất

*Chủ sự đọc lời nguyện làm phép như sau:*

**Chúng ta dâng lời cầu nguyện**

Lạy Chúa là Cha rất nhân từ, Chúa là Đấng quyền năng khôn tả, các mầu nhiệm của Chúa được tôn vinh cách diệu kỳ. Xin Chúa đoái thương làm cho khăn này được thánh hoá + bằng phép lành của Chúa, để trên đó Mình và Máu Đức Giêsu Kitô, Con Chúa, Chúa chúng con được cung hiến. Người hằng sống và hiển trị muôn đời. Amen

*Chủ sự rảy nước thánh lên khăn thánh*

## **9. Nghi thức làm phép phẩm phục thánh**

*Các linh mục hay phó tế đều có thể dùng nghi thức này (PL 1073)*

*Chủ sự:* Nhân danh Cha và Con và Thánh Thần

*Mọi người:* Amen

*Chủ sự:* Ôn phù trợ chúng con ở nơi danh Chúa

*Mọi người:* Là Đấng tạo thành trời đất

*Chủ sự đọc lời nguyện làm phép như sau:*

**Chúng ta dâng lời cầu nguyện**

Lạy Thiên Chúa là Cha toàn năng, Chúa sáng tạo mọi loài và thống trị trên mọi sức mạnh, xin thương nghe lời chúng con nguyện cầu, xin làm phép + và thánh hoá các phẩm phục thánh này, để tất cả những ai mang chúng được xứng đáng phục vụ Chúa với một lòng đạo đức chân thành. Chúng con cầu xin, nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con. Amen

*Chủ sự rảy nước thánh lên các phẩm phục thánh*

### **10. Nghi thức làm phép áo Đức Bà Cát minh**

*Các linh mục hay phó tế đều có thể dùng nghi thức này (PL 1073)*

*Chủ sự:* Nhân danh Cha và Con và Thánh Thần

*Mọi người:* Amen

*Chủ sự:* Ôn phù trợ chúng con ở nơi danh Chúa

*Mọi người:* Là Đấng tạo thành trời đất

*Chủ sự đọc lời nguyện làm phép như sau:*

**Chúng ta dâng lời cầu nguyện**

Lạy Chúa Giêsu Kitô, Đấng cứu chuộc loài người, xin Chúa làm phép + áo này, để tôi tớ Chúa sẽ mang trong mình với lòng kính mến Chúa và Mẹ thánh Người là Đức Trinh nữ Maria núi Cát minh. Nhờ lời chuyển cầu của Mẹ Maria, ước gì tôi tớ Chúa khi mang áo này được che chở khỏi mọi sự dữ, và được ơn bền đỗ đến cùng trong giờ sau hết. Chúa là Đấng hằng sống và hiển trị đời đời. Amen



## Các phép lành trên người

*Các nghi thức á bí tích được sắp xếp ở đây đa số là các phép lành rất thông dụng trong đời sống người kitô hữu, người viết sưu tập các phép lành này từ **Sách Các Phép** đã được công bố trước đây, rồi sắp xếp lại và thêm một số chỉ dẫn thực hành để tiện cho các mục tử và người sử dụng đỡ phải tốn công đi tìm. Riêng **Nghi lễ Gia tiên** vào dịp hôn lễ và **Nghi lễ chúc tuổi** dịp Tết Nguyên Đán chỉ là một gợi ý, bởi vì các sách phụng vụ Việt Nam chưa có hai nghi lễ này, trong khi hai cử chỉ này lại là những nét độc đáo của văn hoá Việt Nam. Theo đề nghị của một số linh mục đang làm mục vụ, người viết bài này dựa theo các mẫu nghi thức đã được công bố, rồi thử đưa ra một mẫu nghi thức để tùy ý các mục tử và giáo dân sử dụng như một việc đạo đức bình dân hay như một gợi ý, đây không phải là nghi thức phụng vụ giống như các nghi thức khác được viết trong cuốn sách này.*

### I. Nghi lễ chúc lành cho đôi tân hôn – Nghi lễ Gia tiên

#### 1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước

1. Các đôi tân hôn Việt Nam vào ngày cưới của họ thường tỏ lòng hiếu thảo qua nghi thức tôn kính ông bà tổ tiên. Nhiều gia đình công giáo Việt Nam đã cố gắng hội nhập nét đẹp của văn hoá này trong khung cảnh tôn giáo. Để nghi lễ này vừa mang đậm đà bản sắc dân tộc vừa mang tâm tình tôn giáo, người viết bài này xin đề nghị một nghi thức chúc lành cho đôi tân hôn trong khung cảnh lễ gia tiên vào ngày cưới của họ.

2. Để cử hành nghi lễ nên chuẩn bị một bàn thờ kính nhớ tổ tiên, bàn thờ này phải khác và đặt dưới bàn thờ tôn kính Chúa trong gia đình <sup>13</sup>. Trên bàn thờ tổ tiên không bày biện điều gì mang dáng vẻ mê tín như hòn bạch..., tuy nhiên có thể đặt di ảnh ông bà hay cha mẹ cùng với bát nhang

<sup>13</sup> Thông Cáo của Ủy Ban Giáo Dân Việt Nam về lễ nghi tôn kính ông bà tổ tiên, ban hành tại Nha Trang ngày 14 tháng 11 năm 1974 (tham chiếu trong Bộ Phụng vụ, số 25 – tháng 12 năm 1974).

hay lư hương tùy tập quán từng nơi. Cũng nên chưng bông, đèn nến sao cho trang trọng nhưng không rườm rà.

## 2. Nghi thức chúc lành cho đôi tân hôn – Nghi lễ Gia tiên

Khi đến giờ cử hành nghi lễ Gia tiên, đôi tân hôn đến trước bàn thờ tổ tiên được đặt dưới bàn thờ Chúa, họ hàng gia tộc đứng chung quanh đôi tân hôn. Vị chủ sự nghi thức đứng ở một vị trí thích hợp mà mọi người có thể thấy, vị này có thể là cha hoặc mẹ đôi tân hôn, cũng có thể là người trưởng tộc trong gia đình, và nếu có một linh mục hiện diện ở đó, ngài cũng có thể chủ sự nghi thức này.

*Chủ sự:* Nhân danh Cha và Con và Thánh Thần

Mọi người: Amen

*Chủ sự:* Kính thưa gia đình hai họ và mọi người hiện diện, hôm nay chúng ta vui mừng vì hai cháu (hai anh chị) X... và... Y ... vừa xây dựng một gia đình mới. Niềm vui này cho chúng ta thấy công ơn của ông bà tổ tiên, những đấng sinh thành và dưỡng dục các cháu (các anh chị). Chúng ta xin Chúa chúc lành cho đôi tân hôn này, để nhờ ơn Chúa trợ giúp, đôi tân hôn này sống sao cho vẹn chữ hiếu với ông bà cha mẹ và làm rạng danh tổ tiên trong gia tộc này.

Mọi người ***hát một bài ca ngợi*** tình thương của Thiên Chúa hay một bài khác thích hợp, ví dụ bài: "Tình yêu Chúa cao vời biết bao, nào con biết đáp đền thế nào, để cho cân xứng Chúa ơi, để cho cân xứng Chúa ơi ...". Hát thánh ca xong, chủ sự đọc đoạn Lời Chúa sau đây:

*Chủ sự:*

Bài trích thư Thánh Phaolô Tông đồ gửi tín hữu Ephêsô (Ep 6, 1-3)

Hỡi những kẻ làm con cái, hãy vâng phục cha mẹ trong Chúa: đó là lẽ phải. Hãy thảo kính cha mẹ người, đó là giới răn thứ nhất kèm theo lời hứa rằng: "Để người được phần phúc và sống lâu dài trên mặt địa cầu". Đó là Lời Chúa.

Mọi người: Tạ ơn Chúa

*Chủ sự có thể nhấn nhủ đôi tân hôn vấn tắt về bốn phận làm con trong gia đình, tuy nhiên cũng có thể đọc ngay lời cầu sau đây:*

*Chủ sự:* Anh chị em thân mến,

Cây có cội, nước có nguồn, con người sinh ra có cha có mẹ. Trong ngày hôn lễ của hai cháu (hai anh chị) X... và... Y... hôm nay, chúng ta xin Chúa thương chúc lành

cho gia đình mới này, để các cháu (các anh chị) sống xứng đáng là con thảo trong gia tộc.

*Xướng:* Yêu mến và kính trọng ông bà cha mẹ là giới răn Chúa truyền dạy mọi tín hữu phải tuân giữ. Chúng ta cầu xin cho đôi tân hôn biết sống xứng đáng là con thảo đối với ông bà cha mẹ, những vị còn sống hay đã qua đời.

*Đáp sau mỗi câu xướng:* Xin Chúa nhậm lời chúng con

*Xướng:* Sống thuận hoà và giữ gìn gia phong là cách biểu lộ lòng biết ơn đối với tổ tiên. Chúng ta cầu xin Chúa cho đôi tân hôn luôn yêu thương nhau, biết kiến tạo gia đình hạnh phúc và sống hoà thuận với mọi người.

*Xướng:* Ăn quả nhớ kẻ trồng cây. Chúng ta cầu xin Chúa thương nâng đỡ, chúc lành và trả công bội hậu cho những người đã dày công giúp đôi tân hôn này xây dựng một gia đình mới.

*Chủ sự đọc lời nguyện chúc lành:*

Lạy Thiên Chúa là Cha rất nhân từ, Chúa hằng chăm lo săn sóc chúng con, Chúa đã ban cho chúng con tổ tiên và ông bà cha mẹ như những mẫu gương của đời sống gia đình. Xin thương trả công bội hậu các ngài thay chúng con, và xin cũng thương chúc lành cho đôi tân hôn này, xin gìn giữ họ trong mọi hoàn cảnh đời sống, để họ sống xứng đáng là người con thảo trong gia tộc và được hạnh phúc trong gia đình mà họ xây dựng. Chúng con cầu xin nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Kế đó mọi người hát một bài thánh ca kết thúc cầu cho cha mẹ, ví dụ bài: "Xin Chúa (i-a) chúc lành cho đời cha mẹ của con, công ơn là như núi non ...". Đang lúc hát, đôi tân hôn thấp nhang vái kính trước bàn thờ tổ tiên. Thắp nhang tổ tiên và hát thánh ca xong,*

*đôi tân hôn có thể đến chấp tay xá ông bà hay cha mẹ còn sống để tỏ lòng biết ơn và vâng phục, rồi nghi lễ kết thúc ở đây.*

## II. Nghi lễ chúc tuổi đầu Năm mới

### 1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước

1. *Nghi lễ chúc tuổi đầu Năm mới được đề nghị ở đây là một việc đạo đức bình dân, có thể tùy nghi sử dụng từ Đêm giao thừa đến hết mồng Ba Tết, tại các gia đình hay tại nhà thờ trước hoặc sau Thánh lễ.*

2. *Chủ sự nghi lễ là linh mục cử hành trước hoặc sau thánh lễ, là cha, mẹ hay người được uỷ nhiệm nếu ở trong gia đình. Khi cử hành nên quy tụ đông đảo con cháu trong nhà hiện diện.*

3. *Tốt nhất nên làm một bàn thờ tổ tiên dưới bàn thờ Chúa trong gia đình, trưng bày mâm quả, hương nhang, đèn nến sao cho vừa kính trọng vừa trang nhã, mà không rườm rà.*

### 2. Nghi lễ chúc tuổi đầu năm mới

*Khi mọi người đã tề tựu đông đảo trước bàn thờ Chúa và bàn thờ tổ tiên, cả nhà cùng hát một thánh ca chúc tụng và ca ngợi Chúa mở đầu, chẳng hạn bài "Hát lên bài ca, hỡi ngàn dân ..." hay "Ca lên đi thần thánh trên thiên đình ..." Rồi chủ sự làm dấu thánh giá như sau:*

**Chủ sự:** Nhân danh Cha và Con và Thánh Thần

**Mọi người:** Amen

**Chủ sự:** Kính thưa ..... (ông bà (nội, ngoại), cha mẹ, cô chú.... và mọi người trong đại gia đình - trong giáo xứ, cộng đoàn). Cùng với hàng triệu người Việt Nam và một số dân tộc Á châu, chúng ta đang bước vào Năm mới. Nhìn lại năm qua chúng ta đã đón nhận biết bao hồng ân Chúa ban, mặc dù chúng ta cũng trải qua không thiếu các hy sinh và thử thách, chúng ta cùng nhau cảm tạ Chúa khi bước vào Năm Mới, bởi vì tất cả đều là hồng ân, tất cả đều biểu lộ tình thương của Chúa đối với gia đình (cộng đoàn) chúng ta. Xin Chúa thương chúc lành cho Năm Mới này, xin Người thương hiện diện ở giữa chúng ta, để giúp chúng ta sống trọn vẹn ơn gọi làm người và làm chứng nhân của Chúa trong thế giới hôm nay.

*Mọi người hát một bài ca ngợi tình thương của Thiên Chúa hay một bài khác thích hợp, ví dụ bài: "Tình yêu Chúa cao vời biết bao, nào con biết đáp đền thế nào, để cho cân xứng*

*Chúa ơi, để cho cân xứng Chúa ơi ...". Hát thánh ca xong, chủ sự đọc đoạn Lời Chúa sau đây:*

*Chủ sự:*

Bài trích sách Dân số (Ds 6, 22-27)

Chúa phán cùng Moisen rằng: "Hãy nói với Aaron và con cái ông ấy rằng: Các ngươi hãy chúc lành cho con cái Israel, hãy nói với chúng thể này: Xin Chúa chúc lành cho con và gìn giữ con, xin Chúa tỏ nhan thánh Chúa cho con và thương xót con. Xin Chúa ghé mặt lại cùng con và ban bằng yên cho con. Họ sẽ kêu cầu danh Ta trên con cái Israel, và Ta sẽ chúc lành cho chúng. Đó là Lời Chúa.

*Mọi người: Tạ ơn Chúa*

*Chủ sự có thể nhấn nhủ mọi người đôi lời về ý nghĩa bài đọc hoặc tâm tình tạ ơn đầu xuân, tuy nhiên cũng có thể đọc ngay lời cầu sau đây:*

*Chủ sự: Anh chị em thân mến,*

Thời gian là của Chúa và mọi vật hiện hữu đều do Chúa tạo nên. Bước vào Năm mới, chúng ta nài xin phúc lành của Chúa xuống trên gia đình (cộng đoàn) chúng ta, xin Người thương giơ tay chúc phúc và ban mọi ơn hồn xác cho tất cả chúng ta.

*Xướng: Yêu mến, kính trọng và biết ơn đối với tổ tiên ông bà là giới răn Chúa truyền dạy mọi tín hữu phải tuân giữ. Chúng ta cầu xin cho các bậc tiền nhân trong gia đình (cộng đoàn) chúng ta đã qua đời, xin Chúa thương đón nhận các ngài vào hưởng ánh sáng vĩnh cửu trong nước trời.*

*Đáp sau mỗi câu xướng: Xin Chúa thương nghe chúng con*

- Bình an, hạnh phúc và dồi dào ơn lộc là điều chúng ta ước mong trong Năm Mới. Chúng ta cầu xin Chúa thương ban hoà bình cho thế giới, cho sự thuận hoà

trong gia đình (cộng đoàn) chúng ta và cho mọi người được tràn đầy niềm vui trong Năm Mới này.

- Khi làm việc chúng ta cộng tác với Chúa xây dựng thế giới. Chúng ta xin Chúa thương chúc lành mọi công việc của chúng ta trong Năm Mới này, để những gì chúng ta làm sẽ phục vụ con người và cho sáng danh Chúa.

*Có thể thêm các ý nguyện tùy nhu cầu gia đình hay cộng đoàn, sau đó chủ sự mời mọi người đọc kinh Lạy Cha như sau:*

*Chủ sự:* Trong tâm tình của những người con thảo, chúng ta dâng lên Thiên Chúa là Cha chúng ta lời kinh mà Chúa Giêsu đã dạy .....

*Mọi người:* Lạy Cha chúng con ở trên trời ....

*Kể đó Chủ sự đọc lời nguyện chúc lành:*

Lạy Thiên Chúa là Cha toàn năng, Chúa an bài mọi sự và hằng chăm lo săn sóc chúng con, Chúa cho chúng con sống những giờ phút đầu tiên của Năm mới, và còn ban cho chúng con muôn hồng ân để chúng con biết phụng sự Chúa. Xin thương chúc lành cho tất cả chúng con, xin gìn giữ chúng con khỏi mọi điều nguy hại và giúp chúng con sống trọn vẹn ơn gọi làm con Chúa. Chúng con cầu xin nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Đọc lời nguyện chúc lành xong, mọi người nên vái kính tổ tiên bằng cách thấp nhang hay xá trước bàn thờ tổ tiên. Sau đó con cái sẽ **chúc tuổi** ông bà cha mẹ theo tập quán từng nơi, hoặc linh mục và giáo dân chúc tuổi lẫn nhau. Kể đến, nếu được, ông bà cha mẹ **mừng tuổi** cho con cháu, hoặc cộng đoàn **rút lộc đầu năm mới**. Khi mọi người mừng tuổi và rút lộc xong, tất cả cùng hát bài thánh ca cảm tạ để kết*

thức, ví dụ "Xin dâng lời cảm tạ....", "Đến muôn đời con cảm tạ ơn Chúa ..." hay một bài hát đầu xuân, ví dụ: " Xuân về ..." " Mừng Chúa xuân..."

### III. Nghi thức chúc lành dịp kỷ niệm hôn nhân

#### 1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước

1. Vào các dịp kỷ niệm hôn nhân 10, 15, 20, 25, 30... năm, khi đôi hôn phối xin phép lành của Chúa, thì các mục tử có thể chúc lành cho họ, để xin Chúa nâng đỡ và gìn giữ họ trong ơn gọi gia đình kitô hữu.

2. Để nói lên tinh thần hiệp thông và sự liên đới của cộng đoàn dân Chúa, Giáo Hội khích lệ các mục tử nên tổ chức trong một năm, ít nhất một lần nghi thức chúc lành chung cho các đôi hôn nhân cùng mừng kỷ niệm hôn nhân với nhau. Nghi thức này nên được cử hành trong thánh lễ để diễn tả trọn vẹn ý nghĩa của bí tích hôn nhân như dấu chỉ tình yêu Chúa Kitô dành cho Hội Thánh.

#### 2. Nghi thức chúc lành dịp kỷ niệm hôn nhân

Nghi thức chúc lành được cử hành sau bài giảng. Các đôi hôn nhân tiến lên đứng trước mặt linh mục chủ sự, ngài ngỏ lời với họ và cộng đoàn:

*Chủ sự:* Anh chị em thân mến, chúng ta hân hoan quy tụ nơi đây để xin Chúa chúc lành cho các đôi hôn nhân này. Hôm nay họ mừng kỷ niệm 10 (20, 25, 30, 50...) năm kết hôn trước mặt Chúa và Giáo Hội, xin Chúa thương chúc lành và gìn giữ họ luôn mãi trong tình thương của Người.

Kể đó chủ sự đọc lời nguyện chúc lành cho họ, ngài có thể chọn một trong hai lời nguyện sau đây, tùy theo hoàn cảnh từng nơi.

*Chủ sự (nếu cần làm phép nhẫn cưới lại thì đọc)*

Lạy Chúa, xin chúc lành và thánh hoá tình yêu của các tôi tớ Chúa đây, xin cho họ khi đeo những chiếc nhẫn cưới này làm dấu chỉ của lòng trung tín, họ luôn nhớ yêu thương nhau và nhớ ơn của bí tích mà họ đã lãnh nhận. Nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Chủ sự (nếu không cần làm phép nhẫn cưới lại thì đọc)*

Lạy Chúa, xin gia tăng và thánh hoá tình yêu của các tôi tớ Chúa đây, mà hôm nay họ mừng ngày kỷ niệm thành hôn với nhau. Xin thương gìn giữ và chúc phúc cho họ trong cuộc đời hiện tại. Nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Kể đó cộng đoàn đọc lời nguyện chung cầu cho các đôi hôn nhân. Nên phân chia cho các đôi hôn nhân đọc các ý nguyện sau đây:*

*Chủ sự mời gọi:*

Thiên Chúa là Cha toàn năng, trong ý định quan phòng của Người đã muốn cho lịch sử cứu độ được biểu thị trong tình yêu và lòng trung tín của đời sống hôn nhân. Trong tâm tình tạ ơn, chúng ta cùng dâng lời nguyện xin:

*Xướng:* Thiên Chúa là Đấng trung tín. Chúng ta cầu xin cho các đôi hôn nhân mừng kỷ niệm 10 (20, 25, 30 ...) năm thành hôn, luôn trung tín với nhau và được Chúa che chở giữ gìn trong đời sống hiện tại.

*Đáp:* Xin Chúa thương chúc lành và thánh hoá chúng con

*Xướng:* Thiên Chúa là tình yêu. Chúng ta cầu xin cho các tôi tớ Chúa đây, khi đã thiết lập giao ước tình yêu trong bí tích hôn nhân, được luôn trung thành giữ lời mình đã giao ước.

*Xướng:* Chúa đã muốn đời sống hôn nhân làm triển nở ơn gọi Kitô hữu. Chúng ta cầu xin cho mọi người sống trong ơn gọi hôn nhân, được trở nên nhân chứng của tình yêu Chúa trong thế giới hôm nay.

*Chủ sự kết thúc:*

Lạy Cha là Thiên Chúa yêu thương, Cha đã sắp đặt tình yêu vợ chồng như nền tảng của sự thăng tiến nhân loại, xin ghé mắt nhân từ nhìn đến các tôi tớ Cha đang mừng kỷ niệm ngày thành hôn, được Cha thương che chở nâng đỡ trong đời sống. Chúng con cầu xin, nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Đọc lời nguyện chung xong, nên để cho một số người đại diện các đôi hôn nhân mừng kỷ niệm thành hôn dâng lễ vật. Cũng nên cho tất cả các đôi hôn nhân mừng kỷ niệm được rước lễ dưới hai hình.*



## IV. Nghi thức chúc lành gia đình

### 1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước

1. Vào nhiều dịp đặc biệt trong đời sống của người tín hữu, người ta xin phép lành của Chúa xuống trên gia đình, chẳng hạn: ngày tạ ơn, ngày đoàn tụ sum họp, ngày vui hay buồn của gia đình nhân dịp một biến cố ... vào những dịp này, nên cử hành một nghi thức phụng vụ chúc lành cho gia đình, để xin Chúa luôn hiện diện và đồng hành với họ trong cuộc hành trình đức tin.

2. Nghi thức chúc lành cho gia đình có thể cử hành vào bất cứ ngày nào. Thừa tác viên thông thường là linh mục hay phó tế, tuy nhiên khi những người này vắng mặt, thì một giáo dân xứng đáng được uỷ nhiệm, cũng có thể chủ sự nghi thức chúc lành theo cùng một mẫu nghi thức của linh mục và phó tế, với một vài thay đổi cho phù hợp với nhiệm vụ của họ và được chỉ rõ từng nơi.

### 2. Nghi thức chúc lành gia đình

Khi đến giờ cử hành nghi thức, mọi người trong gia đình quy tụ trước bàn thờ Chúa được trang hoàng đẹp đẽ, vị chủ sự đứng giữa họ hướng mặt về phía mọi người.

**Chủ sự:** Nhân danh Cha và Con và Thánh Thần

**Mọi người:** Amen

**Chủ sự nói tiếp:**

Nếu là linh mục hay phó tế: **Nguyện xin ân sủng và bình an bởi Chúa Cha và bởi Đức Giêsu Kitô, Chúa chúng ta, ở cùng anh chị em.**

**Mọi người đáp:** Và ở cùng cha (thầy).

Nếu là một giáo dân: **Nguyện xin ân sủng của Đức Giêsu Kitô, Chúa chúng ta, ở cùng tất cả chúng ta.**

**Mọi người đáp:** Amen.

Chủ sự chào xong, mọi người hát bài thánh ca nói lên tình thương của Thiên Chúa hay diễn tả sự hiệp nhất, ví dụ bài: "Đâu có tình yêu thương, ở đây có Đức Chúa Trời...", hát thánh ca xong chủ sự mời gọi lắng nghe Lời Chúa như sau:

*Chủ sự:* Anh chị em thân mến, trong ý định quan phòng của Thiên Chúa, Người đã muốn gia đình trở nên tế bào đầu tiên cho sự thăng tiến của xã hội loài người. Qua việc cử hành này, chúng ta cầu xin phép lành của Thiên Chúa xuống trên mọi phần tử của gia đình này, để họ trở nên các cộng tác viên của ân sủng và thành người rao truyền đức tin trong mọi hoàn cảnh của cuộc đời. Vậy giờ đây chúng ta cùng nhau lắng nghe Lời Chúa.

*Một người trong gia đình đọc:*

Bài trích thư thứ nhất của Thánh Phaolô Tông đồ gửi tín hữu Côrintô (1 C 12, 12-14)

Anh em thân mến, như thân xác là một, mà có nhiều chi thể, và tất cả các chi thể tuy nhiều, nhưng chỉ là một thân xác, thì Chúa Kitô cũng vậy. Vì chung trong một Thánh Thần, tất cả chúng ta chịu phép rửa để làm thành một thân xác, cho dầu Do thái hay Hy Lạp, nô lệ hay tự do, tất cả chúng ta cùng uống trong một Thánh Thần, vì thân xác không chỉ gồm một chi thể, mà là nhiều chi thể. Phần anh em, anh em là Thân Thể Chúa Kitô và là chi thể của Người, mỗi người theo phận sự của mình. Đó là Lời Chúa.

*Mọi người:* Tạ ơn Chúa

*Chủ sự có thể vẫn tất giải thích Lời Chúa cho mọi người, hoặc đọc liền lời cầu sau đây:*

*Chủ sự:*

Chúa Kitô, Ngôi Lời vĩnh cửu của Thiên Chúa đã sống trong gia đình Nazareth để thánh hoá đời sống của mọi gia đình. Trong tâm tình tin tưởng cậy trông, chúng ta cùng dâng lời nguyện xin:

*Xướng:*

- Chúa đã sống vâng phục Đức Maria và thánh Giuse để thánh hiến đời sống gia đình. Xin Chúa hiện diện luôn mãi trong gia đình này để thánh hiến mọi người chúng con.

*Đáp sau mỗi ý nguyện: Xin Chúa thương gìn giữ và thánh hoá chúng con.*

- Chúa luôn tìm thánh ý Chúa Cha trong mọi sự. Xin cho mọi người trong gia đình này biết chăm chỉ cầu nguyện, đọc và lắng nghe Lời Chúa, để tìm kiếm và thi hành mau mắn thánh ý Chúa trong đời sống hằng ngày.
- Chúa chia sẻ niềm vui nỗi buồn với con người trong mọi hoàn cảnh. Xin Chúa hiện diện luôn mãi trong gia đình này, để nâng đỡ và chúc lành cho chúng con khi vui cũng như khi buồn.
- Chúa đã yêu thương và chăm sóc tất cả những ai đến với Chúa. Xin cho mọi người trong gia đình này biết mở rộng tấm lòng đón tiếp những ai cần đến họ.

*Đọc các ý nguyện xong, chủ sự mời gọi đọc kinh Lạy Cha như sau:*

*Chủ sự:* Giờ đây theo lời Đức Kitô dạy, chúng ta cùng dâng lên Thiên Chúa là Cha chúng ta, lời kinh mà Đức Kitô đã dạy các môn đệ của Người:

*Mọi người:* Lạy Cha chúng con ở trên trời .....

*Chủ sự đọc lời nguyện chúc lành:*

Lạy Thiên Chúa là Cha toàn năng, chúng con chúc tụng Chúa đã ban cho nhân loại Con Một yêu dấu. Người đã lớn lên trong một gia đình nhân loại, đã chia sẻ mọi âu lo khắc khoải của đời sống chúng con, đã trải qua niềm vui và đau khổ của con người. Vì vậy lạy Chúa, chúng con khiêm tốn khẩn cầu cho gia đình này, được Chúa luôn bảo vệ và gìn giữ, được thịnh vượng và sung túc, ngõ hầu họ xứng đáng trở nên các chứng nhân của Chúa giữa trần thế. Chúng con cầu xin, nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Mọi người:* Amen

*Đọc lời nguyện xong, chủ sự rảy nước thánh trên mọi người trong gia đình. Rảy nước thánh xong, chủ sự kết thúc nghi thức như sau:*

*Chủ sự:* Xin Chúa Giêsu Kitô, xưa đã sống ở Nazareth trong gia đình của Người luôn ở trong gia đình anh chị em, và xin Người thương gìn giữ gia đình anh chị em khỏi mọi sự dữ và ban cho anh chị em được luôn hiệp nhất thuận hoà.

*Mọi người:* Amen

*Mọi người hát một bài ca kết thúc*



# Các phép lành trên nơi chốn

## I. Nghi thức làm phép nhà

### 1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước

1. Các tín hữu, kể cả người ngoài Kitô giáo, khi ước ao cho nhà ở của họ được làm phép, thì các mục tử nên chấp thuận làm phép nhà cho họ, sau khi đã khôn ngoan cân nhắc những lợi ích cần thiết cho việc làm phép nhà này (GM 474; GL 1170).

2. Để xin làm phép nhà, không bắt buộc phải là nhà mới xây hoàn toàn, nhưng có thể là nhà mới được sửa sang lại phần lớn cấu trúc hay nhà mới dọn đến ở mà không biết chắc chắn đã làm phép chưa (GM 474).

3. Không được làm phép nhà khi không có mặt chủ nhà hay những người sống trong nhà đó (GM 477).

4. Thừa tác viên làm phép nhà thông thường là linh mục hay phó tế, tuy nhiên khi không có linh mục hay phó tế thì một giáo dân được uỷ nhiệm cũng có thể cử hành (GM 475).

### 1. Nghi thức làm phép nhà

Linh mục, phó tế hay giáo dân có thể dùng chung Nghi thức làm phép nhà sau đây với một số thích nghi được chỉ rõ từng chỗ.

*Chủ sự:* Nhân danh Cha và Con và Thánh Thần

*Mọi người:* Amen

*Chủ sự:*

*Nếu là linh mục hay phó tế:* Bình an cho nhà này và mọi người trong nhà.

*Nếu là giáo dân:* Xin Thiên Chúa, Đấng mà chúng ta hợp lòng hợp tiếng tôn vinh, ban cho chúng ta biết nhờ

Thánh Thần của Người mà cảm thông với nhau theo gương Chúa Giêsu Kitô.

*Mọi người:* Amen

*Chủ sự:* Anh chị em thân mến, chúng ta hãy sốt sắng dâng lời nguyện lên Chúa Giêsu, Đấng đã sinh ra bởi Đức Trinh Nữ Maria và ở cùng chúng ta. Xin Người đoái thương đến ở trong nhà này và hiện diện chúc phúc cho nhà này, xin Người ở đây với anh chị em, nuôi dưỡng tình bác ái và chia vui sẻ buồn với anh chị em. Còn anh chị em, hãy theo lời dạy và gương lành của Chúa Kitô: hãy làm cho nhà này thành nơi chan chứa tình bác ái, để từ đây hương thơm tốt lành của Chúa Kitô được lan toả khắp nơi.

*Chủ sự:*

Tin Mừng Chúa Giêsu Kitô theo thánh Luca (Lc 24, 28-31)

Khi ấy Chúa Giêsu cùng với hai môn đệ trên đường đi Emmaus, đến gần làng các ông định tới, Người làm như muốn đi xa hơn, nhưng hai môn đệ nài ép Người rằng: "Mời ông ở lại với chúng tôi vì trời đã về chiều và ngày sắp tàn". Người liền vào với các ông. Đang khi cùng các ông ngồi bàn, Người cầm bánh, đọc lời chúc tụng, bẻ ra và trao cho hai ông. Mắt họ sáng ra và nhận ra Người. Đó là Lời Chúa.

*Chủ sự có thể giảng vắn tắt đôi lời, kể đó ngài đọc lời cầu sau đây:*

Anh chị em thân mến, chúng ta hãy vui mừng cảm tạ Con Thiên Chúa, là Chúa trời đất, Đấng đã trở nên xác phàm ở giữa nhân loại, và trong tâm tình tạ ơn, chúng ta đồng thanh tôn vinh:

Mọi người lặp lại sau mỗi lời cầu: Lạy Chúa, xin ở lại với chúng con.

*Chủ sự:*

- Chúa Giêsu đã thánh hoá gia đình Nazareth khi ở với Mẹ Maria và thánh Giuse. Chúng ta cầu xin Chúa thương ngự đến trong nhà này như là Thượng khách và là Chúa của chúng ta.
- Nơi Chúa Kitô tất cả được xây dựng thành Đền Thánh. Chúng ta cầu xin Chúa cho mọi người trong nhà này biết kiến tạo đời sống, để trở nên Đền thờ Thiên Chúa trong Chúa Thánh Thần.
- Chúa đã dạy chúng ta phải xây nhà trên nền đá vững chắc. Chúng ta cầu xin Chúa cho mọi người trong nhà này biết xây dựng đời sống trên Lời Chúa, và biết phục vụ nhau trong tình bác ái chân thành.
- Chúa đã không có nơi gởi đầu và đã chấp nhận việc đón rước của các bạn hữu. Chúng ta cầu xin Chúa cho những ai đang không nơi nương tựa, tìm được nơi chúng ta sự trợ giúp tận tình, để họ có được nơi ở xứng đáng.

Kể đó chủ sự mời gọi mọi người đọc **Kinh Lạy Cha**, sau đó ngài đọc **lời nguyện làm phép nhà** như sau:

*Chủ sự dang tay đọc:*

- Lạy Chúa Giêsu, xin đoái thương lắng nghe các tôi tớ Chúa là những người đang nài xin Chúa ban phép lành cho ngôi nhà này. Để khi ở trong nhà này, họ cảm thấy Chúa là nơi nương tựa; khi đi xa nhà này, họ vui mừng có Chúa là bạn đồng hành ; và khi trở về nhà này, họ được Chúa hiện diện luôn mãi, cho đến ngày họ được

hạnh phúc viên mãn trong nhà Cha nơi Chúa đã dọn sẵn cho họ. Chúa là Đấng hằng sống và hiển trị đời đời.

Mọi người: Amen

*Đọc lời nguyện xong, chủ sự rảy nước thánh lên những người tham dự. Chủ nhà dẫn chủ sự đi rảy nước thánh khắp nhà. Đang lúc đó có thể hát một bài thánh ca về sự hiện diện của Chúa.*

*Rảy nước thánh xong, chủ sự kết thúc như sau:*

Nguyện xin bình an của Chúa Kitô cư ngụ trong lòng anh em và nguyện cho Lời của Người ở lại luôn mãi trong chúng ta, để khi làm mọi việc chúng ta đều làm cho sáng danh Chúa.

Mọi người: Amen

*Sau cùng mọi người có thể đọc ba kinh kính mừng hay một kinh nào đó dâng gia đình cho Đức Mẹ, rồi hát một bài ca kết thúc.*

## II. Nghi thức làm phép các phương tiện di chuyển

### 1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước

*Người tín hữu xin các phép lành của Chúa xuống trên các phương tiện di chuyển, để xin Người giúp họ dùng các phương tiện này phục vụ con người và làm thăng tiến đời sống nhân loại. Khi làm phép các phương tiện di chuyển, Giáo Hội cũng xin Chúa gìn giữ và che chở người dùng các phương tiện này được bình an, và gặp mọi điều may lành trên các nẻo đường họ đi (PL 651).*

### 2. Nghi thức làm phép phương tiện di chuyển

*Linh mục hay phó tế có thể dùng chung một nghi thức này. Nghi thức được dùng để làm phép xe cộ, thuyền bè hay những phương tiện di chuyển khác.*

Chủ sự: Nhân danh Cha và Con và Thánh Thần

Mọi người: Amen

Chủ sự: Ôn phù trợ chúng con ở nơi danh Chúa

Mọi người: Là Đấng tạo thành trời đất

*Chủ sự:*

Chúng ta hãy cầu nguyện

Lạy Chúa là Thiên Chúa, xin lấy lòng nhân từ nghe lời chúng con khẩn nguyện, và xin thương làm phép + xe (thuyền, phương tiện di chuyển) này. Xin cho các thiên thần Chúa hộ phù, để luôn luôn cứu thoát và gìn giữ những ai đi xe (thuyền, phương tiện) này khỏi mọi hiểm nguy. Như xưa Chúa đã dùng phó tế Philipphê đem đức tin và ơn thánh cho vị quan xứ Ethiôpi, khi ông ngồi xe đọc Sách Thánh, thì xin Chúa cũng chỉ đường cứu độ cho tôi tớ Chúa, để nhờ ơn Chúa phù trợ, họ tận tâm làm việc lành, và sau khi đã qua những nẻo đường trần gian, họ đáng hưởng niềm vui muôn đời. Chúng con cầu xin, nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Chủ sự rảy nước thánh lên phương tiện di chuyển*

## Các phép lành trên sự vật

### I. Nghi thức làm phép nước

#### 1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước

1. Truyền thống làm phép và sử dụng nước thánh đã có từ rất lâu trong đời sống Giáo Hội. Nước được làm phép nhắc cho chúng ta chính Chúa Giêsu: Ngài là nước hằng sống được ban cho nhân loại, Ngài thiết lập bí tích Thánh tẩy trong nước để con người được tái sinh trong đời sống mới. Ngài chính là Phép lành tối cao của Thiên Chúa ban cho toàn thể nhân loại (PL 1085)

2. Nước thánh được dùng trong những trường hợp sau đây: người tín hữu vào nhà thờ nhúng tay vào nước thánh và làm dấu thánh giá; nước thánh được rảy trên người tín hữu để nhắc đến nước của bí tích thánh tẩy; nước thánh được rảy lên nơi chốn hay các đồ vật để chỉ phúc lành của Thiên Chúa (GM 110-111).

3. Thông thường nước thánh được làm phép trong Đêm vọng Phục sinh và khi cung hiến thánh đường mới (GM 113, 369, 892), nhưng khi cần



*thiết, các mục tử có thể làm phép nước trong nghi thức rảy nước thánh vào thánh lễ mỗi chúa nhật (PL 1086, GM 1085). Trường hợp cần làm phép nước thánh ngoài thánh lễ, linh mục hay phó tế có thể dùng nghi thức sau đây:*

## **2. Nghi thức làm phép nước cách thông thường**

*Linh mục hay phó tế có thể dùng chung một nghi thức này*

*Chủ sự:* Nhân danh Cha và Con và Thánh Thần

*Mọi người:* Amen

*Chủ sự:* Xin Thiên Chúa, Đấng tái sinh chúng ta trong Chúa Giêsu Kitô nhờ nước và Thánh Thần ở cùng tất cả anh chị em.

*Mọi người:* Và ở cùng cha (thầy)

*Chủ sự:* Anh chị em thân mến, việc làm phép nước này nhắc nhở chúng ta tới Đức Kitô là nước hằng sống và nhớ đến bí tích Thánh tẩy đã tái sinh chúng ta trong nước và Thánh Thần. Vậy mỗi khi được rảy nước thánh này hoặc dùng nước này để làm dấu thánh giá, khi vào nhà thờ cũng như lúc ở nhà, chúng ta hãy tạ ơn Chúa vì muôn hồng ân Người đã ban và xin người trợ giúp, để chúng ta biết kiên trì sống bí tích mà chúng ta đã tin và lãnh nhận.

*Chủ sự hoặc một thừa tác viên nào đó đọc đoạn Lời Chúa sau đây:*

Tin Mừng Chúa Giêsu Kitô theo thánh Gioan (Ga 7, 37-39)

Vào ngày cuối cùng và trọng đại của dịp lễ, Chúa Giêsu đứng lên giảng lớn tiếng rằng: "Ai khát nước hãy đến cùng Ta và uống; ai tin nơi Ta, thì như lời Thánh Kinh dạy: từ lòng họ nước hằng sống sẽ chảy ra như dòng sông". Người nói điều đó về Chúa Thánh Thần mà các kẻ tin nơi Người sẽ lãnh lấy, bởi chưng Thánh Thần chưa được ban xuống, vì Chúa Giêsu chưa được tôn vinh. Đó là Lời Chúa.

*Đọc Lời Chúa xong, mọi người thỉnh lặng giây lát rồi chủ sự dang tay đọc lời nguyện làm phép nước sau đây:*

Chúng ta hãy cầu nguyện

Lạy Chúa là Thiên Chúa toàn năng, chúng con chúc tụng Chúa đã đoái thương chúc phúc và canh tân chúng con trong Đức Kitô, chính Người là Nước hằng sống của ơn cứu độ chúng con. Xin Chúa cho chúng con khi được rảy hay dùng nước này, được sức mạnh Thánh Thần đổi mới trong tâm hồn và tiến bước trong đời sống mới. Nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Kể đó chủ sự rảy nước thánh lên những người tham dự và mọi người làm dấu. Có thể hát một bài thánh ca kết thúc.*

### **3. Nghi thức làm phép nước cách đơn giản**

*Khi thấy cần thiết, linh mục hay phó tế có thể làm phép nước cách đơn giản như sau:*

*Chủ sự:* Nhân danh Cha và Con và Thánh Thần

*Mọi người:* Amen

*Chủ sự:* Ôn phù trợ chúng con ở nơi danh Chúa

*Mọi người:* Là Đấng tạo thành trời đất

*Chủ sự dang tay đọc:*

Chúng ta hãy cầu nguyện

Lạy Chúa là Cha chí thánh, xin đoái nhìn chúng con là những người được Con Chúa cứu chuộc và đã được tái sinh trong phép Thánh tẩy bởi nước và Thánh Thần. Xin Chúa thương cho những ai được rảy nước này, được đổi mới xác hồn và trong sạch phụng thờ Chúa. Nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

## **II. Nghi thức làm phép tượng ảnh để tôn kính**

### **1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước**

*1. Nên làm phép các ảnh tượng Chúa Kitô, Đức Maria và các thánh khi để cho giáo dân tôn kính. Việc tôn kính ảnh tượng thánh không nhằm gán cho các ảnh tượng đó một sức mạnh thần linh nào, nhưng để nhắc nhở cho các tín hữu Đấng mà các ảnh tượng thánh gợi lên, từ đó họ*

*thêm lòng yêu mến các ngài và nhiệt tâm sống đời đức tin theo gương các ngài để lại (PL 985).*

2. Nên làm phép cách long trọng nhưng ở ngoài thánh lễ các ảnh tượng để nơi công cộng, đặc biệt để trong nhà thờ, nơi mà các tín hữu thường xuyên đến cầu nguyện. Còn các ảnh tượng để trong gia đình hay nơi riêng tư chỉ cần làm phép cách đơn giản mà thôi.

## **2. Nghi thức làm phép tượng ảnh cách đơn giản**

*Linh mục hay phó tế có thể dùng nghi thức này để làm phép các tượng ảnh Chúa Kitô, Đức Maria hay các thánh ở ngoài thánh lễ.*

*Chủ sự:* Nhân danh Cha và Con và Thánh Thần

*Mọi người:* Amen

*Chủ sự:* Ôn phù trợ chúng con ở nơi danh Chúa

*Mọi người:* Là Đấng tạo thành trời đất

*Chủ sự đang tay đọc:*

**Chúng ta hãy cầu nguyện**

Lạy Thiên Chúa toàn năng hằng hữu, Chúa không chê bác việc tạc vẽ tượng ảnh các thánh, để mỗi lần con mắt thể xác chiêm ngưỡng ảnh tượng đó, chúng con cũng dùng con mắt ký ức để suy niệm các hành vi và đời sống thánh thiện của các Ngài mà bắt chước. Chúng con nài xin Chúa làm phép + và thánh hoá tượng ảnh này để tôn kính và tưởng niệm đến: *(chọn các câu phù hợp sau đây khi làm phép tượng ảnh nào?)*

- *Con Một Chúa là Đức Giêsu Kitô, Chúa chúng con,*
- *Đức Trinh nữ Maria, Mẹ Đức Giêsu Kitô, Chúa chúng con,*
- *Thánh ..... (tên vị thánh mà tượng ảnh gọi đến)*

Xin Chúa đoái thương, để ai siêng năng tôn kính ..... (*Con Một Chúa, Đức Maria, Thánh....*) trước tượng ảnh này, thì nhờ công

nghiệp và sự che chở của Người, được Chúa ban ơn thánh ở đời này và vinh hiển vĩnh cửu đời sau. Nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Chủ sự rảy nước thánh lên các tượng ảnh vừa được làm phép*

### **3. Nghi thức làm phép tượng, ảnh, chuỗi đeo**

*Linh mục và phó tế có thể dùng chung một nghi thức này*

*Chủ sự:* Nhân danh Cha và Con và Thánh Thần

*Mọi người:* Amen

*Chủ sự:* Ôn phù trợ chúng con ở nơi danh Chúa

*Mọi người:* Là Đấng tạo thành trời đất

*Chủ sự đang tay đọc:*

Chúng ta hãy cầu nguyện

Lạy Chúa chúc tụng Chúa là nguồn mạch mọi phúc lành, Chúa vui sướng khi thấy lòng đạo đức của các tín hữu được vững mạnh. Chúng con nài xin Chúa ban phép lành + xuống trên những vật này, để các tín hữu khi mang trong mình các dấu chỉ đức tin và đạo đức này, biết nỗ lực biến đổi mình nên hình ảnh Con Chúa. Người hằng sống và hiển trị muôn đời. Amen

*Chủ sự rảy nước thánh lên các tượng ảnh, chuỗi đeo vừa được làm phép*

### **Công thức làm phép tượng ảnh, chuỗi đeo ngắn gọn**

*Trong những trường hợp cần thiết hoặc vì lý do mục vụ đòi hỏi, linh mục hay phó tế có thể làm phép tràng hạt cách đơn giản, bằng cách đọc công thức Ba Ngôi và làm dấu thánh giá trên tượng ảnh, chuỗi đeo như sau:*

Nhân danh Cha + và Con và Thánh Thần

## **III. Nghi thức làm phép tràng hạt mân côi**

## **1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước**

*1. Kinh Mân côi trong truyền thống Giáo Hội được xem là lời kinh của Tin Mừng. Khi lần hạt Mân côi, người tín hữu chiêm ngắm mầu nhiệm Chúa Kitô với Mẹ Maria; đàng khác kinh Mân côi cũng là việc đạo đức bình dân và đáng khích lệ nhằm diễn tả tâm tình con thảo của chúng ta đối với Mẹ Maria.*

*2. Có ba nghi thức làm phép tràng hạt Mân côi được sách phụng vụ quy định: nghi thức long trọng, nghi thức thông thường và nghi thức đơn giản. Các linh mục hay phó tế đều có thể dùng một trong ba nghi thức này (PL 1185; 1202, 1207).*

## **2. Nghi thức làm phép tràng hạt cách long trọng**

*Nên cử hành nghi thức long trọng này vào các dịp lễ đặc biệt về Đức Maria. Nghi thức được cử hành ngoài thánh lễ, và sau khi làm phép tràng hạt xong, cộng đoàn cùng nhau lần hạt Mân côi.*

*Để bắt đầu, cộng đoàn hát một thánh ca tôn kính Mẹ Maria, kế đó chủ sự bắt đầu nghi thức sau đây:*

*Chủ sự:* Nhân danh Cha và Con và Thánh Thần

*Mọi người:* Amen

*Chủ sự:* Anh chị em thân mến, trong ý định quan phòng của Thiên Chúa, Người đã chọn Đức Maria làm Mẹ Đấng Cứu Thế. Mẹ cũng đã cộng tác tích cực vào công trình cứu chuộc của Con mình. Mầu nhiệm cao cả này được diễn tả thật ý nghĩa trong kinh Mân côi của Giáo Hội, chính trong lời kinh này mà chúng ta cùng với Mẹ Maria chiêm ngưỡng Chúa Kitô và dâng lời chúc tụng tạ ơn Thiên Chúa là Cha.

*Cộng đoàn thỉnh lặng giây lát*

*Chủ sự:* Tin Mừng Chúa Giêsu theo thánh Luca (Lc 2, 46-52)

Khi ấy Maria và Giuse tìm thấy Chúa Giêsu trong Đền thờ đang ngồi giữa các thầy tiến sĩ, nghe và hỏi các

ông. Tất cả những ai nghe Người nói, đều ngạc nhiên trước sự hiểu biết và những câu Người đáp lại. Nhìn thấy Người, hai ông bà ngạc nhiên và Mẹ Người bảo Người rằng: "Con ơi, sao con làm cho chúng ta như thế? Kia cha con và mẹ đây đã đau khổ tìm con". Người thưa với hai ông bà: "Tại sao cha mẹ tìm con? Cha mẹ không biết rằng con phải lo công việc của Cha con sao?", nhưng hai ông bà không hiểu lời Người nói. Bấy giờ Người theo hai ông bà trở về Nagiarét và vắng phục hai ông bà. Còn Maria, Mẹ Người thì ghi nhớ tất cả những sự việc đó và suy niệm trong lòng. Đó là Lời Chúa.

*Chủ sự:*

Kinh Mân côi là lời kinh tuyệt hảo dẫn chúng ta đến với Chúa Kitô. Nhờ lời chuyển cầu của Mẹ Maria, chúng ta dâng lên Chúa các lời nguyện xin:

- Chúa đã chọn Mẹ Maria cộng tác vào công trình cứu chuộc của Con Chúa, xin cho Giáo Hội trở nên chứng nhân của Tin Mừng cứu độ cho toàn thế giới.

*Mọi người:* Xin Chúa nhậm lời chúng con

- Chúa đã làm cho Mẹ Maria nên người môn đệ hoàn hảo của Đức Kitô, xin cho chúng ta biết lắng nghe và thi hành giáo huấn của Người.
- Chúa đã ban Thánh Thần xuống trên các Tông đồ khi các ngài cầu nguyện với Mẹ Maria, xin cho chúng ta biết hằng say cầu nguyện và tìm thánh ý Chúa như Mẹ.

*Chủ tế đọc lời nguyện làm phép tràng hạt:*

Lạy Thiên Chúa toàn năng, vì yêu thương chúng con, Chúa đã muốn cho Con Một Chúa là Đức Giêsu Kitô xuống thế làm người trong lòng Đức Trinh nữ Maria, Người đã chịu đóng đinh và sống lại từ cõi chết để cứu chúng con khỏi quyền lực ma quỷ. Xin Chúa nhân từ làm phép + và thánh hoá (những) chuỗi Mân côi này, để khi chúng con siêng năng đọc kinh Mân côi, chúng con suy niệm các mầu nhiệm của Chúa Kitô và tôn kính Mẹ Thánh Người. Người hằng sống và hiển trị muôn đời.

*Chủ sự rải nước thánh lên chuỗi Mân côi, mọi người hát một bài ca dâng kính Mẹ Maria để kết thúc.*

### **3. Nghi thức làm phép tràng hạt cách thông thường**

*Chủ sự:* Nhân danh Cha và Con và Thánh Thần

*Mọi người:* Amen

*Chủ sự:* Ôn phù trợ chúng con ở nơi danh Chúa

*Mọi người:* Là Đấng tạo thành trời đất

*Chủ sự:*

Chúng ta hãy cầu nguyện

Lạy Thiên Chúa toàn năng, vì yêu thương chúng con, Chúa đã muốn cho Con Một Chúa là Đức Giêsu Kitô xuống thế làm người trong lòng Đức Trinh nữ Maria, Người đã chịu đóng đinh và sống lại từ cõi chết để cứu chúng con khỏi quyền lực ma quỷ. Xin Chúa nhân từ làm phép + và thánh hoá (những) chuỗi Mân côi này, để khi chúng con chăm chỉ đọc kinh Mân côi, chúng con suy niệm các mầu nhiệm của Chúa Kitô và tôn kính Mẹ Thánh Người. Người hằng sống và hiển trị muôn đời.

**4. Nghi thức làm phép tràng hạt cách đơn giản**

*Trong những trường hợp cần thiết hay vì lý do mục vụ đòi hỏi, linh mục hay phó tế có thể làm phép tràng hạt cách đơn giản, bằng cách đọc công thức Ba Ngôi và làm dấu thánh giá trên chuỗi Mân côi như sau:*

**Nhân danh Cha + và Con và Thánh Thần**

## **IV. Nghi thức làm phép các vật dụng thông thường**

**1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước**

*1. Các vật dụng hằng ngày của đời sống con người, cũng cần được làm phép để nói lên tâm tình biết ơn của chúng ta đối với Thiên Chúa, đồng thời cũng nhắc nhở chúng ta việc sử dụng các vật dụng đó sao cho hợp ý Chúa.*

*2. Các vật dụng được làm phép gồm nhiều loại, từ những loại dùng trong sinh hoạt đời thường đến những loại dùng để sản xuất hay cho công việc nghiên cứu ...*

**2. Nghi thức làm phép vật dụng thông thường**

*Các linh mục và phó tế có thể dùng chung một nghi thức này.*

*Chủ sự:* Nhân danh Cha và Con và Thánh Thần

*Mọi người:* Amen

*Chủ sự:* Ôn phù trợ chúng con ở nơi danh Chúa

*Mọi người:* Là Đấng tạo thành trời đất

*Chủ sự:*

**Chúng ta hãy cầu nguyện**

Lạy Chúa, lời Chúa phán ra liền thánh hoá mọi vật, xin đổ tràn ơn Chúa xuống vật này + (máy này, dụng cụ này ...), và xin thương cho những ai có lòng biết ơn mà dùng chúng hợp ý Chúa, thì nhờ lời kêu cầu danh Chúa



được Chúa ban cho hồn an xác mạnh. Nhờ Đức Kitô, Chúa chúng con.

*Chủ sự rảy nước thánh lên vật được làm phép*



# MỤC LỤC

|   |   |
|---|---|
| CÁC VĂN KIẾN CỦA GIÁO HỘI ĐƯỢC TRÍCH DẪN VÀ THAM KHẢO ..... | 4 |
|---|---|

|                                 |   |
|---------------------------------|---|
| A. CÁC SÁCH NGHI THỨC MẪU ..... | 4 |
|---------------------------------|---|

|  |   |
|--|---|
| B. CÁC VĂN KIẾN KHÁC CỦA TOÀ THÁNH VÀ HỘI ĐỒNG GIÁM MỤC VIỆT NAM ..... | 5 |
|--|---|

|                            |   |
|----------------------------|---|
| các nghi thức bí tích..... | 7 |
|----------------------------|---|

|                         |   |
|-------------------------|---|
| Bí tích Thánh tẩy ..... | 7 |
|-------------------------|---|

|                                      |   |
|--------------------------------------|---|
| I. Nghi thức Thánh tẩy trẻ nhỏ ..... | 7 |
|--------------------------------------|---|

- |  |   |
|--|---|
| 1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước ..... | 7 |
| 2. Nghi thức Thánh tẩy .....               | 7 |

|  |    |
|--|----|
| II. Nghi thức khai tâm Kitô giáo cho người lớn ..... | 14 |
|--|----|

- |  |    |
|--|----|
| 1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước ..... | 14 |
| 2. Nghi thức Khai tâm cho người lớn .....  | 15 |

|  |    |
|--|----|
| III. Nghi thức tuyên xưng đức tin và rước lễ trọng thể – rước lễ bao đồng..... | 22 |
|--|----|

- |  |    |
|--|----|
| 1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước ..... | 22 |
| 2. Nghi thức tuyên xưng đức tin .....      | 23 |

|                        |    |
|------------------------|----|
| Bí tích Thêm sức ..... | 25 |
|------------------------|----|

|                                  |    |
|----------------------------------|----|
| I. Thêm sức trong thánh lễ ..... | 25 |
|----------------------------------|----|

- |  |    |
|--|----|
| 1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước ..... | 25 |
| 2. Nghi thức Thêm sức trong Thánh lễ ..... | 26 |

|   |    |
|---|----|
| II. Thêm sức trong trường hợp nguy tử ..... | 30 |
|---|----|

- |  |    |
|--|----|
| 1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước ..... | 30 |
| 2. Thêm sức lúc nguy tử .....              | 30 |

|                        |    |
|------------------------|----|
| Bí tích Thánh Thể..... | 31 |
|------------------------|----|

|   |    |
|---|----|
| I. Châu Thánh Thể và phép lành Minh Thánh Chúa..... | 31 |
|---|----|

- |  |    |
|--|----|
| 1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước .....         | 31 |
| 2. Nghi thức châu và ban phép lành Thánh Thể ..... | 32 |

|   |    |
|---|----|
| II. Nghi thức cho rước lễ ngoài Thánh lễ..... | 33 |
|---|----|

- |  |    |
|--|----|
| 1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước ..... | 33 |
| 2. Nghi thức cho rước lễ .....             | 34 |

|  |  |           |
|--|--|-----------|
| <b>III.</b>                            | <b>Nghi thức thăm viếng và đưa Minh Thánh Chúa cho bệnh nhân .....</b> | <b>36</b> |
| 1.                                     | Những lưu ý mục vụ cần biết trước .....                                | 36        |
| 2.                                     | Nghi thức trao Minh Thánh Chúa trong trường hợp bình thường .....      | 36        |
| 3.                                     | Nghi thức trao Minh Thánh Chúa cách đơn giản.....                      | 38        |
| <b>Bí tích Hoà giải .....</b>          |  | <b>39</b> |
| <b>I.</b>                              | <b>Công thức tha tội .....</b>   | <b>39</b> |
| <b>II.</b>                             | <b>Nghi thức sám hối chung và giải tội riêng .....</b>                 | <b>39</b> |
| 1.                                     | Những lưu ý mục vụ cần biết trước .....                                | 39        |
| 2.                                     | Nghi Thức sám hối chung và giải tội riêng.....                         | 40        |
| <b>III.</b>                            | <b>Nghi thức sám hối chung – thú tội và giải tội tập thể .....</b>     | <b>45</b> |
| 1.                                     | Những lưu ý mục vụ cần biết trước .....                                | 45        |
| 2.                                     | Nghi thức giải tội tập thể .....                                       | 46        |
| <b>Bí tích Xức dầu bệnh nhân .....</b> |  | <b>51</b> |
| <b>I.</b>                              | <b>Nghi thức xức dầu bệnh nhân .....</b>                               | <b>52</b> |
| 1.                                     | Những lưu ý mục vụ cần biết trước .....                                | 52        |
| 2.                                     | Nghi thức xức dầu bệnh nhân cách thông thường.....                     | 53        |
| 3.                                     | Nghi thức xức dầu trong lúc nguy tử .....                              | 57        |
| <b>Bí tích Truyền chức .....</b>       |  | <b>59</b> |
| <b>I.</b>                              | <b>Nghi thức tiếp nhận các ứng viên lên chức thánh .....</b>           | <b>59</b> |
| 1.                                     | Những lưu ý mục vụ cần biết trước .....                                | 59        |
| 2.                                     | Nghi thức tiếp nhận .....  | 60        |
| <b>II.</b>                             | <b>Nghi thức phong chức phó tế .....</b>                               | <b>63</b> |
| 1.                                     | Những lưu ý mục vụ cần biết trước .....                                | 63        |
| 2.                                     | Nghi thức phong chức phó tế.....                                       | 63        |
| <b>III.</b>                            | <b>Nghi thức phong chức linh mục .....</b>                             | <b>71</b> |
| 1.                                     | Những lưu ý mục vụ cần biết trước .....                                | 71        |
| 2.                                     | Nghi thức phong chức linh mục .....                                    | 71        |
| <b>Bí tích Hôn nhân.....</b>           |  | <b>80</b> |
| <b>I.</b>                              | <b>Nghi thức hôn nhân trong thánh lễ .....</b>                         | <b>80</b> |
| 1.                                     | Những lưu ý mục vụ cần biết trước .....                                | 80        |
| 2.                                     | Nghi thức hôn nhân trong thánh lễ .....                                | 81        |

|   |   |            |
|---|---|------------|
| <b>II.</b>                                    | <b>Nghi thức hôn nhân trong phụng vụ Lời Chúa</b> .....                   | 85         |
| 1.  | Những lưu ý mục vụ cần biết trước .....                                   | 85         |
| 2.  | Nghi thức hôn nhân trong phụng vụ Lời Chúa.....                           | 86         |
| <b>III.</b>                                   | <b>Nghi thức hôn nhân khác đạo</b> .....                                  | 91         |
| 1.  | Những lưu ý mục vụ cần biết trước .....                                   | 91         |
| 2.  | Nghi thức hôn nhân khác đạo .....   | 91         |
| <b>Cầu hôn và an táng</b> .....               |   | <b>95</b>  |
| <b>I.</b>                                     | <b>Thánh lễ cầu hôn - an táng</b> .....                                   | 95         |
| 1.  | Những lưu ý mục vụ cần biết trước .....                                   | 95         |
| 2.  | Thánh lễ cầu hôn – an táng .....  | 95         |
| <b>II.</b>                                    | <b>Nghi lễ an táng</b> .....  | 105        |
| 1.  | Những lưu ý mục vụ cần biết trước .....                                   | 105        |
| 2.  | Nghi thức tâm liệm .....  | 106        |
| 3.  | Nghi thức phó dâng và tử biệt .....                                       | 107        |
| 4.  | Tại phần mộ .....   | 110        |
| 5.  | Tại nơi hoả táng .....  | 113        |
| nghi thức CÁC á bí tích.....                  |   | 115        |
| <b>Các phép lành phụng vụ cộng đoàn</b> ..... |   | <b>116</b> |
| <b>I.</b>                                     | <b>Phép lành Toà thánh với ơn toàn xá dành cho tân linh mục</b><br>.....  | 116        |
| 1.  | Những lưu ý mục vụ cần biết trước .....                                   | 116        |
| 2.  | Nghi thức ban phép lành với ơn toàn xá .....                              | 116        |
| <b>II.</b>                                    | <b>Nghi thức nhậm chức của cha sở mới</b> .....                           | 118        |
| 1.  | Những lưu ý mục vụ cần biết trước .....                                   | 118        |
| 2.  | Nghi thức tuyên xưng đức tin và tuyên thệ vâng phục .....                 | 118        |
| 3.  | Nghi thức nhậm chức cha sở trong thánh lễ .....                           | 121        |
| <b>III.</b>                                   | <b>Nghi thức trao ban tác vụ đọc sách</b> .....                           | 125        |
| 1.  | Những lưu ý mục vụ cần biết trước .....                                   | 125        |
| 2.  | Nghi thức trao ban tác vụ đọc sách .....                                  | 125        |
| <b>IV.</b>                                    | <b>Nghi thức trao ban tác vụ giúp lễ</b> .....                            | 128        |
| 1.  | Những lưu ý mục vụ cần biết trước .....                                   | 128        |
| 2.  | Nghi thức trao ban tác vụ giúp lễ.....                                    | 129        |
| <b>V.</b>                                     | <b>Nghi thức trao ban thừa tác vụ ngoại lệ trao Mình Thánh Chúa</b> ..... | 131        |

|              |   |            |
|--------------|---|------------|
| 1.           | Những lưu ý mục vụ cần biết trước .....   | 131        |
| 2.           | Nghi thức trao ban thừa tác vụ ngoại lệ thường xuyên trong thánh lễ (ad habitum)..... | 132        |
| 3.           | Nghi thức trao ban thừa tác vụ ngoại lệ thường xuyên ngoài thánh lễ (ad habitum)..... | 135        |
| 4.           | Nghi thức trao ban thừa tác vụ ngoại lệ từng lần trong thánh lễ (ad actum) .....      | 139        |
| <b>VI.</b>   | <b>Nghi thức đặt viên đá đầu tiên và khởi công xây dựng thánh đường .....</b>         | <b>139</b> |
| 1.           | Những lưu ý mục vụ cần biết trước .....   | 139        |
| 2.           | Nghi thức làm phép viên đá đầu tiên .....   | 140        |
| <b>VII.</b>  | <b>Nghi thức cung hiến thánh đường và bàn thờ mới.....</b>                            | <b>145</b> |
| 1.           | Những lưu ý mục vụ cần biết trước .....   | 145        |
| 2.           | Nghi thức cung hiến .....   | 146        |
| <b>VIII.</b> | <b>Nghi thức làm phép các đồ dùng trong phụng vụ.....</b>                             | <b>155</b> |
| 1.           | Những lưu ý mục vụ cần biết trước .....   | 155        |
| 2.           | Nghi thức làm phép chén và đĩa thánh .....  | 155        |
| 3.           | Nghi thức làm phép hào quang (mặt nhật).....  | 156        |
| 4.           | Nghi thức làm phép nhà chầu .....   | 157        |
| 5.           | Nghi thức làm phép bình đựng Mình Thánh Chúa.....                                     | 157        |
| 6.           | Nghi thức làm phép hộp đựng dầu thánh.....  | 158        |
| 7.           | Nghi thức làm phép khăn bàn thờ .....   | 158        |
| 8.           | Nghi thức làm phép khăn thánh (corporale).....  | 159        |
| 9.           | Nghi thức làm phép phẩm phục thánh .....  | 159        |
| 10.          | Nghi thức làm phép áo Đức Bà Cát minh.....  | 160        |
|              | <b>Các phép lành trên người .....</b>   | <b>161</b> |
| <b>I.</b>    | <b>Nghi lễ chúc lành cho đôi tân hôn – Nghi lễ Gia tiên.....</b>                      | <b>161</b> |
| 1.           | Những lưu ý mục vụ cần biết trước .....   | 161        |
| 2.           | Nghi thức chúc lành cho đôi tân hôn – Nghi lễ Gia tiên.....                           | 162        |
| <b>II.</b>   | <b>Nghi lễ chúc tuổi đầu Năm mới.....</b>   | <b>164</b> |
| 1.           | Những lưu ý mục vụ cần biết trước .....   | 164        |
| 2.           | Nghi lễ chúc tuổi đầu năm mới.....  | 164        |
| <b>III.</b>  | <b>Nghi thức chúc lành dịp kỷ niệm hôn nhân .....</b>                                 | <b>167</b> |
| 1.           | Những lưu ý mục vụ cần biết trước .....   | 167        |
| 2.           | Nghi thức chúc lành dịp kỷ niệm hôn phối.....   | 167        |
| <b>IV.</b>   | <b>Nghi thức chúc lành gia đình .....</b>   | <b>169</b> |
| 1.           | Những lưu ý mục vụ cần biết trước .....   | 169        |
| 2.           | Nghi thức chúc lành gia đình.....   | 169        |

---

**Các phép lành trên nơi chốn .....171**

- I. Nghi thức làm phép nhà..... 172**
  - 1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước ..... 172
  - 1. Nghi thức làm phép nhà..... 172
- II. Nghi thức làm phép các phương tiện di chuyển..... 175**
  - 1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước ..... 175
  - 2. Nghi thức làm phép phương tiện di chuyển..... 175

**Các phép lành trên sự vật.....176**

- I. Nghi thức làm phép nước ..... 176**
  - 1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước ..... 176
  - 2. Nghi thức làm phép nước cách thông thường..... 177
  - 3. Nghi thức làm phép nước cách đơn giản ..... 178
- II. Nghi thức làm phép tượng ảnh để tôn kính ..... 178**
  - 1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước ..... 178
  - 2. Nghi thức làm phép tượng ảnh cách đơn giản..... 179
  - 3. Nghi thức làm phép tượng, ảnh, chuỗi đeo ..... 180
- III. Nghi thức làm phép tràng hạt mân côi..... 180**
  - 1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước ..... 181
  - 2. Nghi thức làm phép tràng hạt cách long trọng..... 181
  - 3. Nghi thức làm phép tràng hạt cách thông thường ..... 183
  - 4. Nghi thức làm phép tràng hạt cách đơn giản..... 184
- IV. Nghi thức làm phép các vật dụng thông thường..... 184**
  - 1. Những lưu ý mục vụ cần biết trước ..... 184
  - 2. Nghi thức làm phép vật dụng thông thường ..... 184

**MỤC LỤC .....185**

